

300

РОКІВ  
ВОЗЗЄДНАННЯ  
УКРАЇНИ  
З РОСІЄЮ



Державне видавництво  
політичної літератури УРСР

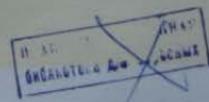
☆  
Київ



**300**  
ЛЕТ  
ВОССОЕДИНЕНИЯ  
УКРАИНЫ  
С РОССИЕЙ

22030

**300**  
РОКІВ  
ВОЗЗ'ЄДНАННЯ  
УКРАЇНИ  
З РОСІЄЮ



ДОКУМЕНТИ І МАТЕРІАЛИ  
ПРО СВЯТКУВАННЯ  
300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ  
УКРАЇНИ З РОСІЮ



При одній дії пролетарів польсько-українських і  
українських пільна Україна можлива, без  
такої сили про неї не може бути й мови.

В. І. ЛЕНИН



у Центральному Комітеті КПРС, у Раді Міністрів Союзу РСР,  
у Президії Верховної Ради СРСР

## ПРО 300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ УКРАЇНИ З РОСІЄЮ



центральний Комітет КПРС, Рада Міністрів Союзу РСР і Президія Верховної Ради СРСР прийняли постанову широко відзначити 300-річчя возз'єднання України з Росією, що сповнється в січні 1954 року, як видатну історичну подію, велике національне свято українського та російського народів і всіх народів Радянського Союзу.

У постанові говориться, що ця знаменна подія була завершенням багатовікової боротьби українського народу проти іноземних поневолювачів — за возз'єднання з російським народом у єдиній Російській державі.

Український народ, який вийшов з единого кореня древньоруської народності, зв'язаний з російським народом єдністю походження, близькістю і спільністю всього історичного розвитку, постійно прагнув до об'єднання з братнім російським народом. Протягом тривалого часу Україна була під ігом іноземного поневолення і терпіла страшне розорення і спустошення від агресивних нападів кочових орд турецько-татарських ханів і гніту польської шляхти. Український народ, перебуваючи

під загрозою знищення, постійно вів боротьбу проти гніту чужоземних поневолювачів.

У визвольній війні 1648—1654 рр. український народ під керівництвом видатного державного діяча і полководця Богдана Хмельницького вів геройчу боротьбу за визволення України від гніту польської шляхти, за возв'єднання України з Росією. Історичному заслугові Богдана Хмельницького є те, що він, виражуючи прагнення українського народу до тісного союзу з російським народом і очолюючи процес складання української державності, правильно розумів із завданням і перспективами, бачив порятунок українського народу в його об'єднанні з великим російським народом.

Головною і вирішальною силою визвольної війни виступало пригноблене селянство, яке боролося за визволення України від іноземного поневолення і виступало проти соціального гніту феодалів-кріпосників. Боротьба українського народу проти польської шляхти знаходила широкий відгук і співчуття серед польського селянства, що терпіло від гніту польських феодалів. Широкому разомахові народного руху у визвольній війні і його видатним успіхам сприяла постійна допомога і підтримка Російської держави і особливо народних мас Росії.

Завершенням цієї загальнонародної боротьби було рішення Переяславської Ради 8 (18) січня 1654 року про возв'єднання України з Росією, яке було могутнім волевиявленням волелобного українського народу, виявом його вікових прагнень і сподівань і знаменувало поворотний етап в його житті. Український народ, з'язавши науки свою долю з єдинокровним братством російським народом, в якому він завжди бачив свого надійного захисника і союзника, тим самим врятував і зберіг себе, як націю.

Возв'єднання України з Росією, незважаючи на те, що на чолі Росії стояли тоді цар і поміщики, мало величезне прогресивне значення для дальнього політичного, економічного і культурного розвитку українського і російського народів. Об'єднання двох великих слов'янських народів, незважаючи на реакційну політику царизму, російських і українських феодалів та буржуазії, зближило народи Росії і України, які обрали єдину правильний шлях у спільній боротьбі проти всіх зовнішніх ворогів, проти спільних гнобителів, проти кріпосників і буржуазії, проти царизму і капіталістичного рабства.

Всупереч царській реакційній політиці жорсткого національно-колоніального гноблення, найкращі сини російського народу визнавали право України на національну незалежність і разом з передовими діячами українського народу боролися проти ганебної політики націківування народів Росії один на одного, яку проводили російські та українські поміщики і буржуазія та їх попілчники — великоодержавні шовіністи і українські націоналісти.

На основі спільноЛ боротьби проти гнобителів та іноземних зарабників, які посягали на російські і українські землі, розвивалася і міцніла кровна, нерозривна дружба двох великих братніх народів. Великі досягнення цієї дружби яскраво і переконливо викривають антинародну суть буржуазно-націоналістичних перекручень в оцінці історичного значення возв'єднання України з Росією, наочно показують марність всіх намагань буржуазних націоналістів підривати і зруйнувати нерозривний союз українського, російського та інших народів Радянського Союзу.

Для дальнього розвитку російського, українського і всіх інших народів Росії мала вирішальне значення позва на історичні арені найбільш революційного в гіті російського пролетаріату і його бойового авангарду — Комуністичної партії.

Під керівництвом Комуністичної партії народи Росії, здійснивші Великий Жовтневу соціалістичну революцію, визволились від кайданів капіталістичного рабства і відкрили для народів шлях до соціалізму. Український народ перший слідом за російським народом пішов по шляху соціалізму, добився, нарешті, здійснення своєї вікової мрії, створивши свою національну Українську державу і поклавши цим початок нової і справедливій епохи своєї історії.

Братній союз і дружба російського і українського народів міцніші і загартовувались у Великій Жовтневій соціалістичній революції, у вогні громадянської війни против внутрішньої контрреволюції та іноземної воєнної інтервенції, в процесі соціалістичного будівництва, в історичних битвах Великої Вітчизняної війни проти німецько-фашистських загарбників.

В результаті всесвітньоісторичних перемог, здобутих народами Радянського Союзу, завдяки здійсненню ленінсько-сталінської національної політики український народ зміг здійснити своє національне

відродження, возз'єднавши всі українські землі в єдиній Українській радянській соціалістичній державі.

Російський і український народи, добившись величезних успіхів в економічному і культурному будівництві, нині впевнено йдуть разом з усіма братніми народами нашої країни під проводом Комуністичної партії вперед по шляху до комунізму.

Нерушима вічна дружба українського і російського народів, усіх народів Радянського Союзу в запорукою національної незалежності і свободи, розквіту національної культури і процвітання українського народу, як і інших народів Радянського Союзу.

ЦК КПРС, Рада Міністрів Союзу РСР і Президія Верховної Ради СРСР у своїй постанові зобов'язали місцеві партійні і радянські організації широко відзначити видатну історичну подій — 300-річчя возз'єднання України з Росією, як велике національне свято, організувати лекції, доповіді і бесіди, присвячені цій важливій події в історії нашої Батьківщини і дальнішому зміцненню дружби народів Радянського Союзу.

Газета «Правда» від 9 грудня 1953 року



## ТЕЗИ ПРО 300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ УКРАЇНИ З РОСІЄЮ

(1654—1954 рр.)

Схвалені Центральним Комітетом  
Комуністичної партії Радянського Союзу

300

років тому, в січні 1654 року, на Переяславській Раді могутім волеявленням українського народу було проголошено возз'єднання України з Росією. Цим історичним актом була завершена тривала боротьба волєлюбного українського народу проти іноземних підлегловодів, за возз'єднання з російським народом в єдиній Російській державі. 300-річчя возз'єднання України з Росією, як видатна історична подія, є великим святом не тільки українського і російського народів, але і всіх народів Радянського Союзу.

Возз'єднання мало величезне значення для дальнішого історичного розвитку двох великих народів, «таких близьких і мовою, і місцем проживання, і історією» (Ленін).

Навіть зв'язавши свою долю з братнім російським народом, український народ притував себе під іноземного поневолення і забезпечив можливість свого національного розвитку. Разом з тим возз'єднання України з Росією багато сприяло зміцненню Російської держави і підвищенню її міжнародного авторитету. В спільній боротьбі проти спільних ворогів — царизму, кріпосництва і капіталістії, а також проти іноземних загарбників зростала і міцніла дружба трудящих Росії і України. В епоху імперіалізму що боротьбу очолила національно-революційний — Комуністична партія. Російський робітничий клас привів народи Росії до посвітності історичної перемоги над самодержавством, а потім також над поміщиками і капіталістами.

Велика Жовтнева соціалістична революція наважки поклала край соціальному і національному грабежу народів колишньої піарської Росії, створила умови для формування соціалістичних націй і заклали основи їх тісного співробітництва в справі будівництва комуністичного суспільства.

Дружба і братерський союз українського, російського та інших народів нашої країни міцні і затверджувались в суворі роки громадянської війни та іноземної інтервенції, в процесі соціалістичного будівництва, в історичних битвах Великої Вітчизняної війни проти німецько-фашистських загарбників. Перушима групбою народів СРСР — одна з найважливіших основ багатонаціональної Радянської соціалістичної держави і головна умова всіх успіхів братів радянських республік.

Натхненником нерушимої дружби вільних і рівноправних народів СРСР є Комуністична партія. Очолюючи боротьбу народів Радянського Союзу за перемогу комунізму, Комуністична партія зміцнює союз робітничого класу і селянства — непокінну основу радянського суспільства. Партия безустанно ліਬє про розвиток всіх народів, які входять в Радянський Союз, під енергійним руководством боротьбу проти пропаганди буржуазного націоналізму, виховує радянських людей в дусі дружби народів, радянського патріотизму і пролетарського інтернаціоналізму.

Весь історичний досвід народів СРСР якочно свідчить про величезне значення їх дружби з великою російською народом, про непередбачну силу братерського союзу і тісного співробітництва всіх народів нашої країни, які побудували під проводом Комуністичної партії соціалізм і якій ішовнено ідути вперед, до торжества комунізму.

## 1

1. Возз'єднання України з Росією в 1654 р. було закономірним результатом всієї попередньої історії двох великих братів слов'янських народів — російського і українського. Воно було зумовлене багатовіковим розвитком економічних, політичних і культурних зв'язків України з Росією і відповідало корінним інтересам і сподіванням обох народів.

Російський, український і білоруський народи походять від одного корелія — древньоруської народності, яка створила древньоруську державу — Кіївську Русь.

Соціально-економічний розвиток Русі в період феодалізму, в тижній час татаро-монгольської навали привів до відособлення окремих частин древньоруської народності. Поступово з единії древньоруської народності утворились три братні народності — російська, українська і білоруська з властивими їм особливостями мови, культури і побуту. Незважаючи на всі історичні аналогії і велики піпробування, російський, український і білоруський народи зберегли і пронесли через віки спільність єдності походження, близькості мови і культури, спільність своєї долі.

2. В результаті ослаблення древньоруських земель, яке було в значній мірі наслідком завоювань татаро-монгольських ханів, українські землі, відірвані від Північно-Східної Русі, були розірвані на частини і стали здобиччю літковських, польських і угорських феодалів, суптанської Туреччини та її васала — Кримського ханства.

Більша частина України в XVI столітті була загарбана панською Польщею. Цьому сприяла зрадницька політика українських феодалів-кріпосніків, які намагалися в союзі з польськими панами придушити антифеодальну боротьбу народів мас, зміцнити і розширити свої класові феодально-кріпосницькі привілеї, пошилити експлуатацію трудящих.

Загарбання українські польські феодали (магнати і шляхта) установили на Україні пайтажний, земельський кріпосницький гніт. Весь тигар кріпосницького і національного гніту ліг на селянство, міску бідноту і козацькі війська. Польська шляхта не виконала українських слів за людеб, грубо топтала їх людську гідність. Польські пані в допомогу Ватикану заходами жорсткого примусу насаджували на Україні католицизм, запроваджували верховну унію, проводили політику насильного ополітизування українців, глумилися з української мови і культури, намагаючись духовно повиновити український народ і розірвати його зв'язки з російським народом.

Тяжке становище народів мас України погіршувалося феодальною апархією, що панувала в Польській державі і виникала в розгніданій сваволі магнатів і шляхти, які систематично грабували і розорювали українські землі.

Гніт польсько-шляхетської держави і обмеження сваволі польських панів стали найбільшим гальмом економічного і культурного розвитку України. Населення України терпіло також від постійних розбійницьких нападів турків і кримських ханів.

Російський народ у тривалі і самовідданій боротьбі з татаро-монгольськими та іншими іноземними поневолювачами подолав феодальну роздробленість, відстояв свою національну незалежність і створив могутнє централізовану державу в столиці в Москві. Москва стала основою її ініціатором утворення російської держави, її політичним, економічним і культурним центром.

Російська централізована держава відіграла величезну роль в історичній долі російського, українського, білоруського та інших народів нашої країни. З самого початку свого виникнення вона була центром притягання і опорою для братніх народів, які боролися проти іноземних поневолювачів.

3. Український народ, перебуваючи під загрозою знищенні, постійно вів боротьбу проти гніту чужоземних поневолювачів, за свою свободу і незалежність і разом з тим за возз'єднання в Росію.

В ході боротьби українських народів мас проти феодально-кріпосницького і національного гніту, в також проти турецько-татарських нападів була створена військова сила — козацтво, центром якого в XVI ст. стала Запорозька Січ, що

відіграва прогресивну роль в історії українського народу. В той час як частина заможної козацько-старшинської верхівки йшла іноді на угоду з польською шляхтою, радяні козацькі маси разом з селянством і міським біднотою вели непримириму боротьбу проти феодально-кріпосницького і національного гніту. Селянсько-козацькі повстання проти панування польської шляхти і місцевих експлуататорів одно за одним потрясали Україну і Білорусь. Наприкінці XVI і в першій половині XVII століття найбільші вародні повстання на Україні відбувались під проводом Костянтина, Наливайка, Тараса Федоровича (Трасла) та інших.

Запалюючим прикладом для українських і білоруських трудящих, що боролися проти іноземного гніту і місцевих гнобителів, було селянське повстання в Росії під проводом Івана Болотникова (1606–1607), в якому активну участь взяли також селяни України.

Боротьба народних мас проти соціального гніту польських і українських феодалів тісно перепліталася з визвольною боротьбою проти національного гноблення. Могутні походи цієї боротьби дала славна перемога російського народу під проводом Мініна і Пожарського у війні проти польсько-шведських інтервенців на початку XVII століття.

Боротьба за відцільніше визволення, український народ прагнув до возз'єднання з російським народом. Незаважаючи на всі перешкоди, розвинувася і зміцнювалася економічні і культурні зв'язки України з Росією. Це сприяло зближенню двох братніх народів і благотворно впливало на розвиток їх культури.

4. Визволення від гніту шляхетської Польщі і усунення загрози поглинення суптанською Туреччиною було для українського народу історичною необхідністю, корінним шляхом його національного існування.

Однією з найславніших сторінок в історії українського народу була народно-визвольна війна 1648–1654 років. Головною і вирішальною силовою цієї війни було селянство, яке боролось проти соціального гніту польських і українських феодалів-кріпосниців і іноземного погоневоління. Разом з селянством у визвольній війні виступали широкі маси козацтва і міського населення, а також і козацька старшина.

В той час як селинсько-козацькі маси вели героїчну боротьбу проти соціального і віціонального гніту, українська феодальна верхівка (козацька старшина і дрібні поміщики), беручи участь у визвольній війні, прагнула зберегти і зміцнити феодально-кріпосницькі відносини на Україні.

У визвольній війні 1648–1654 рр. український народ одночасно боровся за визволення з під ярма панської Польщі і за возз'єднання з братнім російським народом в єдину Російську державу.

5. На чолі українського народу, який піднявся на визвольну війну, стояв видатний державний діяч і полководець Богдан Хмельницький. Історично заслуга Богдана Хмельницького в ті, що він, виражаючи спонукові і сподівальні і прағнення українського народу до тісного союзу з російським народом і очолюючи

процес складання української державності, правильно розуміючи її завдання і перспективи, бачив неможливість притягування українського народу без його об'єднання з великим російським народом, наполегливо добивався возз'єднання України з Росією.

В період народно-визвольної війни під керівництвом Богдана Хмельницького на Україні були створені величезні збройні сили, які здобули ряд бліскучих перемог над польсько-шляхетським військом і виволили під ворога більшу частину України. Повсталий український народ висунув із свого середовища поряд з Богданом Хмельницьким таких видатних військових керівників і народних геройів, як Кравчиніс, Нечай, Богути та інші.

Разом з українським народом проти гніту польських і литовських феодалів за возз'єднання з Росією боровся братній білоруський народ.

Активну участь у визвольній війні українського народу брали селяни Молдавії.

Боротьба українського народу проти польських панів знаходила широкий відгук і співчуття серед польського селянства, яке терпіло від гніту польських феодалів. Під впливом зростаючої визвольної боротьби українського народу в ряді районів Польщі відбувались селянські вистуни, які ослабили польську феодальну державу.

Великому розмахові визвольної війни українського народу і його видатним перемогам сприяли постійна допомога і підтримка широких народних мас Росії і російської держави. В рядах українських військ билось багато донських козаків, російських селян і городян.

Боротьба із шляхетською Польщею і відбиваючи розбійницькі напади кримських ханів, Україна спиралася на постійну економічну, дипломатичну і воєнну допомогу Росії. З Росії на Україну шли обози з хлібом, зброя, боєприпасами, сільлю, металевими приборами. Російські дипломати захищали інтереси України при переговорах з іноземними державами і т. д. На території Росії знаходили приставовище українські селяні і городиці, які залишали свої насаджені місця при нападах польсько-шляхетських військ і кримських ханів.

Царський уряд в інтересах зміцнення держави підтримував прагнення українського народу до возз'єднання з Росією. Враховуючи багаторазові просліб представників України, а також боручи до уваги небезпеку, яка загрожувала існуванню єдинокровного українського народу з боку польських, литовських і турецько-татарських загарбників, Земський собор у Москві 1 (11) жовтня 1653 року дав згоду на припинити Україні до складу Росії і оточенінні війни проти шляхетської Польщі за визволення України і Білорусі. На Земському соборі, як сідів'я документі, були присутні, крім бояр, дворянства, духовенства і царських чиновників, представники російських міст, купецтва, селянства і стрільців.

Рішення Земського собору було виникненням полі і бажанням всього російського народу подати допомогу братньому українському народові в його визвольній боротьбі проти іноземних погоневолівачів.



6. Воз'єднання України з Росією було всенародно проголошено 8 (18) січня 1654 року на Раді в м. Переяславі (тепер Переяслав-Хмельницький, Київської області), в якій брали участь представники різних соціальних верств населення всіх українських земель, визволених з-під польсько-шляхетського ярма. На Раді були присутні також посли російського уряду. Богдан Хмельницький звернувся до учасників Ради з промовою, в якій нагадав про тікній шлях боротьби і випробування українського народу, що терпів гніг шляхетської Польщі, розбійницькі напали султанської Туреччини і кримських ханів. Хмельницький закликав Раду прийняти рішення про воз'єднання з Росією. Учасники Ради одностайно висловилися за воз'єднання України з Росією, «тобто якби всі едині були» («Воссоединение Украины с Россіей», документи і матеріали, т. III, 1953 р., стор. 461).

Український народ з піднесенням сприйняв рішення Переяславської Ради про воз'єднання з Росією. Сучасники цих подій літописець Самовидець (Роман Франкіш-Романівський), говорячи про акт воз'єднання, повідомляв, що «по усій Україні увесь народ с охотою тое учинил».

Рішення Переяславської Ради було завершеним загальнонародною боротьбою за воз'єднання України з Росією, виявленням споконвічних прагнень і спіділань українського народу і знаменувало поворотний етап в його житті.

Воз'єднання України з Росією, познакомивши те, що на чолі Росії стояла тоді пар і поміщики, мало величезне прогресивне значення для дальнього політичного, економічного і культурного розвитку українського і російського народів.

Історичне значення рішення Переяславської Ради для долі українського народу полягло насамперед у тому, що, з'єднавшись з Росією в межах єдиної Російської держави, Україна була віртована від повенення шляхетською Польщею і поглинення султанською Туреччиною.

Актом воз'єднання український народ закрішив свій тісний і нерозривний історичний в'язок з російським народом, в особі якого він знайшов величного союзника, першого друга і захисника в боротьбі за своє соціальне і національне визволення.

Воз'єднання з сильною централізованою Російською державою сприяло розвиткові економіки і культури України. В другій половині XVII століття економіка України стала неїд'єю частиною виявленого всеросійського ринку. Воз'єднання сприяло зростанню продуктивних сил Росії і України, культурному власмісібагатінню двох братніх народів.

Вхідження України до складу Росії мало також величезне міжнародне значення. Воно завдало удару по агресивних устремліннях султанської Туреччини і шляхетської Польщі.

## II

7. Об'єднання економічних ресурсів Росії і України умножило силу російського і українського народів в їх спільній боротьбі проти іноземних загарбників.

В 1709 р. російська армія, до складу якої входили українські частини, під Полтавою розгромила шведських загарбників. Український народ одностайно виступив проти підлого врагінка, візутського винучення — гетьмана Мазепи, який памагався з допомогою шведських і польських загарбників відірвати Україну від Росії і відновити независимий іноземний гніт.

В другій половині XVIII ст. Росію було здобути величезні перемоги над султанською Туреччиною, видіяту роль в яких відіграв великий російський полководець О. В. Суворов. В результаті цих перемог була визволена з-під влади Туреччини Крим і південні українські землі, що відіграво величезну роль у розвитку продуктивних сил всієї країни, яка дистяла рапіде підоступність для неї вихід до моря. На чорноморському березі вирости величі торговельні і культурні центри України, такі, як Херсон, Миколаїв, Одеса та інші.

На кінець XVIII століття були воз'єднані з Росією правобережні українські землі, які до того часу перебували ще під контролем папської Польщі (Київщина, Волинь, Поділля).

У Вітчизняній війні 1812 року народи нашої країни, в тому числі український народ, на чолі з російським народом, розгромили ворогу навколо наполеонівської армії.

8. Воз'єднання України з Росією змінило єдність українського і російського народів в їх спільній боротьбі проти соціального гніту російських і українських кріпосництв. Аntyфеодальні повстання в Росії у XVII—XVIII століттях під проводом Степана Разіна і Омеляна Пугачова, в яких взяли активну участь селяни багатьох народностей, знайшли широкий відгук серед притягнених мас українського народу. В боротьбі проти феодально-кріпосницького і національного гніту українське селянство висунуло таких народних провозгорів, як Залізняк, Добуб, Кармелюк та ін.

Незважаючи на свою стихійність, непорядкованість і роз'єднаність, антифеодальні рухи, що охопили селянські маси різних національностей Росії, розхитували кріпосницький лад і згортуювали ці маси на боротьбу з спільними ворогами.

В ході героїчної боротьби проти феодально-кріпосницького гніту та іноземних загарбників розвивалась і міцніла бойова співдружність трудачих Росії і України.

9. Найлотішим ворогом російського, українського і інших народів Росії було царське самодержавство. Спираючись на реакційну верхівку місцевих поміщиць та буржуазії, царизм проводив політику жорстокого національно-колоніального гноблення народів країни. На Україні царизм ліквідував місцеве самовряд-

дування, якото придушував національно-визвольний рух, присікаючи прагнення до створення української державності, проводив насильствену політику русифікації, переносив розмежовані українською мовою і культурою.

10. В революційній визвольній боротьбі проти царизму і кріпосництва, яка розгорнулася в Росії в XIX столітті, проілю роль відігравав великий російський народ.

Першими поколіннями революціонерів — борців проти царизму, що продовжили революційні традиції Радіщева, — були декабристи, які організували в 1825 році повстання в Петербурзі і в Україні (повстання Чернігівського полку). Слідом за декабристами на боротьбу проти царизму і кріпосництва виступили велики російські революційні демократи — Бєльницький, Герцен, Чернишевський, Добролюбов.

Бууочереч царській реакційній політії жорстокого національно-колоніального гноблення країн синя російського народу визнавали право України на національну незалежність і разом з передовими діячами українського народу боролися проти ганебної політики підконтрольних народів Росії одного із одного, яку проводили російські та українські поміщики і буржуазії та їх прислужники — великороджені шовіністи і українські буржуазні націоналісти. Революційні діячі Росії, завжди визнаючи право українського народу на вільний національний розвиток, пов'язували його з позаваленням царизму і визволенням як російського народу, так і українського та інших народів нашої країни.

У тісному спаннні з російськими революційними демократами вів боротьбу проти царизму і кріпосництва великий син українського народу, поет і революційний демократ Т. Г. Шевченко. Своїми творами, пройнятими глибокою ненависттю до губительів, він відіграв величезну роль у розвитку національної і соціальної самосвідомості українського народу. Шлях до визволення українського народу від бачив насамперед в революційному спаннні всіх слов'янських народів з російським народом. Шевченко був неіримірним борцем проти українського буржуазного націоналізму і лібералізму.

Разом з російськими та українськими революціонерами проти царизму виступали також польські революціонери-демократи. Кращі представники польського народу завжди співчували визвольній боротьбі українського народу.

11. Розвиток капіталізму в Росії зумовив виникнення нового класу — пролетаріату. В особі російського пролетаріату трудації всіх національностей нашої країни перше в історії звіншило надії керівників в іх боротьбі за позавалення соціального і національного гнту.

З розвитком промисловості швидко зростав на Україні робітничий клас, що формувався як з українського, так і з російського населення. Робітничий клас України був складовою частиною пролетаріату Росії. Робітничий рух на Україні розинався в нерозривні єдності з загальноросійським пролетаріатичним рухом. Вже в 70—80-х роках на Україні, як і в Росії, почали створюватися революційні робітничі організації, які ставили своїм завданням боротьбу з самодержавством і капіта-

лізмом. Робітничий клас України був одним з найбільших великих і бойових загонів російського пролетаріату.

В кінці XIX — на початку ХХ століття центр світового революційного руху перемістився в Росію. Росія виявляла собою вузловий пункт всіх суперечностей імперіалізму; вона була вогнищем військово-феодального, колоніального і капіталістичного гнту. Гноблення трудящих царизмом, поміщицами і буржуазією доповнювалось імперіалістичним грабежем Росії західноєвропейськими монополістичними капиталами. У той же час в Росії існувала реальна сила, яка могла розв'язати революційне шляхом всіх суперечностей: цією силою був російський пролетаріат.

Завдання зростаючого робітничого руху в Росії настільки вимагали створення революційної пролетарської партії. Група «Візволення праці», яка об'єднала первінні представників марксизму в Росії на чолі з Г. В. Плехановим, у 80-х роках XIX століття заклали теоретичні основи революційного робітничого руху в Росії. В 90-х роках XIX століття на чолі російського робітничого класу став великий Ленін. В 1895 році в Петербурзі В. І. Ленін організував «Союз боротьби за визволення робітничого класу», який став першим зачатком революційної пролетарської партії в Росії. Ленінський «Союз боротьби» справив величезний вплив на революційний рух в усій країні. На Україні були також створені такі «Союзи» в Катеринополі, Кірові та інших містах. Соціал-демократичні організації ленінського напряму на Україні, як і в Росії, перервали страйкими, здійснюючи перехід до масової агітації, з'єднуючи соціалізм з робітничим рухом.

12. На II з'їзді РСДРП в 1903 році була створена марксистська партія нового типу на ідеях і організаційних почалах, розроблених В. І. Леніном. В боротьбі проти сепаратистських і націоналістичних елементів у робітничому русі В. І. Ленін відстоював принцип інтернаціоналізму в побудові марксистської партії. РСДРП об'єднувалася в своїх рядах революційних робітників усіх національностей Росії. З самого початку вона виступала як працюючою ідеологією пролетарського інтернаціоналізму і дружби народів. На II з'їзді РСДРП була прийнята ленінська программа вимога в національному питанні — визнання права націй на самовизначення.

Російські робітники виступали застрільщиками в боротьбі проти поміщицько-буржуазного ладу, вони підіймали і атургували пролетаріат і всіх трудящих національних окраїн на боротьбу за соціальні і національні визволення.

Трудній Україні разом з героячим російським пролетаріатом самовіддава боротьба проти своїх класових ворогів у роки першої буржуазно-демократичної революції 1905—1907 рр. В післяперіод на Україні відбулися великі повстання в ряді міст і губерній, а також постяння чорноморських моряків. В ході цих повстань за прикладом Москви, Петербурга та інших міст Росії робітниками промислових центрів України були створені Ради робітничих депутатів, які стали прообразом Радянської влади. Революційна боротьба робітників і селян на Україні займала визначне місце в загальному ході революції 1905—1907 рр.

В період столяріївської реакції, нового революційного піднесення і в роки першої світової війни робітники України, як і всієї Росії, що тісніше згуртувалися навколо РСДРП(б) у боротьбі проти самодержавства і буржуазії.

Під впливом революційного руху в Росії ширивася боротьба трудящих західно-українських земель, які перебували під гнітом Австро-Угорської монархії, за своє національне визволення, за поз'єднання з усім українським народом.

Великий Ленін уперше в історії марксизму виробив теоретичну програму і політику партії в національному питанні. Він показав, що національне питання є складовою частиною загальної революційної боротьби робітничого класу за диктатуру пролетаріату. Ленін був нащадником політики рівноправності і дружби народів і керував здійсненням цієї політики на практиці. Ленінські програмні висновки в національному питанні дісталі на основі узагальнення досягнень соціалістичного будівництва дальший творчий розвиток у творах П. В. Сталіна і в рішеннях партії. Відстокочуючи принципи пролетарського інтернаціоналізму, партія з усією силою підкреслювала необхідність єдності дій пролетаріїв усіх націй і згуртування їх навколо російського пролетаріату.

«Прямої єдності дій пролетаріїв великоруських і українських, — писав В. І. Ленін, — вільна Україна можлива, без такої єдності про неї не може бути й мови». (В. І. Ленін. Твори, т. 20, стор. 14.)

Українські буржуазні націоналісти, будучи найпотішими ворогами інтернаціоналізму і братерського союзу українського народу з російським, намагалися отрутити трудящих отрутою націоналізму, припинити їм почату ворожині до російського народу, відвернути їх від спільній класової боротьби проти губительів і тим самим ідентично підкорити корисливим класовим інтересам української буржуазії і поміщицькій. Для обману мас націоналісти пропагували антинаукову ракопанію «теорію» безгласності і безбуржуазності української нації і «теорію» «єдиного потоку». При цьому українські буржуазні націоналісти виступали як союзники російського царизму та буржуазії і як агенти іноземного імперіалізму.

Очолюючи революційний рух трудящих всієї Росії, Комуністична партія вела різну боротьбу як проти великоросійського російського шовінізму, так і против буржуазного українського націоналізму.

Комуністична партія добивалася злиття національно-визвольного руху пригублених національностей Росії у боротьбю робітників проти буржуазно-поміщицького ладу, за встановлення диктатури пролетаріату.

13. Едність революційно-визвольної боротьби зумовлювала зміщення культурних авангардів російського і українського народів. Прогресивна російська культура благотворно впливала на розвиток всієї української культури (літературу, театр, мистецтво, музику). В свою чергу передова українська культура забагачувала культуру російського народу і вносila гідний вклад у розвиток світової культури.

Розвиток передової громадської думки на Україні, як і в усій Росії, з ініції XIX століття відбувався під впливом ідей марксизму-ленінізму.

Попри на історичній арені найреволюційнішого в світі російського пролетаріату і його бойового авангарду — Комуністичної партії — мала вирішальне значення для дальнього розвитку російського, українського і всіх інших народів Росії.

### III

14. Робітничий клас Росії в союзі з трудящим селянством, під керівництвом Комуністичної партії, здійснив Велику Соціалістичну революцію, позавив владу імперіалістичної буржуазії та поміщицьків і встановив диктатуру пролетаріату.

Б результаті Жовтневої соціалістичної революції в нашій країні була створена перша в світі соціалістична держава робітників і селян, яка проголосила політику миру і дружби народів, рівності і суверенітеті всіх народів Росії, згуртувала народи нашої Батьківщини в єдину братську сім'ю під правором пролетарського інтернаціоналізму.

Перемога Великої Жовтневої соціалістичної революції в центрі Росії дала можутні почуттях розвитковій пролетарської революції в усій Росії.

Український народ, який пройшов в великих російських народом довгий шлях спільній революційної боротьби, перший слідом за російськими братами став на шлях Жовтневої соціалістичної революції, поклавши початок нової і славної епохи своєї історії.

25 грудня 1917 року Перший Всеукраїнський з'їзд Рад проголосив Україну Радянською Соціалістичною Республікою. Виражавши одностайно волю робітників і селян України, з'їзд урочисто заявив про необхідність тісного союзу Радянської України з Радянською Росією.

Робітничий клас України свою самовіддану боротьбою за повалення влади буржуазії і поміщицьків, свою боротьбою проти націоналістичної контрреволюції висі гідний вклад у справу перемоги пролетарської революції в нашій країні.

Визволившись, від поміщицько-буржуазної експлуатації і від національного гніту, український народ став повновладним господарем своєї долі. При братерській допомозі російського народу він добився здійснення своєї спolkумітчної мрії — створення дійсно вільної, суверенної національної держави, яка зайвила визначне місце в сім'ї розяєльських республік.

Перемога соціалістичної революції на Україні і створення Української Радянської держави були досягнуті на основі ленінської теорії революції і розробленого Леніним учення в національно-колоніальному питанні і були великою поразкою міжнародного імперіалізму та його буржуазно-націоналістичної агентури.

15. Під керівництвом Комуністичної партії народи нашої країни в жорстокій і кривавій боротьбі проти зовнішніх ворогів і внутрішньої контрреволюції

відстоюю великих завоювань Жовтня, свою свободу і незалежність своєї Батьківщини.

Українські буржуазні націоналісти — ці найлютіші вороги трудящих, прокрикаючись облюдним лозунгом «самостійності» України, намагались ліквидувати Радянську владу, відновити гніт поміщиків та капіталістів, націкнувати українських трудящих на російських робітників і селян, спровонувати братобійчу війну між ними.

Контрреволюційні націоналістичні «уряди» — Центральна рада, Директорія та інші, очолювані платинами агентами іноземного імперіалізму, такими, як Грушевський, Винниченко і Петлюра, що прагнули повернути до влади поміщиків і капіталістів, а також зміцнити панування куркульства, продавали Україну з її народом і всіма природними багатствами гуртом і впродії західноєвропейським імперіалістичним хлікам. В лютому 1918 р. контрреволюційна Рада закликала на Україну для задушення Радянської влади австро-німецьких окупантів.

Український народ на заклик Комуністичної партії підійшов на боротьбу проти австро-німецьких інтервентів та їх прислужників — українських буржуазних націоналістів.

На чолі з російським народом трудящі нашої Батьківщини розгромили і викинули з межі Радянської країни англо-французьких інтервентів, які окупували наприкінці 1918 року південні райони України і Крим, девінків, білополяків, кравеліців, петлюрівсько-махновські націоналістичні банди та інших найманців імперіалістів СІА і Антанти.

Разом з іншими народами Росії український народ, переборюючи величезні трудовоці, господарську розруху і голод, виняв у роки іноземної воєнної інтервенції із громадянської війни величезний героїзм і мужність в захисті своєї рідної Радянської влади. За свободу і чистоту українського та інших народів СРСР білося на Україні багато тисяч робітників і селян Радянської Росії.

В свою чергу багато сінів українського народу бились на численних фронтах громадянської війни Росії, Білорусі, Середній Азії, Закавказзі і т. д.

Віддана роль в мобілізації сил українського народу на разгром іноземних інтервентів і внутрішньої контрреволюції належить створений у липні 1918 р. Комуністичні партії України — першорінні частини Комуністичної партії Радянського Союзу.

У вогні і бурі громадянської війни та іноземної воєнної інтервенції міцніли і загартовувались братерський союз і дружба російського, українського та інших народів СРСР. Тільки завдання цієї дружби українського народу, як і всі народи СРСР, відстоює свою свободу і незалежність.

16. Після переможного закінчення громадянської війни Радянська країна вступила в період мирного соціалістичного будівництва. Завдання будівництва соціалізму і оборони країни намагали більш тісного співробітництва радянських народів в економічний, військовий і політичний галузях. На чергу стало питання

про об'єднання радянських республік в єдиному державному союзі. Трудящі Радянської України виступили одніми з перших ініціаторів створення єдиної союзної держави.

Комуністична партія очолила і спрямувала по вірному шляху об'єднання рух усіх народів Радянської країни. В грудні 1922 року на Першому Всеосоюзному з'їзді Рад на основі добровільності і рівноправності радянських республік об'єднані в Союз Радянських Соціалістических Республік із збереженням за кожною союзною республікою суверенних прав самостійної держави, яка має свою підставу організації влади, свою територію, свою конституцію, свою законодавство.

Створення Союзу Радянських Соціалістических Республік було величезною перемогою Радянської влади, тріумфом ленінсько-сталінської національної політики. Це була перемога над буржуазним націоналізмом всіх мастей, який виступав проти братерського співробітництва народів і був серйозною перешкодою на шляху до державного об'єднання радянських республік.

Створення Союзу Радянських Соціалістических Республік забезпечило всі необхідні умови для підбачення в історії людства економічного, політичного і культурного розвитку всієї Радянської країни і кожної радянської республіки окремо, але переважно різних національних пародів у передові, соціалістичні нації.

Входження Радянської України до складу Союзу РСР дало можливість їй успішно відбудувати народне господарство, розвинуту соціалістичну культуру і швидкими кроками рушитиперед до побудови соціалізму.

#### IV

17. Комуністична партія, керуючись марксистсько-ленінською теорією, розробила програму побудови соціалізму в нашій країні. Здійснюючи цю програму, радянський народ першим в історії людства побудував новий суспільний лад — соціалізм, назавжди ліквідував експлуататорські класи, защищав експлуатацію людини людиною.

Наша Батьківщина, ліквідувавши вікову господарську і культурну відсталість, зробила гіганський стрибок вперед, перетворилася в могутню державу з високорозвиненою індустрією, соціалістичним сільським господарством і найпередовішою в світі — радянською культурою.

В результаті перемоги соціалізму відбулись докорінні зміни в економіці СРСР, класовій структурі радянського суспільства, а також в галузі національних взаємовідносин. Знепокоєні експлуататорськими класами — винуватцями і організаторами міжнаціональної ворожини, наявністю праї владі робітничих класів, якій в корогах всіхного повеління і вірним посієм ідей інтернаціоналізму, відсвіна допомога народів в усіх галузях господарського і громадського життя, розквіт культури народів СРСР, національної формою і соціалістичної змістом, — все це пришело до того,

що в нашій країні налагодилось братерське співробітництво народів у системі єдиної союзної держави, остаточно утвердилася радянська ідеологія рівноправності рас і націй, ідеологія дружби і братства народів.

З перемогою соціалізму однічка дружба російського, українського та інших народів нашої країни перетворилася в могутню, нещеробірну силу, в одну з рушійних сил розвитку радянського суспільства.

Комунастична партія розгромила зрадників і капітулянтів — трохицтів, бухарінів, буржуазних націоналістів і інших ворогів радянського народу, які намагалися звернути Радянську країну з ленінського шляху, підрвати єдність і дружбу народів соціалістичної Батьківщини, реставрувати капіталізм в СРСР.

В умовах Радянської влади на базі старих, буржуазних націй сформувалась і успішно розвивалась під правором пролетарського інтернаціоналізму нова, соціалістична нація, яка з дійсно загальноміжнародної і агуртованою націями, вильняма від непримиримих класових суперечностей, що роз'єднують буржуазні нації.

Робітничий клас і його Комунастична партія з тією силою, яка скріплює союз цих націй і керує ним.

Вирішальну роль у досягненні перемоги соціалізму в СРСР відіграв великий російський народ — пропіділ нації серед усіх рівноправних націй нашої багатонаціональної Радянської держави.

Радянський суспільний лад відкрив перед українським народом шлях до розвитку його державності, економіки і культури.

Комунастична партія розгромила праупор, під яким почався розків сил українського народу, розків сил Радянської України. Комунастична партія і її Центральний Комітет, Уряд СРСР проявляли і проявляють постійне і безустанне піклування про розвиток народного господарства Радянської України.

18. Здійснюючи політику соціалістичної індустриалізації, ріданий народ від первинного Комунастичної партії в короткий історичний строк створив потужну передову соціалістичну промисловість, яка стала вирішальною умовою перебудови всього народного господарства на соціалістичних началах.

При величччанні братерській дошмозі російського народу в усіх національних республіках була створена високорозвинута промисловість, яка дала змогу залідувати їх вікову господарську підstatість. На Україні були заново створені і оснащені передовою сучасною технікою колгоспи металургія, машинобудування, тракторна, хімічна та інші вайвлажливі галузі промисловості. Збудовано такі промислові гіганти, як Харківський тракторний завод, Краматорський завод важкого машинобудування, металургійні комбінати «Азовсталь», «Запоріжсталь», Запорізький завод комбайнів, Горлівський хімічний завод, споруджено найбільшу в Європі Дніпровську гідроелектростанцію імені В. І. Леніна; повністю реконструйовані Донецький вугільний і Криворізький заливорудний басейни.

За ці роки до невідіннання змінились і розширилися такі великі промислові міста, як Київ, Харків, Сталіно, Ворошиловград та інші.

Успіх соціалістичної індустриалізації України був забезпечений завдяки трудовому піднесенію робітничого класу, який розгорнув соціалістичне змагання, завдяки допомозі РРФСР та інших радянських республік.

Успіх соціалістичної індустриалізації підготували умови для проведення реконструкції сільського господарства. Завдяки піклуванню партії і уряду в нашій країні створено пайбільші велики і механізоване сільське господарство в світі, яке донедавні вирішальні переваги не тільки перед промисловим селищним господарством, але й перед величким капіталістичним сільськогосподарським виробництвом.

Радянська Україна поряд з іншими радянськими республіками стала республікою передового соціалістичного землеробства, однією з пайбільших житлиць Радянського Союзу.

Послідовне проведення Комунастичною партією ленінсько-сталинської національної політики забезпечило перемогу культурної революції в нашій країні і бурхливе піднесення соціалістичної культури всіх націй СРСР.

Комунастична партія і Радянський уряд створили численні національні кадри нової, радянської інтелігенції, яка вийшла з народу, звязана з народом, піддає всі свої сили служінню народові, служінню величі справі будівництва комунізму.

Завдяки Радянській владі українська національна культура дістала небачені досконалості для свого розвитку, стала справді народною, соціалістичною культурою.

19. Зростання сили і могутності Союзу Радянських Соціалістичних Республік дало можливість перетворити в життя споконвічні сподівання українського народу про його національне возз'єднання. Мурова політика Комунастичної партії і Радянського уряду дозволила завершити об'єднання всіх українських територій. В 1939 р. відбулося возз'єднання Західної України з Радянською Україною, в 1940 році — возз'єднання з Українською РСР Буковина та Ізмаїльська область, а в 1945 році — Закарпатська Україна. Після возз'єднання всіх українських земель Радянська Україна стала однією з пайбільших держав Європи. Українська РСР тепер налічує понад 40 млн. чоловік населення.

По підному ряду основних економіческих показників Радянська Україна далеко випередила такі великі капіталістичні країни Європи, як Франція, Італія та інші. Столиця України Київ, пайдавіше місто Русі, є одним з найбільших адміністративних і культурних центрів нашої Батьківщини.

У возз'єднаних українських областях успішно розвивається соціалістична промисловість, завершила сушльоз колективізацію, широко розгорнуто культурне будівництво. За роки Радянської влади змінилось обличчя стародавнього українського міста — Львова; в ньому збудовано величі промислові підприємства, відкрито 12 наукових, філіал Академії наук Української РСР, філіал Музею В. І. Леніна і багато інших наукових і культурних перетворень.

и західних областях завдаво котівого удару по недобитках українських буркуазних націоналістів — найліпших ворогів українського народу, які стала продажними агентами імперії буржуазії.

Завершення історичного процесу возз'єднання українського народу в єдиний Український Радянський державу є видатною перемогою ленінсько-сталинської національної політики Комуністичної партії — політики братерства і співробітництва народів СРСР.

20. Серйозною перевіркою життєвості і сили соціалістичного ладу і Радянської багатонаціональної держави була Велика Вітчизняна війна Радянського Союзу.

Всі народи Радянського Союзу за заклик партії одночасно пішлилися в оборону своєї Батьківщини, вважаючи Вітчизняну війну проти німецько-фашистських загарбників спільною справою трудящих всіх національностей.

Україна належить до тих районів Радянського Союзу, які більше від інших потерпіли в роки наяву німецького фашизму. Німецько-фашистські загарбники запалили народному господарству України збитків на суму понад 285 мільярдів карбованців. З допомогою найжорстокішого терору німецько-фашистські недолюди хотіли підкорити український народ, обернути його в рабів «німецько-фашистської раси панів». Активними пособниками німецьких фашистів виступали українські буржуазні націоналісти.

Тільки завдяки братерській допомозі великого російського народу та інших народів СРСР Україна була виміблена з-під фашистського ярма.

Український народ в період Вітчизняної війни разом з іншими народами СРСР самовіддано боровся проти німецько-фашистських загарбників та їх найманців як на фронти, так і на опушканні ворогом територій, де розгорнулися масовий партизанський рух, що висував чеславки героїв. У важких і складних умовах підійшли дії нації і комсомольських організацій.

В ході Вітчизняної війни витримала сурові випробування і ще більше загартувалася верушами дружби радянських народів.

В результаті розгрому піменського фашизму і японського імперіалізму в другій світовій війні утворилися народно-демократичні держави, виріс і зміцнів табір «мир, демократії і соціалізму», очолювані Радянським Союзом. Українська РСР, будучи одним із засновників Організації Об'єднаних Націй, де вона разом з Білоруською РСР і представниками іншого Радянського Союзу, а також країн народної демократії підстягнула справу миру, бореться за зміцнення співробітництва між народами всіх країн. Радянська Україна постійно змінює братерські зв'язки з країнами народної демократії. Наслідком встановлення в Польщі ладу народної демократії є лінізації панування буржуазії та шляхти, які нацикнували польських трудящих на їх слон'янських братів — росіян, українців та білорусів, —чинили і успішно розвиняються спріяді дружні відносини між польським народом і українським, білоруським, російським та іншими народами великого Радянського Союзу.

21. Після широкомасового закінчення Великої Вітчизняної війни пародія Радянського Союзу, заплановані і організовувані Комуністичною партією, і підбачено норогий стрій відбудували архівоване народне господарство і рушили вперед із галузі радянської економіки, техніки і культури.

Трудний Радянський Україні під керівництвом Центрального Комітету Комуністичної партії України і Уряду УРСР, справлячись на братерську допомогу російського та інших народів нашої країни, повністю відбудували народне господарство республіки, багато в чому перевершили довосинний рівень і нині власить свій значний вклад у справу будівництва комунізму.

Велика промисловість України в 1952 році випустила продукції в 17 разів більше, ніж промисловість дореволюційної України. Вироблення електроенергії за цей час зросло більш ніж у 37 разів; продукція металообробної промисловості зросла майже в 69 разів; видобуток вугілля зрос від 4 рази до 4,5 раза, сталі — майже в 5 разів. Радянська Україна є найважливішою вугільно-металургійною базою нашої країни. Донбас з його потужною кам'яновугільною промисловістю, металургійною, хімічно- і машинобудівною промисльністю, а також іншими промисловими центрами України займаєть важливе місце в промисловості всього Радянського Союзу.

Перетворюючи в життя рішення Партиї і Уряду, трудящі України, іс. і всього Радянського Союзу, на базі досягнутих успіхів у розвитку вазової промисловості, яка в основі основ соціалістичної економіки, добиваються пріоритетного піднесення виробництва предметів народного споживання.

Колгоспне селянство України своєю самовідданою працею добилося небачених раніше проїктів озимої інтенсифікації; цукрових бурків та інших найважливіших сільськогосподарських культур. З рядів українського колгоспного селянства вийшло багата новаторів соціалістичних методів праці в усіх галузях сільськогосподарського виробництва.

Партія і Уряд безустрінно дбають про оснащення соціалістичного сільського господарства сучасною технікою. Тепер на лапах України працює 182 тис. транкотрін (в перекладі на 15-сильний), або за 69 проц. більше, ніж до війни, 51 тис. зернових комбайнів, або за 65 проц. більше, ніж до війни, і десятки тисяч складних сільськогосподарських машин.

На основі безперервного піднесення народного господарства зростає матеріально-технічний добробут і культурний рівень широких трудящих мас. Розцвітає українська соціалістична культура. На Україні працює близько 30 тис. школ, в яких навчається понад 6,5 мільйона дітей. В 1952/53 р. в республіці було 144 учили, в яких навчалось понад 177 тисяч студентів, що майже в 8 разів більше, ніж у 1914 році, і більше, ніж в будь-якій капіталістичній країні Західної Європи; у 591 технікумі і спеціальніх середніх училищах навчалось близько 234 тис. учнів. На Україні працюють десятки тисяч культурно-освітніх закладів, клубів, бібліотек, палаців культури.

Створені за роки Радянської влади на Україні Академія наук, Академія архітектури і численна сітка науково-дослідних закладів об'єднують велику кількість учених України, які вносять свій гідний вклад у розвиток передової радянської науки.

Розвиток соціалістичної культури українського народу відбувається на гравітій основі марксистсько-ленінської ідеології, в нерозривному творчому зв'язку і органічній взаємості з культурою всіх братніх народів СРСР. Особливо благотворний вплив на розвиток української радянської культури сприяв соціалістична культура великого російського народу.

Всесвітньоісторичі успіхи Радянського Союзу і його складової частини — Української Радянської Соціалістичної Республіки викликають почуття глибокого захоплення і визнання всього прогресивного людства.

Мільйони трудящих капіталістичних країн, які стогнути під промом найкоректнішої експлуатації, а почуття великої гордості і надії стежати за успіхами боротьби народів СРСР, в тому числі українського народу, за побудову комунізму, за мир в усому світі.

Успіхи комуністичного будівництва в СРСР показують народам всього світу, що тільки соціалізм забезпечує вільне і щасливе життя, розвиток і розкіш всіх народів і націй, сприяючи дружбі народів, їх співробітництво і взаємодопомогу.

Радянський Союз являє собою запалюючий приклад країн, в якій уперше в історії людства розв'язано національне питання.



Знаменну історичну дату — 300-річчя возз'єдання України з Росією — всі народи Радянського Союзу зустрічають новими видатними успіхами в будівництві комунізму.

Під керівництвом Комуністичної партії радянські люди героїчно борються за здійснення програми дальнього розвитку нашої країни по шляху до комунізму, намічененої XIX з'їздом КПРС. Партія і уряд досягають всіх зусиль, щоб повною мірою задоволити постійно зростаючі матеріальні і культурні потреби трудящих.

Бересневий Пленум ЦК КПРС намітив бойову програму дальншого розвитку соціалістичного сільського господарства і підвищення матеріального добробуту трудящих. Комуністична партія розгорнула боротьбу за круте підвищення сільського господарства, прискорений розвиток легкої і харчової промисловості а також, щоб у найближчі 2—3 роки в достатній задовільній зростаючі потреби населення нашої країни в продовольчих продуктах і забезпечити спровію легку і харчову промисловість.

Вся діяльність нашої партії і Радянського уряду пройнята глибокою вірою

в парох, в творчі сили робітників і селян, які створюють всі блага життя і в сприянні творчими історій.

Радянська соціалістична держава є головним за厉ддям побудови комунізму. Комуністична партія безупинно діє про дальше зміцнення Радянської держави, її могутності і обороноздатності, про зміцнення союзу робітничого класу і колгоспного селянства, дружби і соціалістичного співробітництва народів СРСР.

Наш санкційний обов'язок полягає в тому, щоб забезпечити дальнє зміцнення єдності і дружби народів Радянської країни, зміцнення Радянської багатонаціональної держави. При дружбі народів нашої країни нам не страшні пінки і внуtriшні, ні зовнішні вороги.

Зазнали провалу і далі залишатимуть невдачі всі підступні спроби імперіалістів Заходу посягні ворожечу між народами СРСР, підривати могутність нашої багатонаціональної соціалістичної держави. Але радянські люди знають, що, поки існує капіталістичне оточення, імперіалістичні держави і в дальньому залишатимуть до нас шпигунів, диверсантів, намагатимуться використати для антирадянських цілей решту розгромлених ворожих угруповань, антизупувати буржуазно-націоналістичні елементи, оживити націоналістичні забобони в свідомості окремих людей і використати їх для підтримки дружби народів СРСР.

Посилення позицій проти підступів імперіалістичних хижаків і їх агентур — буржуазних націоналістів усіх мастей та інших зрадників — одна з найважливіших умов успіхів і прошвіттання радянських соціалістичних республік і всієї нашої Великої Батьківщини.

Успіхи комуністичного будівництва в СРСР, торжество ідеології дружби народів запалюють народи всього світу на боротьбу за своє визволення від гніту капіталізу і з дружні, миролюбні відносинами усіма народами.

Хай живе і міцніє нерушима дружба народів СРСР — злідерело сили і могутності нашої Великої Батьківщини!

Під правором Маркса—Енгельса—Леніна—Сталіна, під керівництвом Комуністичної партії — вперед, до перемоги комунізму!

Газета «Правда» від 12 січня 1954 року





змінило єдність цих народів у спільній боротьбі проти чужоземних поневолювачів, а також проти гніту російських і українських кріпосників, проти паймутішого ворога всіх народів Росії — царського самодержавства.

З розвитком капіталізму в Росії і виникненням нового класу — пролетаріату — трудинці всіх національностей нашої країни вперше в історії знайшли падінного керівника в боротьбі за соціальне і національне визволення. Створена на початку двадцятого століття справедлівості робітника, марксистська партія була тією керівною і спримовуючою силовою, яка вела робітничий клас і всіх трудинців до перемоги над царизмом, поміщиками і буржуазією, запалювала і організовувала маси в боротьбі за соціалізм. З самого початку наша партія виступала як пропагандист ідеології пролетарського інтернаціоналізму і дружби народів.

Геніальні вожаки і організатори партії В. І. Ленін уперше в історії марксизму опробували теоретичну програму і політику партії в національному питанні, показав, що національні питання є складовою частиною загальної революційної боротьби робітничого класу за диктатуру пролетаріату. Ленін був нахідником політики рівноправності і дружби народів і керував здійсненням цієї політики в практиці.

Ленінські программи вказали в національному питанні знайшли свій зальшайший творчий розвиток у працях величного продюзювача безсмертної справи Леніна — П. В. Сталіна і в рівнинних партії. Відстоюючи пропаганду пролетарського інтернаціоналізму, партія з усією силою підкреслювала необхідність єдності дія пролетаріатів усіх націй і лігтурвання їх наявною російського пролетаріату.

Під керівництвом Комуністичної партії, під пропагандою пролетарського інтернаціоналізму і братської дружби народів перемогли Велика Жовтнева соціалістична революція в нашій країні. Український народ, який пройшов з величним російським варodom довгий шлях спільної революційної боротьби, перший слідом за російськими братами став на шлях Жовтневої соціалістичної революції, поклавши початок нової і славної епохи своєї історії. При братській допомозі російського народу він добився здійснення своєї вікової мрії — створення спріяди вільної, суверенної, національної держави, яка зайняла видатне місце в сім'ї радянських республік.

Разом з російським та іншими народами нашої країни українські робітники і селяни відстоювали Радянську республіку від зовнішніх і внутрішніх ворогів, створювали її будували Союз Радянських Соціалістичних Республік, боролися за перетворення в життя розробленої Комуністичною партією програми побудови соціалізму в нашій країні. З перетворення соціалізму споконвічна дружба російського, українського та інших народів нашої країни перетворилася в могутню, непереборну силу.

Зростання могутності Союзу Радянських Соціалістичних Республік дало можливість перетворити в життя вікові сподівання українського народу про його національні возз'єдання. Після возз'єдання всіх українських земель Радянська Україна стала однією з найбільших держав Європи.

## ПІД ПРИПОРОМ НЕРУШИМОЇ ДРУЖБИ

**Н**ароди Радянського Союзу готуються відзначити відатну історичну подію — тріохсотріччя возз'єдання України з Росією. Ця подія є великим святом не тільки українського і російського народів, але є усіх народів нашої країни.

В опублікованих під час днів «Гезах про 300-річчя возз'єдання України з Росією (1654—1954 pp.)», схвалених Центральним Комітетом Комуністичної партії Радянського Союзу, іскрено розкривається величезне історичне значення проголошеного триста років тому, в сіні 1654 року, на Переяславській Раді возз'єдання українського і російського народів в єдиній Російській державі.

Цим історичним актом була завершена тривала боротьба величобного українського народу проти іноземних поневолювачів, за возз'єдання з єдинокровним братом російським народом, в якому український народ завжди бачив свого вадівного захисника і союзника.

Возз'єдання України з Росією було закономірним результатом усієї поповненості історії двох великих братів слов'янських народів. Воно було обумовлене багатовіковим розвитком економічних, політичних і культурних зв'язків України з Росією і відповідало корінним інтересам і сподіванням обох народів. Возз'єдання сприяло зростанню продуктивних сил Росії і України, культурному взаємозабагаченню двох братніх народів.

Незважаючи на те, що на чолі Росії стояли тоді пари і поміщики, возз'єдання України з Росією мало величезне прогресивне значення для дальнішого політичного, економічного і культурного розвитку українського і російського народів. Воно

В суворі роки Великої Вітчизняної війни український народ разом з іншими народами СРСР самовіддано боровся проти німецько-фашистських загарбників та їх паніманців. В ході Вітчизняної війни ще більше загартувалась нерушима дружба радянських народів.

Після переможного завершення Великої Вітчизняної війни трудинці Радянської України, спираючись на братерську допомогу російського та інших народів нашої країни, повіністю відбудували господарство республіки, добилися видатних успіхів. Велика промисловість України в 1952 році випустила продукції в 17 раз більше, ніж у довоєнний період. Вироблення електроенергії за цей час зросло більш як у 37 раз; продукція металообробної промисловості зросла майже в 69 раз; видобуток вугілля збільшився як у 4 рази; виплавка чавуну — в 4,5 раза, сталі — майже в 5 раз.

Відбудовані і зміцнені колгоспи України, набагато зросла їх матеріально-технічна база. Тепер на полях України працюють 182 тисячі тракторів (у переводі на 15-сильні), 51 тисяча зернових комбайнів і десятки тисяч інших складних сільськогосподарських машин. Колгоспне селянство України своєю самовідданою працею добилося небачених раніше проказ пшениці, цукрових бурків та інших найважливіших сільськогосподарських культур.

Разом з усіма народами Радянського Союзу український народ успішно бореться за виконання п'ятого п'ятирічного плану, за дальші зміцнення могутності нашої соціалістичної держави. Бойовою програмою трудинців України, як і всієї країни, є історичні рішення XIX з'їзду КПРС, вересневого Пленуму Центрального Комітету Комуністичної партії, а також прийняті після цього рішення Партиї і Уряду про дальніше розвиток країни.

На базі безперервного підвищення народного господарства зростає матеріальний добробут широких народних мас, розвивається українська соціалістична культура, яка розвивається на основі марксистсько-ленінської ідеології, в нерозривному зв'язку з культурою всіх братніх народів СРСР.

Нерушима дружба народів Країни Рад — велике завоювання Комуністичної партії, її мудрі ленінсько-сталинської національної політики. Поки існує ця дружба, нам не страшні пійні вороги, ні внутрішні, ні зовнішні.

Назустрій знаменій дат — 300-річчю возз'єдання України з Росією — український, російський та інші народи нашої великої Батьківщини йдуть у тісному єдині з Комуністичною партією і Радянським урядом. В усіх союзних республіках партійні, радянські і громадські організації розгорнули підготовку до святкування, роз'яснюючи у масах історичне значення возз'єдання України з Росією. В день трьохсотріччя Переяславської Ради — 18 січня 1954 року — на підприємствах, в установах, учбових закладах, у колгоспах, радгоспах, МТС будуть прочитані лекції і доповіді, проведеної бесіди про трьохсотріччя возз'єдання України з Росією, про ленінсько-сталинську дружбу народів нашої країни. Цій важливій події в історії нашої Батьківщини і далішому зміцненню дружби народів Радянського Союзу присвячуються номери газет і журналів, передачі по радіо.

Масово-політична робота в зв'язку з 300-річчям возз'єдання України з Росією триває з січня по травень цього року. Виці учбові заклади і наукові установи готуються провести в цей період спеціальні сесії і ювілейні засідання. Президія Академії наук СРСР схвалює загальні збори академії, присвячені трьохсотріччю возз'єдання України з Росією, із запрошенням делегації від Академії наук Української РСР. У Києві відбудеться ювілейна сесія Академії наук Української РСР.

У травні на підприємствах, у колгоспах, радгоспах, МТС, в учбових закладах і установах будуть проведені урочисті збори трудящих.

Трьохсотріччя возз'єдання України з Росією, як велике національне свято народів СРСР, відзначатиметься по всьому Радянському Союзу в травні 1954 року. В травні в Москві відбудеться Ювілейна сесія Верховної Ради РРФСР, а в Києві — Ювілейна сесія Верховної Ради Української РСР. У столицях інших союзних республік будуть проведені урочисті засідання.

Знаменну історичну дату — 300-річчя возз'єдання України з Росією — народи Радянського Союзу зустрічають новими видатними успіхами в господарському і культурному будівництві, дальніми зміцненням способів нерушимої братерської дружби.

Весь історичний досвід народів СРСР якою свідчить про величезне значення їх дружби з великим російським народом, про непереборну силу братерського союзу і тісного співробітництва всіх народів нашої країни, які побудували під проводом Комуністичної партії соціалізм і нині вищеною йдуть вперед, до торжества комунізму.

*Передова газета «Правда» від 14 січня 1954 року*





ЗАХОДИ  
В ЗВ'ЯЗКУ З СВЯТКУВАННЯМ  
300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ  
УКРАЇНИ З РОСІЄЮ





У Центральному Комітеті КП України,  
у Раді Міністрів УРСР, у Президії Верховної  
Ради УРСР

## ПРО УТВОРЕННЯ УРЯДОВОГО КОМІТЕТУ ПО ПІДГОТОВЦІ І ПРОВЕДЕННЮ СВЯТКУВАННЯ 300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ УКРАЇНИ З РОСІЄЮ



центральний Комітет КП України, Рада Міністрів УРСР і Президія Верховної Ради УРСР постановили:

Утворити Урядовий Комітет по підготовці і проведенню святкування 300-річчя возз'єдання України з Росією в такому складі: Кириченко О. І. (голова Комітету), Коротченко Д. С., Подгорний М. В. (заступники голови Комітету), Александров М. М., Бабарикін А. Л., Бажан М. П., Баштик У. Д., Бегма В. А., Білецький О. І., Білогуров М. К., Бокшай І. А., Бондаренко О. А., Бубновський М. Д., Булацін І. М., Валігурда І. Т., Василевська В. Л., Власюк П. А., Гайдай А. І., Галещук Н. М., Голин О. З., Горшков С. Г., Гречуха М. С., Гришко Г. С., Гришко М. С., Давидоп О. Й., Данькевич К. Ф., Дубконецький Ф. І., Заболотний В. І., Казанець І. П., Кальченко Н. Т., Касименко О. К., Кириленко А. П., Ковпак С. А., Козачук І. Ф., Козлашок П. С., Козицький П. О., Коломійченко М. С., Конев І. С., Корийчук О. С., Крушельницький М. М., Кучер В. П., Литвин К. З., Литвяківська-Вольгемут М. І., Литовченко Г. П., Мар'яненко І. О., Москалеч К. Ф., Назаренко І. Д., Онищенко Г. П., Орехов В. М., Осадчий К. М., Палладін О. В., Паторжинський І. С., Пашин М. А., Пінчук Г. П., Полянський Д. С., Попов М. М., Поповкін Б. М., Посмітний М. О., Поточилов А. Г., Прикордонний Д. М., Рильський М. Т., Романов М. Ф., Семінський В. К., Сенін І. С., Середа Я. І., Сидоренко О. П.,

Сивиця М. С., Стакурський М. М., Степченко Ф. П., Стофаник С. В., Сtronач Т. А.,  
Тітов В. М., Тичина П. Г., Ужкій Н. М., Усов П. О., Федоров О. Ф., Філатов В. П.,  
Фоменко М. М., Хмельно М. І., Хобта О. С., Хохол О. М., Червоненко С. В.,  
Чубанов В. І., Шевель Г. Г., Цабеню К. О., Юра Г. П., Яблонська Т. Н.,  
Янкевич С. С.

Газета «Радянська Україна» від 7 січня 1954 року



У Президії Верховної Ради РРФСР  
і Раді Міністрів РРФСР

ПРО УТВОРЕННЯ УРЯДОВОГО КОМІТЕТУ РРФСР  
ПО ПІДГОТОВЦІ І ПРОВЕДЕНИЮ ЮВІЛЕЮ 300-РІЧЧЯ  
ВОЗЗ'ЄДНАННЯ УКРАЇНИ З РОСІЄЮ

**П**резидій Верховної Ради РРФСР і Рада Міністрів РРФСР прийняли постанову про утворення Урядового Комітету РРФСР по підготовці і проведенню ювілею 300-річчя віз'єднання України з Росією.

Урядовий Комітет РРФСР по підготовці і проведенню ювілею 300-річчя віз'єднання України з Росією затвердив у такому складі: тт. Пузанов О. М. (голова), Михайлів М. О., Соловйов Л. М. (заступники голови), Ажирков П. І., Алъюхін Д. І., Афанасьев І. О., Беспалов М. М., Блінов І. П., Биков П. Б., Вахнін Н. Д., Васильєв Р. Г., Волков А. П., Герасимов О. М., Давидов В. О., Желтов О. С., Ефремов Л. М., Загафурінов Ф. З., Зимін І. М., Зуєва Т. М., Іванов В. І., Каїров І. А., Кащепов І. В., Кащесев І. А., Киселевов М. В., Клементьев В. М., Ковалевський Г. П., Козлов Ф. Р., Корсиков М. Є., Корнєев В. Н., Ладапов П. Ф., Леженеков І. П., Лобанов П. П., Малиніна П. А., Маслов В. А., Медзідов М. М., Муратов З. І., Мухарій Д. П., Несмєянов О. М., Пузанчиков М. І., Сафонов А. М., Селюкін М. О., Спирідонов А. М., Сустін М. С., Сурков О. О., Тарасов М. П., Тарасова А. К., Тесленко І. Д., Тлостанов К. Т., Тотоев В. С., Філатов Н. А., Хахалов А. У., Хрипник Т. М., Царльон М. І., Чадан Я. Є., Чуткін О. С., Шалашов Б. С., Шапуров С. І., Шелепін О. М., Шипова В. І., Яснов М. О.

Газета „Правда“ від 28 лютого 1954 року



**УКАЗ**  
**ПРЕЗИДІЇ ВЕРХОВНОЇ РАДИ**  
**УКРАЇНСЬКОЇ РСР**

*Про скликання Верховної Ради  
Української РСР*

На підзнаку зміненої історичної дати 300-річчя  
воз'єднання України з Росією Президія Верховної Ради  
Української РСР постановляє:

Склікати п'яту ювілейну сесію Верховної Ради  
Української Радянської Соціалістичної Республіки 22  
травня 1954 року в м. Києві.

*Голова Президії  
Верховної Ради Української РСР  
Д. КОРОТЧЕНКО*

*Секретар Президії  
Верховної Ради Української РСР  
В. НИЖНИК*

м. Київ, 4 травня 1954 року.



**УКАЗ**  
**ПРЕЗИДІЇ ВЕРХОВНОЇ РАДИ**  
**РРФСР**

*Про скликання Ювілейної сесії  
Верховної Ради РРФСР*

Президія Верховної Ради РРФСР постановляє:  
Склікати Ювілейну сесію Верховної Ради РРФСР,  
присвячену 300-річчю воз'єднання України з Росією,  
27 травня 1954 року в м. Москві.

*Голова Президії Верховної Ради РРФСР  
М. ТАРАСОВ*

*Секретар Президії Верховної Ради РРФСР  
І. ЗИМИН*

Москва, 12 травня 1954 року.



*У Раді Міністрів Союзу РСР*

**ПРО СПОРУДЖЕННЯ В МІСТІ МОСКВІ  
МОНУМЕНТА В ПАМ'ЯТЬ 300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ  
УКРАЇНИ З РОСІЄЮ**

Рада Міністрів Союзу РСР постановила спорудити в м. Москві на площі Кіївського вокзалу монумент в пам'ять 300-річчя возз'єднання України з Росією.

З метою заалучення широких кіл архітекторів, скульпторів і художників до створення монумента Рада Міністрів СРСР доручила Міністерству культури СРСР і виконкомом Московської міської Ради депутатів трудящих провести конкурс на кращий проект монумента.

В художній композиції монумента повинна бути відображенна видатна історична подія — возз'єднання України з Росією, що була завершеннем багатовікової боротьби українського народу проти іноземних поневолювачів за возз'єднання з російським народом в єдиній Російській державі, повинні бути відображені братський союз і нерушима вічна дружба українського і російського народів.

*Газета «Правда» від 15 січня 1954 року*



**УКАЗ  
ПРЕЗИДІЇ ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНСЬКОЇ РСР**

*Про перейменування міста Проскурова  
в місто Хмельницький, Кам'янець-Подільської  
області — в Хмельницьку область*

На означення історичної події — 300-річчя возз'єднання України з Росією і відзначаючи заслуги перед українським і російським народами видатного державного діяча і полководця Богдана Хмельницького, Президія Верховної Ради Української РСР постановляє:

Перейменувати місто Проскурів у місто Хмельницький, а Кам'янець-Подільську область — в Хмельницьку область.

*Голова Президії  
Верховної Ради Української РСР  
Д. БОРОТЧЕНКО*

*Секретар Президії  
Верховної Ради Української РСР  
В. НИЖНИК*

м. Київ, 16 січня 1954 року.





## У РАДІ МІНІСТРІВ УКРАЇНСЬКОЇ РСР

**Р**ада Міністрів Української РСР постановила на означенування видатної історичної події — 300-річчя возз'єднання України з Росією — потати в 1954 році спорудження нового будинку Київського Державного університету імені Т. Г. Шевченка, гуртожитків для студентів і житлового будинку для професорсько-викладацького складу університету.

За постановою Ради Міністрів Української РСР на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією при в'їзді в Київ буде споруджена Тріумfalна арка, а в м. Переяславі-Хмельницькому буде встановлений монумент.

*Газета «Радянська Україна» від 17 січня 1954 року*

## В УРЯДОВУМ КОМІТЕТІ ПО ПІДГОТОВЦІ І ПРОВЕДЕННЮ СВЯТКУВАННЯ 300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ УКРАЇНИ З РОСІЄЮ

Урядовий Комітет розглянув і затвердив план підготовки і проведення святкування видатної події в історії нашої Батьківщини — 300-річчя возз'єднання України з Росією.

Планом передбачається проведення в республіці ряду масово-політичних і культурно-освітніх заходів серед трудящих.

У зв'язку з 300-річчям возз'єднання України з Росією в травні 1954 року на підприємствах, в колгоспах, радгоспах, МТС, в учищих закладах і установах будуть проведені урочисті збори.

В травні, в день всенародного торжества в Києві відбудеться військовий парад і демонстрація трудящих.

На честь 300-річчя возз'єднання України з Росією в усіх початкових, ліцейових середніх та середніх школах і спеціальних училищах будуть проведенні урочисті вечори, святкові ранки, а в травні в усіх районах і містах відбудуться зльті юні пioneriv.

Вищи учбові заклади і науково-дослідні установи проведуть наукові сесії і ювілейні збори, присвячені 300-річчю возз'єднання України з Росією.

В містах і селах республіки передбачається організація масових народних гулянь, спортивних змагань, виступів колективів художньої самодіяльності.

В історичних місцях, зв'язаних з 300-річчям возз'єднання України з Росією, будуть установлені меморіальні дошки.

Планом передбачається здійснення ряду заходів по впорядкуванню міст Переяслава-Хмельницького і Чигирича.

На честь 300-річчя возз'єднання України з Росією буде випущений масовим тиражем нагрудний значок для продажу населенню.

Намічається також випустити поштові марки, присвячені 300-річчю возз'єднання України з Росією.

*Газета «Радянська Україна» від 17 січня 1954 року*

## У МОСКОВСЬКІЙ РАДІ ДЕПУТАTІV ТРУДIЩИХ

На означенування 300-річчя возз'єднання України з Росією і відзначаючи заслуги перед російськими і українськими народами видатного державного діяча і полководця Богдана Хмельницького, виконавчий комітет Московської Ради депутатів трудящих вирішив перейменувати вулицю Маросейку в місті Москві вулицю Богдана Хмельницького.

*Газета «Правда» від 17 січня 1954 року*

## У МІNІСТЕРСТВІ КУЛЬТУРИ СРСР I СПІЛЦІ РАДЯНСЬКИХ ПІСЬМЕННИКІV СРСР

На означенування 300-річчя возз'єднання України з Росією Міністерство культури СРСР і Спілка радянських письменників СРСР намітили провести в травні 1954 року у м. Каслі декаду російської літератури і мистецтва, а в м. Москві — виступи письменників і піонерських художніх колективів Радянської України, присвячені дружбі народів.

Міністерством культури СРСР буде створений кольоровий художній фільм, присвячений визвольній боротьбі українського народу під керівництвом Богдана Хмельницького за возз'єднання України з Росією.

*Газета «Правда» від 20 січня 1954 року*

У МІНІСТЕРСТВІ КУЛЬТУРИ УКРАЇНСЬКОЇ РСР,  
СПІЛЦІ РАДЯНСЬКИХ ПИСЬМЕННИКІВ,  
СПІЛЦІ РАДЯНСЬКИХ ХУДОЖНИКІВ  
І СПІЛЦІ РАДЯНСЬКИХ КОМПОЗИТОРІВ УКРАЇНИ

На ознаменування видатної події в історії нашої Батьківщини — 300-річчя возз'єднання України з Росією — Міністерство культури УРСР і Спілка радянських письменників намітили провести в травні 1954 року в місті Москві виступи країнських художніх колективів і письменників Радянської України, присвячені дружбі народів СРСР.

Міністерство культури і Спілка радянських художників України намітили в квітні 1954 року відкрити виставку образотворчого мистецтва і виставку народової художньої творчості.

Міністерство культури і Спілка радянських композиторів оголосили конкурс на створення країні пісні на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією.

В січні 1954 року Міністерство культури проведе огляд і радіофестиваль художньої самодіяльності республіки, присвячений цій знаменій даті.

Міністерством культури будуть створені кольорові фільми: документальний фільм про возз'єднання України з Росією, фільм про художню самодіяльність на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією і фільм про святкування 300-річчя возз'єднання України з Росією.

Видавництвами республіки підготовлюються до випуску книги, брошури, ювілейні збірники, альбоми, літературні алманахи, плакати, репродукції картин, присвячені 300-річчю возз'єднання України з Росією і нерушимій дружбі народів СРСР.

В музеях будуть створені спеціальні експозиції, а в бібліотеках організовані виставки, присвячені цій знаменій даті.

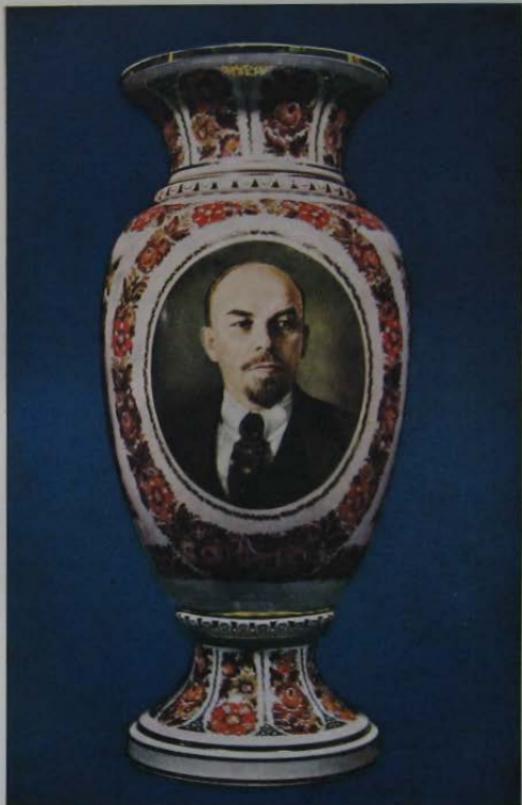
Міністерством культури в травні 1954 року буде проведений республіканський кіноФестиваль, присвячений дружбі народів Радянського Союзу.

*Газета «Радянська Україна» від 29 січня 1954 року*

В АКАДЕМІЇ НАУК СОЮЗУ РСР

У зв'язку з минаючим у 1954 році 300-річчям видатної події в історії нашої Батьківщини — ввозз'єднання України з Росією Президіум Академії наук СРСР намітила провести ряд заходів.

У квітні 1954 року відбудеться загальний збор Академії наук СРСР, присвячений 300-річчю ввозз'єднання України з Росією. В роботі загальних зборів візьмуть участь українські вчені і наукові працівники Академії наук з інших союзних республік. Будуть проведені також ювілейні наукові сесії відділу історичних наук, відділу економічних, філософських і правових наук та відділу мови і літератури Академії наук СРСР.



ФАРФОРОВА ВАЗА

*Подарунок великому російському народові від українського народу*

До 300-річчя возз'єднання України з Росією Академія наук СРСР разом з Академією наук УРСР випустить збірник документів «Возз'єднання України з Росією» і ювілейні збірники наукових праць.

*Газета «Правда» від 20 січня 1954 року*

### В АКАДЕМІЇ МЕДИЧНИХ НАУК СРСР

Президія Академії медичних наук СРСР обговорила питання про заходи в зв'язку з 300-річчям возз'єднання України з Росією.

На ознаменування цієї дати Президія вирішила провести в травні 1954 року урочисте засідання з участю вчених рад інститутів Академії. На засіданні будуть заслухані доповіді про досягнення медичної науки на Україні, про співдружність російських і українських учених. Лекційному бюро при Президії Академії доручено організувати науково-популярні доповіді для медичної громадськості Москви про видатних учених-медиків України. Вирішено випустити спеціальний номер «Вестника Академії медических наук ССР», присвячений 300-річчю возз'єднання України з Росією. У фундаментальній бібліотеці Академії буде організована виставка.

*Газета «Радянська Україна» від 24 січня 1954 року*

### В АКАДЕМІЇ НАУК І В АКАДЕМІЇ АРХІТЕКТУРИ УКРАЇНСЬКОЇ РСР

В зв'язку з видатною подією в історії нашої Батьківщини—300-річчям возз'єднання України з Росією, Президія Академії наук і Президія Академії архітектури УРСР намітили провести в квітні 1954 року сесії Академії наук і Академії архітектури УРСР, присвячені 300-річчю возз'єднання України з Росією. Будуть також проведені наукові сесії відділів Академії наук УРСР.

До 300-річчя возз'єднання України з Росією Академія наук і Академія архітектури УРСР підготовлюють до видання ювілейні збірники наукових робіт і документів.

*Газета «Радянська Україна» від 23 січня 1954 року*





НА ЧЕСТЬ  
ВСЕНАРОДНОГО  
СВЯТА





## СОЦІАЛІСТИЧНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ НА ЧЕСТЬ 300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ УКРАЇНИ З РОСІЄЮ

У Центральному Комітеті КП України

### ПРО СОЦІАЛІСТИЧНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ КОЛГОСПУ ІМЕНІ С. М. БУДЬОННОГО І ОРДЕНА ЛЕНИНА МТС ІМЕНІ Т. Г. ШЕВЧЕНКА, БЕРЕЗІВСЬКОГО РАЙОНУ, ОДЕСЬКОЇ ОБЛАСТІ, НА ЧЕСТЬ 300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ УКРАЇНИ З РОСІЄЮ



рудящі Радянської України разом з усім радянським народом з надзвичайним трудовим піднесенням зустрічають 300-річчя возз'єдання України з Росією — велике свято всіх народів Радянського Союзу.

Колгоспники, працівники МТС і радгоспів сповнені бажання ознаменувати цю видатну історичну подію новими трудовими успіхами в боротьбі за виконання наміченої вересневим Пленумом ЦК КПРС програми крутого піднесення сільського господарства і підвищення матеріального добробуту радянського народу.

В ці дні колектив машинізаторів найдавнішої в країні машинно-тракторної станції імені Т. Г. Шевченка і колгоспники сільськогосподарської артілі імені С. М. Будьонного, колгоспники і колгоспниці всіх 13 колгоспів зони діяльності Шевченківської МТС, Березівського району, Одесської області, виступили з патріотичним почином, взявшись на себе соціалістичні зобов'язання по вирощуванню високогорожаю всіх сільськогосподарських культур і розвитку громадського тваринництва в 1954 році.

Важливою особливістю почину колгоспників колгоспу імені С. М. Будьонного і МТС імені Т. Г. Шевченка є те, що вони не тільки обіцяють досягти високих показників, але кожне зобов'язання, не гаючи часу, підкріплюють практичними

ділами по їх виконанню. Механізатори МТС імені Т. Г. Шевченка, колгоспники артилії імені С. М. Будьонного і всіх колгоспів зони діяльності цієї МТС спільно намітили конкретні шляхи — як у кожній рільничій і тракторній бригаді, ланці, на кожній тваринницькій фермі, в кожному колгоспі добитись нових великих успіхів, що забезпечать виконання завдань, поставлених переснісним Пленумом ЦК КПРС перед радянським народом.

Зробили правильні висновки з критики хиб у розвитку сільського господарства, за якій вказав вересневий Пленум ЦК КПРС, механізатори МТС імені Т. Г. Шевченка і колгоспники колгоспу імені С. М. Будьонного в своїх зобов'язаннях призначені особливу увагу перетворенню тваринництва в передову галузь колгоспного господарства; зміцненню кормової бази; збільшенню поголів'я корів і підвищенню їх молочної продуктивності; механізації трудомістких процесів в тваринницьких фермах; будівництву кормопехії і кормокухонь у кожному колгоспі; дальному розвитку синтетичного, півчарства і птахівництва; впровадженням квадратно-гніздового способу сівби і посадки різних культур; подоланню відставання у вирощуванні картоплі і овочів; дальному підвищенню врожайності зернових і технічних культур; іраційному використанню техніки, досягнені наукі і передового досвіду, всіх резервів колгоспного виробництва; всеобічному розвиткові громадського господарства і на під основі підвищенню матеріального добробуту колгоспників.

Колектив механізаторів і спеціалістів МТС імені Т. Г. Шевченка своїми зобов'язаннями показав, що він розуміє свою зрослість відповідальністі за весь хід справи в колгоспах, за дальнє зміцнення кожного колгоспу в зоні діяльності МТС і всебічно практично забезпечує піднесення всіх колгоспів. Глибоко усвідомлюючи і високо цінча вирішальну роль МТС у дальному розвитку колгоспного наробництва, колгоспники всіх 13 колгоспів, що входять в зону діяльності МТС імені Т. Г. Шевченка, виробили свої зобов'язання і приступили до їх здійснення в тісній співдруженості з механізаторами. Запоруку всіх своїх успіхів у змаганні вони бачать у постійній творчій співдруженості тракторних бригад з рільничими бригадами і тваринницькими бригадами колгоспів.

Беручи на себе високі соціалістичні зобов'язання, ініціатори змагання із залінням справи врахували особливості степової зони республіка, а також специфіку своїх колгоспів, що дalo їм можливість глибше вивчити резерви. Так, наприклад, беручи зобов'язання по зміцненню кормової бази, вони звернули особливу увагу на сівбу і вирощування кукурудзи, кормових і столових кавунів, суданки та інших культур, які дають в цих умовах високий врожай. Вони правильно використовують наявні можливості для розвитку півчарства. Всемірно дбаючи про розвиток багатогалузевого господарства, колгоспники колгоспу імені С. М. Будьонного дивляться вперед, наприклад, закладають великий виноградник на 100 гектарів, що забезпечує значне дальнє зростання грошових доходів у колгоспі і підвищення добробуту колгоспників.

Вступаючи в змагання, колгоспники і механізатори правильно роблять упор на систематичні і довгу перевірку виконання взятих зобов'язань протягом всього року з тим, щоб була можливість своєчасно виявляти і усувати хиби. Партийні організації Бердізького району, МТС імені Т. Г. Шевченка, колгоспів, широко розгорнути масово-політичну роботу, заличили до справ розроблення і обговорення зобов'язань всіх колгоспників, механізаторів, спеціалістів, і також їх масовою і глибокою буде тут повсякденна перевірка виконання цих зобов'язань.

Це дуже важливо тому, що в практиці організації і проведення змагання до цього часу періодично мали місце нападки формально-бюрократичного ставлення до цієї півакадемічної справи. Часто бувало так, що зобов'язання бралися насіння, не розкривались при цьому наявні можливості і резерви, протягом року зобов'язання ніким не перевірялись, часто виявлялися невиконаннями і тим самим глушилась творча ініціатива колгоспників.

ЦК КП України поставав:

1. Схвалити патріотичний почин колективу машинно-тракторної станції імені Т. Г. Шевченка і колгоспу імені С. М. Будьонного. Соціалістичні зобов'язання, взяті цими колективами, опублікувати в пресі.

2. Зобов'язати обкоми, райкоми, партійні организації МТС, колгоспів і разгоспів ознайомити всіх трудівників сільського господарства з соціалістичними зобов'язаннями МТС імені Т. Г. Шевченка і колгоспу імені С. М. Будьонного і розгорнути широку масово-політичну роботу по залученню всіх колгоспників, бригадників МТС і радгоспів, спеціалістів сільського господарства в соціалістичні змагання на честь 300-річчя заснування України з Росією, а пінакращення рішень вересневого Пленуму ЦК КПРС, за високий врожай всіх сільськогосподарських культур і приступ до піднесення тваринництва в 1954 році.

3. Обкомам, райкомам партії, первинним партійним організаціям МТС, колгоспів і радгоспів, за прикладом ініціаторів змагання, організувати обговорення і прийняття соціалістичних зобов'язань так, щоб колгоспники кожної ланки, бригади, форми, механізатори кожної тракторної бригади, спеціалісти, всі ініціатори МТС і радгоспів взяли участь в цій роботі, могли приводити творчу ініціативу, активно розкривати наявні резерви, сміливо критикувати хиби, намічали конкретні шляхи кращого виконання зобов'язань, які беруться, не гаючи часу розгортали підготовку до успішного проведення весінніх польових робіт, забезпечували краще проведення зимівель худоби.

4. ЦК КП України застеріг про формального канцелярського підходу до життя справи організації соціалістичного змагання мас. Необхідно добитись, щоб при обговоренні і прийнятті зобов'язань не допускалася шаблонізація, щоб із знанням справи врахувались різні умови і конкретні вимоги в боротьбі за врожай, за піднесення колгоспів у різних зонах — степових, лісостепових, поліських, гірських районах республіки. Серйозну увагу слід приділити тому, щоб взяті зобов'язання

систематично перевіряться, щоб у ході змагання всі його учасники оволодівали передовим досвідом і відстаючі бригади, колгоспи, МТС, райони швидше підтягувались до рівня передовиків.

Партійним і комсомольським організаціям очолити соціалістичне змагання колгоспників, працівників МТС і радгоспів, добитись того, щоб всі комуністи і комсомольці з честью здійснювали авангардину роль у змаганні між колгоспами, машинно-тракторними станціями, районами і областями, очолювали трудову і творчу активність мас, особистим прикладом підімали їх на боротьбу за успішне виконання історичних рішень вересневого Пленуму ЦК КПРС.

5. Вважати одним з найважливіших завдань республіканських, обласних і районних газет всеобще висвітлення ходу соціалістичного змагання на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією, за найкраще виконання рішень вересневого Пленуму ЦК КПРС, за яскійкий врізок всіх сільськогосподарських культур і круто піднесення тваринництва в 1954 році.

Зобов'язати редакції газет широко пропагувати досвід передовиків, добиваючись того, щоб їх досягнення становили надбанням кожного труда, а допущені хиби піддавалися громадській критіні і вчасно усувались.

ЦК КП України висловлює тверду впевненість у тому, що колгоспники, колгоспниці, працівники МТС і радгоспів, спеціалісти сільського господарства, розгорнувши всенародне соціалістичне змагання на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією, не пошкодують сил та енергії, щоб Радянська Україна внесла гідний вклад у виконання історичних рішень вересневого Пленуму ЦК Комуністичної партії Радянського Союзу — у велику справу дальнього піднесення сільського господарства і підвищення матеріального добробуту радянського народу.

*Газета «Радянська Україна» від 16 січня 1954 року*

#### **У Центральному Комітеті КП України**

#### **ПРО СОЦІАЛІСТИЧНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ КОЛЕКТИВУ ХАРКІВСЬКОГО ОРДЕНА ЛЕНИНА І ОРДЕНА ТРУДОВОГО ЧЕРВОНОГО ПРАПОРА ТРАКТОРНОГО ЗАВОДУ ІМЕНІ ОРДЖОНІКІДЗЕ**

Колектив Харківського ордена Леніна і ордена Трудового Червоного Прапора тракторного заводу імені Орджонікідзе, на ознаменування 300-річчя возз'єднання України з Росією, виступив з патріотичним почуттям, виявивши на себе соціалістичні зобов'язання по достроковому виконанню виробничого плану, значному збільшенню завому продукції з наявних виробничих площ, підвищенню продуктивності праці робітників і зниженню собівартості продукції.

Особливістю почуттям трудящих Харківського тракторного заводу є те, що вони, однаково з зобов'язаними по зважному поліпшенню всіх техніко-економічних

показників у роботі заводу, взяли шефство над 11 колгоспами і 2 МТС Чугуївського району і зобов'язались подати їм соціалістичну допомогу в боротьбі за якнайшвидший розвиток усіх галузей сільського господарства.

Вступаючи у змагання, харківські тракторобудівники звернули особливу увагу на широке впровадження господарського розрахунку в пехах, дільницях і бригадах заводу, організацію масового технічного навчання робітників і поширення передових методів праці новаторів виробництва.

ЦК КП України постановив:

1. Схвалити патріотичний почуття колективу Харківського ордена Леніна і ордена Трудового Червоного Прапора тракторного заводу імені Орджонікідзе. Опублікувати соціалістичні зобов'язання цього колективу в пресі.

2. Зобов'язати обкоми, міськкоми, райони партії, терпінні партійні організації всіх промислових підприємств, будов і транспорту організовувати обговорення соціалістичних зобов'язань Харківського тракторного заводу і широко розгорнути соціалістичне змагання на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією, за успішне виконання виробничих планів 1954 року. Добитись, щоб всі комуністи і комсомольці здійснюювали авангардину роль у змаганні і очолювали трудову і творчу активність труда.

Серйозну увагу звернути на те, щоб взяті зобов'язання систематично перевірялись, щоб у ході змагання всі учасники оволодівали передовим досвідом, а відстаючі пехи, дільниці і бригади підтягувались до рівня передових.

3. Зобов'язати редакції республіканських, обласних і міських газет всеобще висвітлювати хід соціалістичного змагання на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією, за успішне виконання завдань по дальшому піднесення соціалістичної промисловості і сільського господарства.

ЦК КП України висловлює тверду впевненість в тому, що трудіці всіх галузей промисловості Радянської України, розгорнувши всенародне соціалістичне змагання на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією, докладуть всіх сил для виконання завдань, поставлених нашою рідною Комуністичною партією, і внесуть свій гідний вклад у всенародну справу булавництва комунізму в нашій країні.

*Газета «Радянська Україна» від 17 січня 1954 року*

#### **У ПРЕЗИДІЇ УКРАЇНСЬКОЇ РЕСПУБЛІКАНСЬКОЇ РАДИ ПРОФСПІЛОК**

Президія Української республіканської ради профспілок прийняла постанову «Про соціалістичні зобов'язання колективу ордена Леніна МТС імені Т. Г. Шевченка, Березівського району, Одеської області, на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією».

Постанова зобов'язує обласні ради профспілок, республіканські, обласні, заводські і робітничі комітети профспілок сільського господарства і заготівель обговорити соціалістичні зобов'язання механізаторів МТС і радгоспів, розгорнути масово-роз'яснювальну роботу по залученню всіх механізаторів і спеціалістів МТС і радгоспів у змагання на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією.

Постанова закликає всіх робітників і службовців МТС та радгоспів добиватись високих урожаїв всіх сільськогосподарських культур, боротися за високу продуктивність тваринництва, найповніше використання тракторів і сільськогосподарських машин. Профспілковим організаціям і керівникам МТС та радгоспів пропонується створити необхідні умови для виконання трудящими соціалістичних зобов'язань; систематично перевіряти і обговорювати на зборах, виробничих нарадах виконання соціалістичних зобов'язань, вивчати і поширювати дослід перевізних колективів; широко висвітлювати хід виконання зобов'язань, задуваючи до цієї роботи клуби, червоні кутки, місцеве радіомовлення.

Президія Української республіканської ради профспілок розглянула одночасно питання про почин колективу Харківського ордена Леніна і ордена Трудового Червоного Прапора тракторного заводу імені Орджонікідзе. В прийнятій постанові Президія закликала робітників, інженерно-технічних працівників і службовців підприємств України підтримати почин тракторобудівників і активно видобуватись у соціалістичні змагання на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією.



ПРО ПЕРЕДАЧУ КРИМСЬКОЇ ОБЛАСТІ ІЗ СКЛАДУ  
РРФСР ДО СКЛАДУ УКРАЇНСЬКОЇ РСР

УКАЗ  
ПРЕЗИДІЙ ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
СРСР

*Про передачу Кримської області  
із складу РРФСР до складу УРСР*

Враховуючи спільність економіки, територіальну близькість і тісні господарські й культурні зв'язки між Кримською областю і Українською РСР, Президія Верховної Ради Союзу Радянських Соціалістичних Республік постановляє:

Затвердити спільне подання Президії Верховної Ради РРФСР і Президії Верховної Ради УРСР про передачу Кримської області із складу Російської Радянської Федераційної Соціалістичної Республіки до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки.

*Голова Президії Верховної Ради СРСР  
К. ВОРОШІЛОВ*

*Секретар Президії Верховної Ради СРСР  
М. ПЕГОВ*

Москва, Кремль, 19 лютого 1954 року.



## У ПРЕЗІДІУ ВЕРХОВНОЇ РАДИ СРСР

19

лютого 1954 року під головуванням тов. Ворошилова К. Г. відбулося засідання Президії Верховної Ради СРСР, присвячене розгляду спільногоподання Президії Верховної Ради РРФСР і Президії Верховної Ради УРСР про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу Української РСР.

На засіданні Президії від РРФСР були присутні Голова Президії Верховної Ради РРФСР тов. Тарасов М. П., заступник Голови Ради Міністрів РРФСР тов. Маслов В. О., Секретар Президії Верховної Ради РРФСР тов. Зимін І. М. і від Української РСР — Голова Президії Верховної Ради УРСР тов. Коротченко Д. С., перший заступник Голови Ради Міністрів УРСР тов. Гречуха М. С., Секретар Президії Верховної Ради УРСР тов. Нижник В. Б.

На засіданні Президії були присутні також перший заступник голови виконкому Кримської обласної Ради депутатів трудящих тов. Лялін П. Н. і голови виконкомів Сімферопольської міської Ради тов. Катков Н. Н. і Севастопольської міської Ради тов. Сосницький С. Ф.

Голова Президії Верховної Ради РРФСР тов. Тарасов М. П., який виступив на засіданні, зробив повідомлення про те, що Президія Верховної Ради РРФСР і Рада Міністрів РРФСР, враховуючи територіальну близькість Криму до України, спільність їх економіки і наявність тісних господарських і культурних зв'язків, визнали допільним передати Кримську область до складу Української РСР. Передача Кримської області до складу Української РСР, сказав тов. Тарасов, сприятиме дальшому зміцненню братерських зв'язків між українським і російським народами і відповідає загальним інтересам Радянської держави. Тов. Тарасов оголосив постанову Президії Верховної Ради РРФСР про передачу Кримської області до складу УРСР, внесену на затвердження Президії Верховної Ради СРСР.

Голова Президії Верховної Ради УРСР тов. Коротченко Д. С., який виступив потім, повідомив, що Президія Верховної Ради УРСР і Рада Міністрів УРСР обговорили подання Президії Верховної Ради РРФСР у питанні про передачу Кримської

області із складу РРФСР до складу Української РСР і вважають, що ця пропозиція є дружнім актом, який свідчить про безмежне довір'я і любов російського народу до українського народу. Рішення про передачу Криму до складу УРСР буде зустрінуте з відчіністю і схваленням усім українським народом. Тов. Коротченко зачітав постанову, в якій Президія Верховної Ради УРСР виражає середчу відчіність Президії Верховної Ради РРФСР за цей великоцудний благородний акт братського російського народу і запевняє, що з боку Українського уряду буде приділена належна увага пальому розвитку народного господарства Криму.

В обговоренні спільногоподання Президії Верховної Ради РРФСР і Президії Верховної Ради СРСР взяли участь член Президії Верховної Ради СРСР тов. Швернік М. М., заступник Голови Президії Верховної Ради СРСР тов. Рашидов Ш. і тов. Куусінен О. В., які у своїх промовах підтвердили допільність передачі Криму до складу Української РСР і відмітили величезне значення цього акту в справі дальнього зміцнення братерської дружби народів нашої країни.

Товариши Швернік, Рашидов, Куусінен запропонували затвердити спільногоподання Президії Верховної Ради РРФСР і Президії Верховної Ради УРСР про передачу Кримської області до складу Української РСР.

Після закінчення обговорення Президія Верховної Ради СРСР одностайно затвердила Указ про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу УРСР.

Наприкінці з промовою виступив Голова Президії Верховної Ради СРСР тов. Ворошилов К. Г., який відзначив, що передача Кримської області із складу РРФСР до складу УРСР є зваженим актом великого державного значення, який свідчить про дальнє зміцнення єдності і нерушимої дружби російського і українського народів у великій, могутній братерській сім'ї народів СРСР. Передача Кримської області з РРФСР до складу Української РСР відповідає інтересам російського і українського народів, загальним державним інтересам Союзу Радянських Соціалістичних Республік.

### Промова тов. ТАРАСОВА М. П.

Товариши! На розгляд Президії Верховної Ради Союзу РСР внесене питання про передачу Кримської області з Російської Федерації до складу Української РСР.

Кримська область, як відомо, займає весь Кримський півострів і територіально примикає до Української республіки, будучи немовби природним продовженням ювіденних степів України. Економіка Кримської області тісно з'язана з економікою Української республіки.

З географічних і економічних міркувань передача Кримської області до складу братньої Української республіки є доцільною і відповідає загальним інтересам Радянської держави.

Український народ здавна зав'язав свою долю з російським народом. Протягом багатьох століть вони разом боролися проти спільних ворогів — царизму, кріпосництва і капіталізму, а також проти іноземних загарбників.

З перегоною Великої Жовтневої соціалістичної революції ще більше зміцнила багатовікова дружба українського і російського народів, ще більше зміцнili господарську і культурну зв'язки між Кримом і Україною.

Питання про передачу Кримської області до складу Української республіки розглядається в дії, коли народи Радянського Союзу відзначають заміну подію — трьохсотріччя віз'єднання України з Росією, — що відіграла величезну прогресивну роль в політичному, економічному і культурному розвитку українського і російського народів.

Передача Кримської області до складу Української республіки відповідає інтересам змінених дружб народів великого Радянського Союзу, буде сприяти дальншому зміщенню братерських зв'язків між українським і російським народами, ще більшому розвитку Радянської України, розвитку якої наша партія і уряд приділяли завжди велику увагу.

Президія Верховної Ради РРФСР з участю представників виконкомів Кримської обласної і Севастопольської міської Рад депутатів трудящих розглянула пропозицію Ради Міністрів РРФСР про передачу Кримської області до складу Української РСР.

Враховуючи спільність економіки, територіальну близькість і тісні господарські й культурні зв'язки між Кримською областю і Українською РСР, а також маючи на увазі агоду Президії Верховної Ради Української Республіки, Президії Верховної Ради РРФСР вважає доцільним передати Кримську область до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки.

Просямо Президію Верховної Ради СРСР затвердити наше подання в цьому питанні.

#### Промова тов. БОРОТЧЕНКА Д. С.

Товариши!

Президія Верховної Ради Української РСР повністю піділляє пропозицію про передачу Кримської області із складу Російської Радянської Федераційної Соціалістичної Республіки до складу Української РСР, яка тут викладена Головою Президії Верховної Ради РРФСР тов. Тарасовим, і висловлює сердечну відчіність Президії Верховної Ради Російської Радянської Федераційної Соціалістичної Республіки за величний, благородний акт братського російського народу.

Передача Криму Українській РСР, практично спільність економічного розвитку, територіальну близькість і мінімальну господарські і культурні зв'язки між Українською республікою і Кримською областю, цілком доцільна і в другім актом, який синтезить про безмежне довір'я і любов російського народу до українського народу.

Український народ добре знає, що бути в братерській дружбі з величним російським народом, з усіма народами нашої країни — значить побідоносно йти по шляху, відомому Комуністичною партією, по шляху вільного і щасливого життя, по шляху до комунізму.

Трудні на дні Радянської України твердо пам'ятають і в пісках не забудуть того, що тільки завдяки дружбі, допомозі і підтримці братського російського народу й інших народів нашої Батьківщини, завдяки постійному піклуванню Центрального Комітету Комуністичної партії Радянського Союзу і Радянського уряду українським народом добився величезних успіхів у піднесенні економіки, в розвитку культури — напішальною формою, соціалістичною амітом. Нині український народ, разом з іншими народами Радянського Союзу, успішно бореться за виконання цього п'ятирічного плану, за дальше зростання могутності нашої соціалістичної держави.

Одним з яскравих пропілів нерозривної дружби народів СРСР є 300-річча взаєм'єднання України з Росією, що відзначається в цьому році, як велике національне свято українського, російського і всіх народів Радянського Союзу.

Президія Верховної Ради Української РСР просяє Президію Верховної Ради СРСР затвердити спільне подання Президії Верховної Ради Російської Радянської Федераційної Соціалістичної Республіки і Президії Верховної Ради Української Радянської Соціалістичної Республіки про передачу Криму із складу РРФСР до складу УРСР. Це рішення з відчіністю і схваленням буде зустрінуте всім українським народом.

Дозвольте мені запевнити вас, що з боку Українського уряду буде призначення належної уваги дальншому розвиткові народного господарства Криму і підвищенню матеріального та культурного добробуту трудящих Кримської області.

#### Промова тов. ШВЕРНІКА М. М.

Товарищи члени Президії, пропозиція про передачу Кримської області із складу Російської Радянської Федераційної Соціалістичної Республіки до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки має велике історичне значення, є свідченням братерської дружби між народами двох великих соціалістичних республік.

В народному господарстві СРСР Кримська область відіграє значну роль як район чорної металургії, ливоградарства, винобutyства, консервної і рибної промисловості, тваринництва, як край, що вирішує високоякісну питання. Кримська область межує з територією Української РСР. Цей факт обумовив розвиток спільних культурних і господарських зв'язків Кримської області і Радянської України.

Передача дуже великої області, багатої енергетичними ресурсами, з розвинутою великою промисловістю, цінними природними лікувальними факторами може бути здійснена тільки в умовах нашої соціалістичної країни, яка назавжди визволилася

від гніту капіталістів і поміщиків, в країні, де на першому плані стоїть піклування про людину і її матеріальні і культурні потреби.

Безсумнівно, що цей важливий історичний акт буде служити справі дальнього безперервного господарського розвитку Кримської області в складі Української РСР. Кримська область буде розвиватися у все більших розмірах економічно, розширяючи вирощування цінних культур — пшениці, тютюну, пшениці, збільшуючи продуктивність громадського тваринництва.

Слід віказати і на той факт, що Крим є здравницєю світового значення. В його численних санаторіях і будинках відпочинку лікується і відпочиває величезне число трудачих. Безсумнівно, що і далі Крим лишиться першокласною всесоюзною здравницею.

Передача Кримської області до складу Української РСР буде зустрінута нашим народом з величним скваленінням, бо ви бачите у цьому пропозиції мудрого керівництва і постійного піклування Комунацістичної партії і Радянського уряду про дальнійший розвиток і процвітання нашої соціалістичної Батьківщини.

Нерушима і вічна дружба українського і російського народів буде запорукою дальнього економічного зміцнення Радянського Союзу, який розвивається по шляху комунізму.

І повістівте підтримую пропозицію про передачу Кримської області до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки.

### **Промова тов. РАШІДОВА Ш.**

Товариши! Передача Кримської області до складу Радянської України відповідає загальним інтересам нашої великої Батьківщини. Цей важливий державний акт сприятиме розвиткові економіка України і Криму, ще більше зміцнить нерушиму дружбу українського і російського народів.

Наша партія згуртувала всі народи Радянського Союзу в одину дружину сім'ю, на всіх етапах своєї геройної боротьби вона берегла і зміцнювала дружбу народів СРСР і перетворила її в могутнє, недолікану силу, на якій ґрунтуються могутність нашої Радянської держави. Наша партія вчить, що, поки ця дружба живе і здравствує, нам не страшні ні внутрішні, ні зовнішні вороги.

Передача Кримської області до складу Української РСР відбудується в зваженні дні, коли весь радянський народ відзначає 300-річчя возз'єднання України з Росією, і буде новим іскрами пропозиції мудрої національної політики Комунацістичної партії, спрямованої на всесмірний розвиток і процвітання творчих і духовних сил усіх народів нашої країни. Це можливо тільки в нашій країні, де немає національного розбрату і національних суперечностей, де життя всіх радянських людей протикає <sup>9</sup>

обстановці мирної творчої праці в ім'я миру і щастя всього людства, де піклування про людину є найвищим законом Радянського уряду і Комунацістичної партії.

Я підтімлюєм спільні подання Президії Верховної Ради РРФСР і Президії Верховної Ради Української РСР про передачу Кримської області до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки.

### **Промова тов. КУКСІНЕНА О. В.**

Товариши! Спільне подання Президії Верховної Ради РРФСР і Президії Верховної Ради Української РСР заслуговує особливо великої уваги в принципіальності відношення, а саме в тому відношенні, що воно є новим і неправим спідченним про високі достойності здійсненої у нашій країні соціалістичної демократії, левівської політики нерушимої дружби народів.

Тільки в нашій соціалістичній країні можливо, що великий народ — такий, як російський народ, — без усіх вагань великодушно передає іншому братському народові одну із своїх найцінніших областей. Тільки в нашій Радянській країні можливо, що такі північністінні питання про територіальні входження окремих областей і районів до складу тієї або іншої республіки розглядаються між братствами республіками без усіх труднощів, адрюю і погожево, керуючись виключно міркуваннями доцільності для економічного і культурного розвитку, керуючись загальними интересами Радянської держави та інтересами дальнього зміцнення дружби і донір'я між братськими народами.

Значить, з після принципіальної точки зору можна тільки вітати спільні подання Президії Верховної Ради РРФСР і Президії Верховної Ради Української РСР про передачу Кримської області до складу Української РСР. А з точки зору практичної і політичної доцільності це подання пілком обґрунтоване.

Тому я цілком підтримую внесену тут пропозицію, щоб Президія Верховної Ради СРСР затвердил спільні подання Президії Верховної Ради РРФСР і Президії Верховної Ради Української РСР.

### **Промова тов. ВОРОШИЛОВА К. С.**

Товариши!

Рішення Президії Верховної Ради Союзу РСР по спільному поданню Президії Верховної Ради РРФСР і Верховної Ради Української РСР про передачу Кримської області в Російської Радянської Федеративної Соціалістичної Республіки до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки є свідченням дальнього зміцнення єдності і нерушимої дружби російського і українського народів у величі, могутній братській сім'ї народів Союзу Радянських Соціалістичних Республік.

Цей зваженийний акт величного державного значення ще раз підтверджує, що відносини між суверенними союзними соціалістичними республіками в СРСР

основані на справжній рівноправності і дійсному розумінні і поважанні взаємних інтересів, спримованих до профіціативи всіх союзних республік.

В історії не було і не могло бути подібних відносин між державами. В минулому, і особливо при капіталізмі, в самій основі відносин між державами закладеї прагнення до територіальних загарбань, прагнення сильних держав поживитися за рахунок територій слабих країн.

Тільки в умовах Союзу Радянських Соціалістичних Республік можливе по-дібре справедливе розв'язання всіх територіальних питань між союзними республіками, розв'язання, основане на господарсько-економічній доцільноті при повному взаєморозумінні, дружбі і братерському співробітництві їх народів.

Передача Кримської області до складу України і є конкретним проявом дружби між народами нашої країни, дружби, яку виконувала на протязі всієї своєї п'ятдесятирічної історії Комуністична партія Радянського Союзу.

Кримська область щодо свого історичного розвитку, щодо свого територіального положення і економічного становища має важливе значення для всієї Радянської держави. І в далекому і недалекому минулому вороги не раз намагались відібрати у Росії Кримський півострів, використати його для грабежу і розорення російських і українських земель, створити там нову базу для нападу на Росію і Україну. Але російський і український народи в спільній боротьбі кожного разу жорстоко били зухвалих загарбників і викидали їх геть а меж Криму, який був і завжди лишиться радянською твердинею на Чорному морі.

Україна і Крим тісно зв'язані спільнотою економічних інтересів і територіальною близькістю. Господарські і культурні зв'язки між вими після Великої Жовтневої соціалістичної революції особливо аросли і поглибились.

Передача Кримської області до складу Української РСР безсумнівно ще більше змінить ці традиційні зв'язки.

Товариш! Цей дружиний акт відбувається в дії, коли радянські люди урочисто відзначають видатну історичну дату — трьохсотріччя возз'єдання України з Росією, не велике національне свято не тільки українського і російського народів, але також і всіх народів Радянського Союзу.

Дружба народів СРСР — одна з найбільших осів нашої багатонаціональної соціалістичної держави, джерело її незлозільної сили, розквіту і могутності. Ми звімо і радімося з того, що російський, український і всі інші братні народи нашої неоскінної країни, першою нашою славною Комуністичною партією, і далі будуть розвивати і зміцнювати свою братерську нерушому дружбу.

Хай же міцніє і прощітає наша любима велика Батьківщина — Союз Радянських Соціалістичних Республік!

*Газета «Правда» від 27 лютого 1954 року*



## ЗАКОН

### Про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу Української РСР

Верховна Рада Союзу Радянських Соціалістичних Республік постановила:

1. Затвердити Указ Президії Верховної Ради СРСР від 19 лютого 1954 року про передачу Кримської області із складу Російської Радянської Федеративної Соціалістичної Республіки до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки.

2. Внести відповідні зміни в статті 22 і 23 Конституції СРСР.

Голова Президії Верховної Ради СРСР  
К. ВОРОШІЛОВ

Секретар Президії Верховної Ради СРСР  
М. ПІСТОВ

Москва, Кремль. 26 квітня 1954 року.





**ПРО ЗАТВЕРДЖЕННЯ УКАЗУ ПРЕЗИДІЇ ВЕРХОВНОЇ РАДИ СРСР ПРО  
ПЕРЕДАЧУ КРИМСЬКОЇ ОБЛАСТІ ІЗ СКЛАДУ РРФСР ДО СКЛАДУ  
УКРАЇНСЬКОЇ РСР**

*Доповідь Секретаря Президії Верховної Ради СРСР депутатама  
М. М. Негова на першій сесії Верховної Ради СРСР  
четвертого скликання 26 квітня 1954 року*

**Т**овариші депутати! Президія Верховних Rad РРФСР і Української РСР вважає в Президії Верховної Ради СРСР із спільним поданням про передачу Кримської області із складу Російської Радянської Федеративної Соціалістичної Республіки до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки.

Президія Верховної Ради СРСР розглянула це подання і 19 лютого 1954 року прийняла Указ про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу Української РСР.

Згідно з Конституцією СРСР затвердженням змін кордонів між союзними республіками належить до відповіді Верховної Ради СРСР. Керуючись цим, Президія Верховної Ради СРСР вносить Указ про передачу Кримської області до складу Української РСР на затвердження Верховної Ради СРСР.

Товариши депутати! Приймаючи рішення про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу УРСР, Президія Верховної Ради СРСР врахувала спільність економіки, територіальну близькість і тисячі господарські та культурні зв'язки між Кримською областю та Українською РСР.

Ік відомо, Кримська область є місце спільного кордону з іншими областями РРФСР, а безпосередньо примикає до Української республіки, є пропускним південним стежем України, становлячи разом з ними одину територію цього району. Географічне положення Криму значною мірою зумовлює схожість економіки Кримської області з економікою південних районів України. В безпосередньому зв'язку з економічним розвитком України зростало і міцніло господарство Кримської області, яке дістаете додаткові можливості для свого розвитку при включені Кримської області до складу Української РСР.

Таким чином, з територіальних та економічних міркувань передача Кримської області до складу Української республіки є підлом допільно.

Передача Кримської області Російською Федерацією до складу Української РСР є свідченням безмежного довір'я і любові російського народу до українського

народу, наочним доказом братерських відносин, які склалися між народами нашої країни. (О п л е с к и).

Такий дружний акт може бути здійснений тільки в умовах нашої соціалістичної Батьківщини, в умовах нерушимої єдності і дружби народів СРСР. Комуністична партія згуртувала всі народи нашої країни в одну, перворізну сім'ю, де нема і не може бути місця будь-яким територіальним домаганням, бажанню появлятися за рахунок іншого, де всі питання, в тому числі і територіальні, роз'яснюються в дусі справжньої рівноправності, взаємного довір'я і братерського співробітництва.

Конституцією СРСР встановлено, що «Територія союзних республік не може бути змінена без їх згоди». В цьому положенні Конституції виражена суверенітет радянських соціалістических республік, їх державна самостійність.

Добровільна і безоплатна передача Криму із складу Російської Федералії до складу України має справді історичне значення, уособлюючи собою новий, соціалістичний підхід до розв'язання територіальних питань.

Товариши депутати! Рішення про передачу Кримської області з РРФСР до складу Української РСР відповідає інтересам російського та українського народів і загальним державним інтересам Радянського Союзу. Це рішення, прийняті в зваженні діл 300-річної історії України з Росією, сягаєть про залежні змінення єдності і нерушимої зв'язку російського та українського народів в великий братній сім'ї народів нашої соціалістичної Вітчизни. (О п л е с к и).

Весь історичний досвід народів СРСР починає свідчити про величезне значення їх дружби, про непереборну силу братерського союзу і товарищського співробітництва всіх народів нашої країни, які побудували під проводом Комуністичної партії соціалізм і нині впевнено йдуть вперед, до торжества комунізму.

Виносими на затвердження Верховної Ради СРСР Указ про передачу Кримської області із складу Російської Федералії до складу Української республіки, Президія Верховної Ради СРСР висловлює певність в тому, що цей Указ зустріє одностайне схвалення депутатів Верховної Ради СРСР. (О п л е с к и).

**ВІСТУНИ НА СЕСІЇ ДЕПУТАТИВ У ЗВ'ЯЗКУ ІЗ ЗАТВЕРДЖЕННЯМ  
УКАЗУ ПРЕЗИДІЇ ВЕРХОВНОЇ РАДИ СРСР ПРО ПЕРЕДАЧУ КРИМСЬКОЇ  
ОБЛАСТІ ІЗ СКЛАДУ РРФСР ДО СКЛАДУ УКРАЇНСЬКОЇ РСР**

**Промова депутата М. П. ТАРАСОВА**

Товариши депутати! На наш затвердження внесений Указ Президії Верховної Ради СРСР від 19 лютого 1954 року про передачу Кримської області із складу Російської Радянської Федеративної Соціалістичної Республіки. Цей Указ, який має велике політичне і економічне значення, прийнятий Президією Верховної Ради СРСР за спільним поданням Президії Верховної Ради РРФСР і Президії Верховної Ради УРСР.

Пропозиція Президії Верховної Ради і Ради Міністрів РРФСР про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу Української РСР виходила з інтересів ще більшого зміщення тисливих господарських і культурних за ініціїв між Кримським краєм і Українською республікою, що виникли на основі спільноти їх економіки і територіальної близькості, а інтересів далішнього розвитку Радянської України, в ім'я дружби, яка зв'язує український народ з російським народом. Ця велика, перущима дружба обох народів зростала й міціла в жорстокій боротьбі з ворогами рідної землі і витримавши найсуворіші випробування. Протигом багатьох віків росіянам і українцям підч-о-пліч боролися проти іноземних загарбників, які не раз намагалися відняти у Росії Крим як важливий плацдарм для грабежу обширних слов'янських земель.

Російський і український народи першими підняли прапор революційної боротьби проти спільнотного ворога — царизму і капіталізму. Багато незабутніх сторінок вписано в історію боротьби російського і українського народів за встановлення і зміщення влади Рад, за честь, свободу, незалежність нашої Батьківщини.

Після Великої Життєвої соціалістичної революції у спільній боротьбі за комунізм багатовікові дружба братів українського і російського народів, так само як усіх народів багатонаціональної Радянської держави, стала ще більшою міцною і мовчазною.

Завдяки ціклуванню Комуністичної партії і Радянського Уряду за роки соціалістичного будівництва Кримська область перетворилася в область з високо-розвинутою промисловістю і сільським господарством і зайняла належне їй місце в народному господарстві Радянського Союзу. За своїм територіальним положенням Кримська область має важливе значення для нашої держави. Радянські люди люблять Крим. З усіх кінців необсяжного Радянського Союзу праїжджують у Крим сотні тисяч трудящих для того, щоб добре відпочинти і поправити свої здоров'я. Крим по праву називають всесоюзною зdravničeю.

Товарищі депутати! Тільки в нашій країні, тільки в умовах виняткової морально-політичної єдності радянського суспільства і дружби народів можливе здійснення такого державного акту, як добровільна передача цілої області з розвиненою промисловістю, багатої на сировинні ресурси і цінні природні лікувальні фактори, із складу однієї радянської республіки до складу іншої братської республіки.

Добровільна передача величезної багатої області із складу однієї держави до складу іншої непоміслена в умовах капіталізму, де європейські закони загарбництва і грабежу територій більш слабких країн. Добровільна передача можлива тільки в країні соціалізму, де немає національної розки і ворожечі між народами, де непорушним законом є взаємна повага, братерська допомога і співробітництво.

Передачу Кримської області із складу Російської Федерації до складу Української РСР радянські люди розглядають, як прояв дружби і безмежного довіри в російського народу до українського народу. (О п л е с к и)

Питання про передачу Кримської області з РРФСР до складу Української республіки обговорюється в дні, коли по всій Радянській країні широко відзначається славна історична дата — трьохсотріччя «воздідання України з Росією», відзначається як велике національне свято не тільки російського і українського народів, але й усіх народів великого Радянського Союзу.

Передача Кримської області до складу Української республіки обумовлюється загальнодержавними інтересами, відповідає інтересам усіх народів багатонаціональної Радянської держави. Це сприятиме зміщенню економічної могутності Радянської України та її політичного престижу.

Можна з певністю сказати, що Радою Міністрів і Президією Верховної Ради Української РСР буде приділена достатня увага дальніому господарському і культурному розвиткові Кримської області, підвищенню матеріального і культурного добробуту традиційних Криму, якісні будуть бути радянською твердиною на Чорному морі.

Затвердження Верховною Радою СРСР Указу про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу Української республіки буде іскривим свідченням того, що відносини між суперінами союзними республіками в СРСР грунтуються на справжніх рівноправності і ділігному розумінні та поважанні пласких інтересів союзних республік, сприймаючи на пропаганта і зміщення могутності нашої великої соціалістичної Батьківщини — Союзу Радянських Соціалістичних Республік. (О п л е с к и).

Немає сумніву в тому, що весь радянський народ зустріє одностайним схваленням Закон Верховної Ради СРСР про передачу Кримської області із складу Російської Радянської Федеративної Соціалістичної Республіки до складу братської Української Радянської Соціалістичної Республіки. (Т р и в а л і оплескі).

#### Промова депутата П. Г. ТИЧПІНІ

Товариші депутати! Велику радість і глибоку схвилюваність переживали ми всі ці дні на сесії Верховної Ради СРСР при обговоренні поданого Урядом на затвердження Верховної Ради СРСР Державного бюджету СРСР на 1954 рік — бюджету, в якому в усію ческівість і повноту відображені розгляд нашої країни, могутися піднесення всіх галузей народного господарства і культури.

Ту ж радість і схвилюваність ми переживасмо і сьогодні, при затвердженні указа Президії Верховної Ради СРСР, зокрема при затверджені Указу про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу УРСР.

Товарищи депутати! Кожний з них, хто виступав тут, говорив про те, як широко розгорнута зараз по всіх братських республіках підготовка до святкування 300-річчя відзначення України з Росією. Це свято є національним торжеством не тільки українського і російського народів, але й усіх народів Радянського Союзу.

Шо може бути більш радісного, ніж говорити про дружбу українського і велико-російського народів, про дружбу всіх народів нашої багатонаціональної Батьківщини! Нерозривна дружба наша — це величезне завоювання радянського народу, яке він здобув під керівництвом Комуністичної партії. Створена братніми народами, дружба ця основана на справжній рівноправності, співробітництві і спільному прагненні побудувати комунізм.

Наша славна Комуністична партія виховувала і виховує всі народи в дусі вернопомної дружби, бо священна дружба народів — основа могутності нашої багатонаціональної держави, непереможності радянського народу. Джерело процвітання соціалістичних республік.

Шо може бути більш високого, ніж берегти і розвивати багатовікові священні традиції цієї могутньої братської дружби!

Ми безмірно вдячні великому російському народові, який врятував Україну від поглинення й султанською Туреччиною і польською шляхтою. Особливу відзнаку відзначаємо ми до Жуковського і Брюллова, які сприяли викупові Тараса Шевченка з кріпосної залежності. Ми в благоговінні ставимось до Чернишевського, Добролюбова, Некрасова, разом з якими наш безсмертний Кобзар виступав проти паризму, поміщиків і капіталістів.

Під керівництвом Комуністичної партії, разом з російським і іншими народами нашої країни український народ у Велику Жовтневу соціалістичну революцію завоював собі свободу.

У Велику Вітчизняну війну український народ відстояв свою свободу в боротьбі з озирілім фашизмом тільки завдяки допомозі великого російського народу і всіх народів нашої Батьківщини.

Український народ, як і всі братні народи, знає і глибоко розуміє, що всі його успіхи в господарському і культурному будівництві, в створенні своєї державності є результат мудрій ленінсько-сталинської національної політики нашої Партії, результат перозивної і все міцнішої дружби народів нашої Батьківщини.

І ось новий — пропозиція дружби з боку російського брата — передача Кримської області Україні. Цей знаменний акт великого державного значення, — як сказав Голова Президії Верховної Ради СРСР товариш Ворошилов, — є раз підтверджує, що відносини між суперечними союзними соціалістичними республіками в СРСР основані на справжній рівноправності і дійсному розумінні і поважанні взаємних інтересів, спрямованих на пропитання всіх союзних республік».

Передача Кримської області Україні ще більше змінює дружбу двох наших братніх народів.

Коли і в якій капіталістичній країні можливий був такий величодушний акт, як передача великим народом однієї з найкращих своїх областей іншому народові, причому передача безкорислива, від усієї думки, з доброї волі? Такий дружливий акт став можливим тільки в нашій країні, де нема і не може бути ворожинечі і національ-

них відгуків між народами нашої Вітчизни, де в основі відносин між радянськими людьми лежить дружба народів.

Для українського народу — велика честь включити до складу своєї республіки Кримську область — землю, на якій велигероїчну боротьбу відражалі сили російського народу, сили всіх братніх народів нашої Вітчизни з іноземними загарбниками. В сім'ї братніх народів, на чолі з великою російською народом Радянською Україною — невід'ємна і складова частина Радянського Союзу — є республікою передової промисловості, високорозвинутого сільського господарства, квітучої української радянської сопілкістичної культури.

У свою чергу Державному Гімні українській народ співає:

Жити, Україно, прекрасна і сильна,—  
В Радянському Союзі та щастя знайда,

Ми рівними рівна, між народами вільна,

Під сонячними слобода, якій, розбій!

Хай же вічно нам світить сонце священної ленінсько-сталинської дружби народів нашої Вітчизни!

Хай живе і процвітає дружба українського народу з великим народом російським!

Слава великій Комуністичній партії Радянського Союзу — ватажнішікові і організаторів всіх наших перемог. (Тривалі оплески).

Товарищи депутати! Вищою пропозицією Указ Президії Верховної Ради СРСР про передачу Кримської області до складу Російської Радянської Федеративної Соціалістичної Республіки до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки затвердили. (Тривалі оплески).

### Промова депутата М. О. ЯСНОВА

Товарищи депутати! Президія Верховної Ради СРСР, враховуючи спільність економіки, територіальну близькість і тісні господарські та культурні зв'язки між Кримською областю і Українською республікою, прийняла Указ про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу Української РСР.

Внесений на затвердження даної сесії Указ Президії Верховної Ради СРСР є історичним актом великого державного значення, який відповідає інтересам російського і українського народів, загальним інтересам Радянської держави. Передача Кримської області до складу Української республіки є яскравим північно-басейнським взаємним пов'язім і любові російського і українського народів, вона сприятиме дальшому зміщенню нерушимої братської дружби між російським і українським народами, між усіма народами Радянського Союзу.

Для Радянської держави Кримська область має важливе значення. Вороги нашої Батьківщини не раз намагалися заграбати Кримський півострів і покорити стати його для розбійницьких нападів на російські та українські землі. Але ві-

намаганням ворогів загарбати Крим завжди розбивалися об стійкість і мужність, які проявлялися російським, українським та іншими народами нашої країни в спільній боротьбі за незалежність нашої Батьківщини.

За своїм економічним становищем Кримська область займає видне місце в народному господарстві нашої країни, як області розвинутої металургійної, харчової промисловості і виноградарства. Як відомо, Крим є першокласною здравницею світового значення.

Передача Кримської області до складу Української РСР, а якою ця область зв'язана територіальною близькістю і спільністю економічних та культурних інтересів, що більше змінить ці зв'язки, які історично склалися і особливо зросли після Великої Жовтневої соціалістичної революції.

Тільки в умовах Радянської соціалістичної держави, вільної від національної роззяйливості і національних суперечностей, в умовах розвитку соціалістичної демократії, дружби і рівноправності всіх народів нашої країни можливе таке справедливе роз'єдання таких найважливіших державних питань. Дружба всіх соціалістичних народів нашої країни є рушійною силою радянського суспільства, джерелом могутності нашої багатонаціональної держави. Нерушима дружба народів Радянського Союзу знаменує собою торжество мудрої національної політики нашої Комуністичної партії, торжество радянської ідеології рівноправності рас і націй, ідеології дружби і братерства народів.

Під керівництвом Комуністичної партії і Радянського Уряду всі народи нашої країни в спільній братній сім'ї самовидно пращають в ім'я процвітання своєї соціалістичної Батьківщини, в ім'я побудови комунізму.

Верховна Рада Радянських Соціалістичних Республік розглядає питання про затвердження Указу Президії Верховної Ради СРСР про передачу Кримської області із складу Російської Федерації до складу Української республіки в знамені дні, коли вся наша країна відзначає 300-річчя возз'єднання України з Росією, це велике національне свято російського і українського народів і всіх народів Радянського Союзу. Возз'єдання України з Росією є видатною історичною подією. Всю мало величезне прогресивне значення для дальнього політичного, економічного і культурного розвитку українського і російського народів.

Велика перознання дружба українського і російського народів розвивалася й міцніла у спільній боротьбі проти спільних ворогів, поневолювачів трудового народу, а також проти іноземних загарбників, які посягали на російські та українські землі. Брادرський союз і дружба російського та українського народів і всіх народів нашої країни міцніла і затвертовувалася в Великій Жовтневій соціалістичній революції, у воїні громадянської війни, у спільній творчій праці в процесі соціалістичного будівництва, в історичних бітвах Великої Вітчизняної війни проти нацистсько-фашистських загарбників.

Історичний акт передачі Кримської області до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки зустрічений однозначним схваленням всього

радянського народу. В цьому акті трудації нашої країни бачать новий яскравий прояв ленінсько-сталінської національної політики Комуністичної партії і Радянського Уряду.

Товариші депутати! Вишу пропозицію затвердити Указ Президії Верховної Ради СРСР про передачу Кримської області із складу РРФСР до складу Української РСР. Немо сумніву і тому, що цей найважливіший державний акт сприятиме дальшому зміненню науropоміж дружбі всіх народів нашої країни, які усічено їдути вперед, по шляху будівництва комунізму. (Григорій Олеськів).

### Промова депутата М. П. БАЖАНА

Товариші депутати! З величезною радістю і яドячістю сприйняв весь український народ Указ Президії Верховної Ради СРСР про передачу Кримської області із складу Російської Федерації до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки. Український народ глибоко цінить безземельє довір'я і любові російського народу до народу українського, довір'я і любові, які утверджуються на протязі століть спільногого життя і боротьби і які знову так искренно виражені в акті передачі Україні однієї з найвидніших і найкрасивіших областей Росії.

У цьому благодородному акті відобразились нові, небували в старій історії, можливі тільки в соціалістичному суспільстві, справедливі братерські взаємовідносини між народами, створені в нашій Радянській державі мудрим учепленням і мудрою політикою Комуністичної партії. Обговорюваній зараз Указ Президії Верховної Ради СРСР буде ще однією незмінною сторінкою, вписаною в історію віковичної дружби російського і українського народів.

Сердечно спасибі говорити народ український братському російському народові і злевини його, що докладає всіх зусиль до того, щоб претрасна кримська земля і далі розвивалася і процвітала на благо нашої Батьківщини! (Олеськів).

Тісні гospодарські і культурні зв'язки між Україною і Кримом, які зародилися ще в стародавній ініціативі поганільських в умовах соціалістичного ладу, тепер ще більше змінюють, сприяючи дальньому розвитку економіки і культури Кримської області.

Бережко і любовно берегтимо український народ славні історичні традиції Криму. Російські воїни вкрили себе певнім рукою словою на кримській землі, очілюючи її від розбійницького гнізу, з яких в минулому не раз зрывалися хижаки, які нападали на російські і українські міста і села. Не раз намагалися вороги оволодіти Кримом для своїх кривих загарбницьких цілей. Російська зброя била всіх цих ворогів, і пагорби навколо Севастополя бачили їх загубель і їх ганьбу. Місто російської слави, місто відважних російських воїнів-мореходів – Севастополь буде бути, і буде символом неимиричних героїчних традицій і для російської землі, і для українца, і для всіх радянських людей. (Олеськів).

Та земля, яку осіпав Пушкін, на якій жив Чехов, про яку писали Леся Українка і Коцюбинський, — вона буде землею квітучої культури російської і культури української, що має, як і культури всіх братніх народів, запорукою свого далішого, ще більш пишного розвитку нерушимий благотворний зв'язок і сдість з великою культурою російського народу.

Не може бути сумніву, що Крим — область пісокосортного виноградарства, садівництва, найцінніших сільськогосподарських культур — впесь свій гідний вклад у всенародну справу створення в нашій країні достатку, в справу все повіншого задоволення постійно зростаючих матеріальних і культурних потреб соціалістичного суспільства. Крим впесь цей вклад, як внесе його і вся Радянська Україна — невід'ємна складова частина нашої могутньої соціалістичної Батьківщини.

Піклування Радянської держави про щастя, благополуччя і здоров'я своїх громадян яскраво проявляється в розвитку Криму як здравниці всесоюзного і світового значення. Тут відбудовано все, зруйноване війною. Тут швидко ростуть нові курорти, палаці санаторій, лікарень, будинків відпочинку.

В затвердженому Верховною Радою СРСР Державному бюджеті на 1954 рік передбачається збільшення асигнування на утримання і розширення сітки будинків відпочинку і санаторій. Значні кошти з них асигнувань підуть на дальший розвиток курортів і лікувальних закладів Криму.

Товариші депутати! Видатний акт передачі Кримської області із складу Російської Федерації до складу Української РСР стався у дні, коли народи нашої країни відзначають, як своє спілте веснянорідне свято, 300-річчя возз'єднання України з Росією. Це — свято дружби всіх південних радянських народів, ягутрованих Комуністичною партією в одну велику і непереборну сім'ю. Це — свято почуття найглибшої любові до російського народу, почуття, якого сповнені серві всіх народів-братья. Своїм дружнім актом передаті Криму до складу України російський народ ще більш прикрасив свою велику національну торкество.

Український народ радується і дякує своєму великому братству. І ми просимо Верховну Раду СРСР затвердити історичний акт — Указ Президії Верховної Ради СРСР про передачу Кримської області із складу Російської Радянської Федеративної Соціалістичної Республіки до складу Української Радянської Соціалістичної Республіки. (Оплески).



## РЕСПУБЛІКАНСЬКИЙ ОГЛЯД ХУДОЖНОЇ САМОДІЯЛЬНОСТІ

**В** дружній сім'ї братніх народів нашої великої країни цилють розцвіта Радянська Україна. Перемога соціалістичного ладу, торкество ленінсько-сталінської національної політики, черущими дружбою всіх варозів СРСР забезпечили небувале піднесення промисловості, сільського господарства республіки, зростання добробуту народу, розкіш культури — національної формою, соціалістичної змістом.

Завдяки постійному піклуванню Комуністичної партії і Радянського уряду про всеобщі задоволення постійно зростаючих матеріальних і культурних запитів радянських людей, український народ добився величезних успіхів у галузі народної освіти, розвитку науки, літератури і мистецтва. В містах і селах республіки створені десятки тисяч палаців культури, клубів. У них працюють 77 тисяч драматичних, хорових, музичних, танцювальних гуртків, ансамблів.

Про широкі разома вароди творчості свідчить те, що з 1947 по 1954 рік кількість учасників художньої самодіяльності в містах і селах України зросла в три рази.

В своїх піснях, коломийках, думах український народ славить Комуністичну партію і велику Радянську Батьківщину, успіхи в комуністичному будівництві, освіту радянських людей з їх благородними моральними якостями, високими духовними запитами, боротьбу за мир в усому світі. Натхнена величними ідеями марксизму-ленинізму, творчість українського народу стала могутньою зброєю в його боротьбі за дальші розквіт Соціалістичної Батьківщини, за комунізм.

Історичний даті в житті українського і російського народів і всіх народів нашої Соціалістичної Батьківщини — 300-річчя возз'єдання України з Росією — був привічаний і Республіканський огляд художньої самодіяльності, що відкрився 25 січня в Київському Державному ордена Леніна академічному театрі опери та балету імені Т. Г. Шевченка.

З усіх кіннів Радянської України з'їхались в Київ більше чотирьох тисяч талановитих представників народної творчості — самодіяльні поети, композитори, співаки, танцюристи, музиканти, акробати, читці-декламатори.



## ПРИБУТТЯ В СТОЛИЦЮ РАДЯНСЬКОЇ УКРАЇНИ ДЕЛЕГАЦІЇ ВЕЛИКОГО РОСІЙСЬКОГО НАРОДУ



адісні, везабутні, дві переживаває український народ. З усіх кінців великої Радянської Батьківщини на святкування 300-річчя возз'єднання України з Росією в Київ приїжджають посланці народів братніх союзних республік.

Ніколи ще на Україні не було стільки гостей, як цієї весни. Ім рідніх і близьких тепло і привітно привіяли трудящі столиці України делегації киргизького і білоруського, естонського і грузинського, карело-фінського і азербайджанського, литовського і молдавського, узбецького і таджицького, казахського і вірменського, латвійського і туркменського народів. Ці ширі, задушевні зустрічі були пройняті великою любов'ю трудящих України до народів-братів.

21 травня український народ з великою гостинністю і теплотою, з сердечною радістю і безмежною любов'ю приймав на своїй землі посланців великого братнього російського народу.

Три сторіччя шілч-опіч ідути російський і український народи. На протязі піків в сумісній боротьбі проти спільніх ворогів—царизму, поміщиців і капіталістів, проти іноземних поневолювачів—братерська дружба трудящих України і Росії свято зберігалася обома народами, безперервно зростала, міціла і загартовувалася.

Президія Верховної Ради СРСР, Рада Міністрів СРСР і Центральний Комітет Комуністичної партії Радянського Союзу висловлюють тверду впевненість в тому, що робітники, колгоспники, інтелігенція Радянської України покажуть нові високі зразки самовідданої праці і творчої ініціативи в боротьбі за адістративна завдання, поставлені партією і урядом у сприяння дальнішого розвитку важкої індустрії, крутого піднесення сільського господарства і виробництва предметів народного споживання, неухильного підвищення добробуту народу.

Бажаємо славному українському народові нових успіхів у великий всенародній боротьбі за торікство комунізму!

Хай живе і процвітає Українська Радянська Соціалістична Республіка!

Хай живе і нерушима дружба українського, російського, всіх народів нашої країни — вірна і надійна запорука їх національної незалежності і свободи, прізвіщання і пасті!

Хай живе наша велика Батьківщина — Союз Радянських Соціалістичних Республік — могутній оплот миру в усьому світі!

Під керівництвом Комуністичної партії вперед, до перемоги комунізму!

Президія  
Верховної Ради  
СРСР

Рада  
Міністрів  
СРСР

Центральний Комітет  
Комуністичної партії  
Радянського Союзу

Це повідомлення викликає бурхливу, довго не стихаючу сеацію.  
Голова Верховної Ради Української РСР тов. П. Г. Тичина оголошує тексти Указів Президії Верховної Ради Союзу РСР про нагородження Української РСР і міста Києвя орденами Леніна. З великою увагою слухають депутати і гості тексти Указів. Всі встають. В залі грямить бурхлива, довго не стихаюча сеація.

УКАЗ  
ПРЕЗИДІЇ ВЕРХОВНОЇ РАДИ СРСР

ПРО НАГОРОДЖЕННЯ  
УКРАЇНСЬКОЇ РАДЯНСЬКОЇ СОЦІАЛІСТИЧНОЇ РЕСПУБЛІКИ  
ОРДЕНОМ ЛЕНИНА

На ознаменування 300-річчя заснування України з Росією і відзначаючи видатні успіхи українського народу в державному, господарському і культурному будівництві, нагородити Українську Радянську Соціалістичну Республіку орденом Леніна.

Голова Президії Верховної Ради СРСР  
К. ВОРОШІЛОВ  
Секретар Президії Верховної Ради СРСР  
М. НЕГОВ

Москва, Кремль. 22 травня 1954 року.

УКАЗ  
ПРЕЗИДІЇ ВЕРХОВНОЇ РАДИ СРСР  
ПРО НАГОРОДЖЕННЯ МІСТА КІЄВА  
ОРДЕНОМ ЛЕНИНА

У зв'язку з 300-річчям заснування України з Росією і відзначаючи велике значення Києва в історії російського, українського і білоруського народів, нагородити місто Київ — столицю Української Радянської Соціалістичної Республіки — орденом Леніна.

Голова Президії Верховної Ради СРСР  
К. ВОРОШІЛОВ  
Секретар Президії Верховної Ради СРСР  
М. НЕГОВ

Москва, Кремль. 22 травня 1954 року.





## ПРО 300-РІЧЧЯ ВОЗЗ'ЄДНАННЯ УКРАЇНИ З РОСІЄЮ

*Доповідь первого секретаря ЦК КП України  
тov. О. І. Кириченка*

**Т**оварищи депутати, наші дорогі гості!

Ми зібралися сьогодні в столиці Радянської України — Києві, дерев'яму місті Русі, тоб урочисто відзначати 300-річчя возз'єднання України з Росією. Всі Радянські країн відзначають цей славний ювілей, як велике національне свято українського, російського і всіх народів нашої Батьківщини.

Дозвольте за дуорученням Центрального Комітету Комуністичної партії України, Уряду Української Радянської Соціалістичної Республіки, Верховної Ради Української РСР, від імені всього українського народу сердечно і палко привітати наших дорогих гостей — делегацію великого російського народу (б у р х л и в і о п л е с к и, всі встають, вигуки: «Слава великому російському народові!», «Ура!», делегації всіх братніх радянських республік (б у р х л и в і о п л е с к и, всі встають), посланців славної столиці нашої Вітчизни — Москви (б у р х л и в і о п л е с к и), міста-героя Ленінграда (б у р х л и в і о п л е с к и), які прибули на нашу Ювілейну сесію, тоб поділити з українським народом радість великого свята. (О п л е с к и).

Центральний Комітет Комуністичної партії України, Уряд Української РСР, Верховна Рада УРСР палко вітають і сердечно поздоровлюють робітників, колгоспників, інтелігенцію, всіх трудящих Радянської України з великим і радісним святом — 300-річчям возз'єднання України з Росією. (Б у р х л и в і о п л е с к и).

Разом з нами 300-річчя возз'єднання України з Росією відзначають трудящі країн народної демократії, все прогресивне людство, що бореться за мир, демократію і соціалізм.

На нашій Ювілейній сесії присутні делегація Польського Сейму. (Б у р х л и в і о п л е с к и, всі встають). В особі представників Польського Сейму ми палко вітаємо геройчний польський народ і від усієї душі бажаємо йому перемог на шляху будівництва нового життя. (О п л е с к и).

Наш палкий привіт делегації Товариства об'єднаних українців Канади, що прибула до нас на свято і присутня на сесії. (Б у р х л и в і о п л е с к и, всі встають).

Товариши! Вся велика багатонаціональність сім'я братніх народів Радянського Союзу відзначає 300-річчя возз'єднання України з Росією. Це радісне свято широко розлилося по містах і селах нашої поєднаної Батьківщини. Чим пояснюються, що святкування 300-річчя возз'єднання України з Росією набрало всенародного характеру в усіх братніх республіках?

Це пояснюються тим, що народи нашої Батьківщини глибоко усвідомлюють величину життєвої силу нерушимої братерської дружби вільних і рівноправних народів. На своєму життєвому післяді радянські люди переконались, що дружба народів є однією з найважливіших основ нашої багатонаціональної соціалістичної зерцави, запорукою свободи і незалежності народів СРСР.

Дружба народів, яка склалася і змінила в ході великої боротьби під керівництвом Комуністичної партії за перемогу соціалізму, в головові умову успіхів усіх братніх радянських республік, одним з могутніх джерел сили і непереможності Союзу Радянських Соціалістичних Республік.

Товариши! Історія України — це героїчна історія багатовікової боротьби народів мас проти соціального рабства і напівзального полуподдання, проти іноземних загарбників, за возз'єднання з еліктірованим російським народом. Завдання були спільними історичні шляхи і долі російського і українського народів, стачки близьких і мовою, і місцем проживання, і характером, і історією (Ленін).

Переселенська Рада, яка проголосила в січні 1654 року возз'єднання України з Росією, наявно утвердила нерушиме здіяння двох великих слов'янських народів — народу українського з народом російським. Крізь віка проніс український народ сердечно братерську любов до російського народу і вірність дружби з ним. Ця співчленна дружба і союз скріплеві кров'ю, густо пролитою українцями і росіянами в боротьбі за свою свободу і незалежність.

Вся історія розвитку нашої країни переконливо показала, що возз'єднання двох найбільших слов'янських народів — російського і українського — в одиній Російській державі виявилося історично прогресивним, єдино правильним шляхом і відіграво виняткову роль у житті не тільки цих великих народів, але і всіх народів нашої країни. Возз'єднання України з Росією диктувалося спільністю інтересів у боротьбі проти іноземних загарбників, проти поміціїв і націоналістів, спільністю інтересів економічного і культурного розвитку. Життєві повінності підтвердило правильність цього шляху, добровільно обраного українським народом.

Вічовічне братство російського і українського народів міціло в боях за перемогу Великої Жовтневої соціалістичної революції. Російським пролетаріатом під керівництвом геройкої Комуністичної партії оточив і здійснив перемогу

соціалістичну революцію. Український народ першай слідом за російським народом став на шлях Великої Жовтневої соціалістичної революції, на шлях будівництва соціалізму.

Комунистична партія розгорнула правор, під яким розквітла Радянська Україна, як і всі радянські республіки.

Тільки завдяки нерушимій дружбі російського, українського і всіх народів Радянського Союзу Україна змогла визволитися від гітлерівських загарбників і здобути свої вікові сподівання про возз'єднання українського народу в єдиний Український державі.

Український народ на чолі з Комуністичною партією України — складовою частиною КПРС — перетворив Україну в республіку потужної промисловості, великої соціалістичного сільського господарства, передової, національної формою, соціалістичної амістом, культури.

Грузії Україна віколи не забудуть, що в розквіті Радянської України міцною опорою була дружба з усіма народами Радянського Союзу і, насамперед, з нашим братом — російським народом.

Дружба українського і російського народів випробувана і загартована на вікових шляхах історії!

Віколи і вікі сили не похитнуть цієї дружби — вона міцна і незламна, як стравіти скелі!

## I

В свіжому вінів сингає історичне коріння священної дружби російського, українського і білоруського народів. Ці народи ведуть своє походження з единого кореня — древньоруської народності, яка створила могутню древньоруську державу — Київську Русь.

В процесі дальнього розвитку з одної древньоруської народності утворились три братні народності — російська, українська і білоруська. Ці народи зберегли і пронесли крізь віки свідомість едності походження, близькості мови і культури, спільноти своєї долі, претензії до свободи і незалежності, до дружби і єднання.

Серед трьох східнослов'янських народів головна історична роль завжди належала російському народові. У тривалий самовідданій боротьбі проти татаро-монгольських та інших поневолювачів від честю відстояв свою національну незалежність і створив наприкінці XV — на початку XVI століття могутню централізовану державу з столицею в Москві.

З глубини вінів іде слава Москви, яка піднесла пропор об'єднання російських земель. Москва була основою її ініціатором створення централізованої держави на Русі, що стала притягальним центром і опорою для братніх народів у боротьбі проти іноземних поневолювачів, оплотом усього слов'янства.

Український і білоруський народи, які в той час були відірвані від Північно-Східної Русі і страждали під іноземним гнітом, знайшли в Російській державі наявну підтримку і допомогу.

Торпистим був шлях нашого народу. Багато наслільників шматували українську землю. В XIV—XV століттях Україну грабували литовські, польські, угорські феодали, султанська Туреччина і її васал — Кримське ханство.

В XVI столітті більшу частину території України поневолили польські феодали. Це була жахлива трагедія в житті нашого народу.

Шляхта наклали на український народ жорстоке, пасудське ярмо кріпантва. Вона встановила на Україні дике, жахливє свавілля. В цьому їй вспівкою допомагали українські феодали.

Селянство, міська бідота, козацькі нації були позбавлені всіх прав, залишалися пешадиркою експлуатації. Польські пані не вважали українських селян за людей, грубо топтили їх гідність, образливо називали «блідлом», панювали українців, по-звірячому катували їх, пекли розжареним заливом, садили на під, четвертували.

Польські пани з допомогою езутів та інших чорних агентів Ватікану — одвічного ворога слов'янських народів — запроваджували церковну уцию, глумилися з віри і зичай українського народу.

Українська мова і культура піддавались парозі. Проводилася політика наслівницького ополічування. Шляхта намагалася духовно поневолити український народ, позбавити його зв'язків з російським народом.

Страндження трудалих мас не було менш. А скільки мук зазивав український народ від розбійницьких наскоків татар! Тисячі жінок, чоловіків, дітей вони гнали в полон, продавали в неволю.

Та музкий і волєлюбивий український народ не скорилася. Селянські маси, міська бідота вели непримириму боротьбу проти іноземних поневолювачів і феодально-кріпосницького гніту. В під боротьбі виникло козацтво, центром якого наприкінці XVI століття стала Запорозька Січ, що відіграла прогресивну роль в історії українського народу.

Український народ багато раз підімався на героїчну боротьбу за свою свободу, незалежність, за возз'єднання з Росією. Возз'єднання з російським народом було заповітою мрією українського народу, його певгасимим прагненням, його одвістостайною волгою.

Селянсько-козацькі повстання проти панування польської шляхти і місцевих експлуататорів одно за одним потрясли Україну і Білорусію: найбільшими з них були повстання наприкінці XVI і в першій половині XVII століття під проводом Наливайка, Тараса Трицила, Косинського, Сулимі, Павлюка, Остряниця, Гуши та інших народних воїнів.

Великий вплив на розвиток боротьби українського народу мало селянське повстання в Росії, очолюване Болотниковим (1606—1607 рр.). Українське селянство взяло активну участь в цьому повстанні.

Славні перемоги російського народу під керівництвом Мініна і Пожарського у війні проти польських інтервентів на початку XVII століття стали для українського народу новим зачілюючим прикладом боротьби проти іноземного човнополення.

Розгром польських загарбників у 1612 році підірвав сили шляхетської Польщі і піш сирингу посланню національно-визвольної боротьби українського народу і його воз'єднанню з російським народом.

У 1620 році в Москву прибули посланці Війська Запорозького. А за цим по-сольством йшов ще ряд інших посольств з України. Всі вони висловлювали чілкі праттані українського народу воз'єднання з російським народом.

Незадовіда піра у воз'єднання з російським народом піколи не покидала народні маси України. Із зброяю в руках український народ пів нещадну боротьбу проти гніту польської шляхти та її попільчників — українських феодалів, проти турецьких і татарських загарбників, проходячи шлях до воз'єднання з братнім російським народом.

## ІІ

Все наростила боротьба українського народу проти гніту польської шляхти, проти її розгніданого свавілля на Україні вилилася у всенародну визвольну війну 1648—1654 років. Цей героїчний безсмертний подвиг українського народу золотими буквами записаний на скрипалах історії.

Народне повстання охопило всю Україну. В березні 1648 року гетьман Потоцький писав польському королю, що він намагається придушити повстання селян, «яке до того вже розгорілось, що не було людного села, людного міста, в якому б не лунали заклики до бунту і де б не замірлися на житті і майно своїх панів і орбіаторів».

Головною і вирішальною силою у визвольній війні було селянство, що взяло на себе весь тягар боротьби. Разом з селянством у війні брали участь козацтво, міське населення і козачини старшин. В рядах національно-визвольної армії за своєму українському народу боролися донесці козаки, селяни і городяни Росії.

Героїчну боротьбу українського народу очолював видатний державний діяч і полководець Зиновій-Богдан Хмельницький. Вся політична, військова і дипломатична діяльність Богдана Хмельницького і його славних соратників була спрямована на успішне завершення боротьби проти польської шляхти, на воз'єднання з російським народом. Хмельницький був виразником прагнення широких народних мас і князянацією їх нозії.

В період визвольної війни під керівництвом Богдана Хмельницького на Україні були створені великі збройні сили. Український народ висунув із свого середовища видатних військових керівників — Крилоєса, Нечая, Богуна та інших широких видомих борців за народну справу.

Завдяки небаченому героїзму, мужності народних мас і талановитому воєнному керівництву Богдана Хмельницького українські національно-визвольні сили

здобули над польсько-шляхетськими військами ряд перемог, визволили від ворога більшу частину України. Під Жовтими Водами і Корсунем була повністю розгромлена зосереджена на Україні основні військові сили шляхетської Польщі. Коронний гетьман Потоцький і польський гетьман Калиновський потрапили в полон. Нечуваної поразки зазнала шляхетська армія і під Паличчями, а потім під Зборовом і Батогом.

У визвольній війні український народ діставав постійну економічну, воєнну, дипломатичну допомогу та моральну підтримку Російської держави і широких мас Росії. Російський уряд підтримував політичні інтереси з Україною і при переговорах з іноземними державами захищав її інтереси.

Визвольна і рабом з тим антифеодальна війна українського народу знайшла широкий відгук і співчуття в народних масах Білорусі, Литви, Польщі, Молдавії, Валахії. Повстання білоруських селян, які знемагалися від гніту польської шляхти і литовських феодалів, охопило майже всю Білорусь.

Національно-визвольна війна українського народу знаходила співчуття і підтримку пригноблених мас Польщі, послювалася збройну боротьбу польського селянства проти шляхти. Керівник відомого повстання польських селян Костка Напельський мав тісний зв'язок з Богданом Хмельницьким. Польські селяни говорили: «Ех, дав би нам щодо Хмельницького — навчили б ми цих панів, як хлопів шварнати».

Протягом усієї історії трудні маси України віколи не ворогували з трудящими масами Польщі — іх завжди об'єднували спільна боротьба проти спільніх губителів. Тільки експлуататорські класи України і Польщі та їх прислужники — українські і польські буржуазні націоналісти намагалися противставити український народ польському народу, а польський народ — українському, порівняти їх і посіяти ворожжям між ними.

Прогресивні дії України і Польщі, виражаючи інтереси своїх народів, прогнули до того, щоб установити між українським і польським народами дружбу, закликали трудні маси до боротьби проти губителів. Великий син України Тарас Григорович Шевченко, виражаючи ставлення трудового народу України до польського народу, писав:

...Друже, брате.  
Нескінченні, магнізи  
Нас порівняли, розвели,  
Подай же руку козакові  
І сердце чисте подай!

Український народ пів війни проти магнатів, католицького духовенства, боровся проти соціального гніту польських і українських феодалів-кіріосників. Війська Богдана Хмельницького здобули величні перемоги. Проте ворог був ще дуже сильним; війна велася у налізничикові складливих умовах. Користуючись тяжким становищем України, на її землі нападали татарські хані. Українському народові

довелось боротися проти молдавських і валахських феодалів, які виступили на бої польської шляхти. Цайманами пільсиками, грішми і спорядженням допомагала панський Польщі королівська Франція.

Шляхетська Польща збирала сили для кривавого придушення народного повстання на Україні.

В цей тяжкий для України час, коли вирішувалась доля її народу, йому подав міну руку допомогти російський брат. У жовтні 1653 року Земський Собор дав згоду на прийняття України до складу Росії і на оголошення війни проти шляхетської Польщі за визволення України і Білорусії.

Зністка при рішенні Земського Собору підвидко облетіла всю Україну. В містах, селах, містечках населення радієво і з величним почестю зустрічало російських послів, виходило до них з хлібом-сіллю, дзвонили в дзвони, салютували — називали гармати і рушниці. Народний радості не було меж.

8 (18) січня 1654 року в Переяславі була скликана Рада, в якій взяли участь козаки, селяни, купці, священики, представники багатьох міст, різних соціальних груп населення всіх українських земель, пізволених з-під польсько-шляхетського армія.

Богдан Хмельницький, звертаючись до Ради, закликав возз'єднатися з Росією, з величним російським народом. Він висловив те, про що думав і чого так пажковав український народ. Рада зустріла заклик Богдана Хмельницького з величезним піднесенням і одностайним палким схваленням: «вси единогласно... чоб есми вонеки все єдино Болгарія».

Історична Переяславська Рада всенародно проголосила возз'єднання України з Росією, що знаменувало собою поворотний етап в житті українського народу. В російському народі український народ знайшов вірного друга і геройчного союзника в боротьбі проти зовнішніх ворогів, проти соціального і національного гноблення.

В містах і селах України на всій визволеній території народ від усього сердя склав присягу на вічну дружбу і союз з Росією. (О п л е с к и).

Рішення Переяславської Ради — це скріплення щирого братньогоєднання двох народів, вияв їх взаємної волі йти спільним шляхом. Значення цього акту тим знаменіше, що питання про возз'єднання вирішив сам народ. Цим актом визначалася дальша історична доля двох великих народів, закріплювались напіки їх союзу і дружби.

Відзначачочи 300-річчя возз'єднання України з Росією, український народ складав шану своїм мудрим предкам, своєму славному синові Богдану Хмельницькому. (О п л е с к и).

Пам'ять про Хмельницького живе в народних піснях і думах, в літописах, у творах літератури і мистецтва. Союзний Радянський уряд увічнив його ім'я, встановивши бойовий орден Богдана Хмельницького, яким в роки Великої Вітчизняної війни були нагороджені тисячі росіян, українців і синів усіх народів

нашої Вітчизни. Місто Переяслав перейменоване в Переяслав-Хмельницький, місто Проскурів — у Хмельницький і Кам'янеч-Подільська область — в Хмельницьку область. Ім'я Богдана Хмельницького шанують трудачи всієї нашої Вітчизни.

Товариши! Ми вступаємо в четверте століття після Переяславської Ради. Світ потрісали пійни, виникали і сходили з історичної ареної цілі держави, а дружба між українським і російським народами розвивалася і мінівла. Братня дружба між двома великими народами-побратимами виросяла в могутню і нездолану силу. Вона була, є її буде запорукою дальших величних успіхів і перемог наших народів. (Б у р х л и в і оплески).

З'єднавшись з Росією в рамках єдиної Російської держави, Україна знайшла порятунок від повеневолення шляхетською Польщею і загарбниця султанською Туремччиною.

Возз'єднання України з Росією умножило сили російського і українського народів в їх спільній боротьбі проти зовнішніх і внутрішніх ворогів, сприяло зростанню продуктивних сил Росії і України, а також взаємозбагаченню культури двох братніх народів.

Возз'єднання України з Росією ще більше зміцнило позиції Російської держави на міжнародній арені. Державні кордони Росії відсунулись далеко на південь. Це поlegувало боротьбу проти агресивних намірів султанської Туреччини.

Російська армія разом з українськими козацькими полками давала відсіч турецько-татарським загарбникам. В усіх війнах російські і українські народи піді-опліч захищали свої землі, свою волю і незалежність. Разом боролися вони і проти шведських інтервентів. Російські збройні сили з участю українських загонів наголову розгромили шведську армію під Полтавою.

Український народ завжди зберігав непокітну вірність дружбі з російським народом і нещадно розправлявся з усіма, хто посягав на святість цієї дружби. Коли на бік шведських загарбників перейшов Мазепа, український народ вінів прокляв під ім'ям Езуїтського вичученника і одночасно виступив проти шведських загарбників і запородиця Мазепи.

Спільними силами російській, українській та інші народи Росії відбили і турецько-татарську, і польську, і шведську, і наполеонівську навали.

Дуже важливе значення для дальнішої долі українського народу мало те, що він об'єднав свої сили з російським і всіма народами для боротьби проти самозереживно-кріпосницького і капіталістичного гніту.

Широкий відгук, співчуття і підтримка українського селянства знайшли антифеодальні повстання в Росії, очолювані Степаном Раїним і Омеляном Путачовим. Багато українців брали безпосередню участь в цих повстаннях.

В 1768 році на Правобережній Україні, яка ще лишалася під гнітом панської Польщі, вибухнуло грізне повстання проти феодально-кріпосницького і піддатального гноблення, що увійшло в історію під назвою Коліївщини. Ширився народно-визвольний рух на західноукраїнських землях. У цій боротьбі з надр

українського селянства в XVIII—XIX століттях вийшли такі народні пожаки, як Максим Залізняк, Олена Довбуш, Устим Кармалюк, Луц'ян Кобилянія та інші.

Антифеодальні повстання селян розхитували кріпосницький лад і згортуювали народе Росії і України на боротьбу проти спільних ворогів.

Тонарні! Неважаючи на те, що царизм проводив жорстоку колоніальну політику, на українських землях, які входили до складу Росії, значно ширше відбувався економічний і культурний розвиток, ніж на землях, які ще лишалися під гнітом панахидських і австро-угорських загубників. Передові ідеї, що виникали і складалися в середовищі російського народу, плодотворно впливали на розвиток передових ідей на Україні.

Ломоносов, Новиков, Радищев та інші видатні представники російського народу своєю творчістю, громадсько-політичною діяльністю збагачували українську культуру глибоким змістом. Боротьба українського народу за свободу і національну незалежність, його культура, побут, звичай знайшли відображення в творчості багатьох російських письменників, композиторів, художників.

Поруч з ними видатні діячі України — такі, як Сковорода, Квітка-Основ'яненко, Шевченко та інші, вносили значний вклад у розвиток культури російського народу і всіх народів Росії. Прогресивні російська і українська культури розвивалися в єдиній і спільній боротьбі проти реакційних сил Росії і України, проти царизму і поміщиків.

Росія, як вказував Володимир Ілліч Ленін, пережила три періоди визвольного руху — ліворуський, різочинний і пролетарський. Цей рух за своїм характером був загальноросійський.

Першими поновленням російських революціонерів були декабристи. Продовжуючи революційні традиції Радищева, вони виступили проти царизму. У абройому повстанні декабристів, що вибухло в Петербурзі і на Україні, взяли участь країни сині польського і українського народів.

Царизм не зміг жорсткими репресіями і кривавим терором придушити революційний рух. Слідом за декабристами на боротьбу проти самодержавства і кріпосництва виступили «молоді штурмани майбутньої бурі», великі революціонери-демократи Бєлінський, Герцен, Чернішевський, Добролюбов.

Під безпосереднім впливом російських революційних думки, в тісному співі з російськими революційними демократами вели боротьбу і революційні демократи України. Північнішим серед них був великий Кобзар українського народу Тарас Григорович Шевченко. Рішуче відстокуючи спільність революційної боротьби російського і українського народів, він закликав до абройого повстання, до визволення від найдавніх кріпосництва. На мужній заклик російських революційних демократів — «К тонору зовите Русь!» відгукнувся Шевченко полум'яними словами:

...Добра не жда,  
Не иди сподіваної волі —  
Вона засипла; іде Микола

І вислав. А щоб збудити  
Хирино волю, треба миром,  
Громадою обух старати;  
Та добре чистотря сокиру —  
Та її заходиться вже будуть.

### (О п л е с н и)

Країни сині російського народу називали право України на напівні залежність і разом з передовими ділянками українського народу боролись проти ревіційної політики царизму народів Росії одного на одного, які проводили російські і українські поміщики, буржуазія та їх агентура — велико-піржаві шовіністи і українські буржуазні націоналісти.

Видатний російський поет-декабрист Рильєв, висловлюючи братерські почуття передових російських людей і всього російського народу до України, писав:

Мне ад — Україна треть я ненаві,  
Е свободний ідеаль — рай!..

Разом з російськими та українськими революціонерами проти царизму виступали польські революціонери-демократи, країни представники польського народу, серед них — видатний польський поет Адам Міцкевич. Великий російський письменник О. М. Горький говорив:

«Шевченко, Пушкін, Міцкевич — люди, які втілюють дух народу з найбільшою красою, силово і поетично».

Український народ і його країни сині високо оцінювали історичне значення дружби з російським народом. У відповідь на спроби націоналістів приналізити історичну роль російського народу в житті України великий український письменник Іван Франко говорив:

«...більша половина русин-українців живе в Росії,...

Народ московський утворив велику державу, до котрої так чи інак звертаються очі усієї Слов'янщини... та держава обімає з двох боків і Галичину. Русь..., народ московський вітворив життя духовне, літературне і наукове, котре таємо тисячними потоками невастанно впліває і на Україну, і на нас».

Віковічна дружба російського і українського народів, в безсмертних творах Пушкіна, Шевченка, Горького, Івана Franko та багатьох інших геніальних синів російського і українського народів. Ця дружба і братерство народів складалися і міцніли протягом віків, як дружба і братерство єдинокровних народів, які споріднiliсь душою, спільністю життєвих інтересів.

Хто не пам'ятає чудесних слів гоголівського Тараса Бульби, який висловив народні думи про силу бойового товариства на нашій землі:

«Ось у цій час подали ми, товариши, руку на братерство! — вигукував Тарас Бульба говоричи про вебезпеку наявні від товариства!.. Бували ж по інших землях товариши,

але таких, як у Руській землі, не було таких товаришів... Нехай же знають, що все, що таке значить в Руській землі товариство!» (О п л е с к и).

І справді, силу бойового товариства братніх народів не раз відчували на собі вороги, які посягали на нашу Батьківщину.

### III

Товариши! Особливо повно і некрасиво прописалась дружба народів у період, коли в Росії на арену історичної боротьби виступив робітничий клас на чолі із своїм бойовим авангардом — партією більшовиків. Великий засновник нашої партії Володимир Ілліч Ленін, розробляючи геніальну програму перемоги соціалістичної революції, надавав піонеровому значення правильному роз'язанню національного питання, встановленню справедливих взаємовідносин і тісного співробітництва народів Росії в їх спільній боротьбі за своє визволення, за будівництво комуністичного суспільства.

Ленін виробив історичну програму і політику Комуністичної партії в національному питанні, що стало могутньою зброєю в боротьбі за дінтарітуру пролетаріату. З самого початку Ленін будував одну партію, як єдину пролетарську партію, що об'єднує в своїх рядах революційних робітників усіх національностей Росії.

Велику увагу Ленін приддав зтурнажу російського і українського народів. (О п л е с к и). Володимир Ілліч вчин: «При єдиній дії пролетаріату велико-російських і українських вільності Україна можлива, без такої єдності про неї не може бути й мови». (Твори, т. 20, стор. 14). Ленін рішуче викривав царську політику національного гноблення України. В той же час він підмінив бичував українських буржуазіїв націоналістів, що прагнули відвернути українських трудящих від боротьби проти гнобителів, відірвати їх від російських трудящих і всіх інших народів країни, притягнути їм почуття порожнечі до російського і всіх інших народів.

Керуючи генієм Леніна, Комуністична партія високо піднесла пропори пролетарського інтернаціоналізму і дружби народів. Партія нещомо кувала бойову єдність трудящих Росії, виховувала їх в дусі інтернаціональної солідарності, піднімала маси на боротьбу проти нацизму.

Робітничий клас України, що формувався як з українського, так і з російського населення, був частиною великої армії російського пролетаріату, одним з найбільших її бойових загонів.

Революція 1905—1907 рр. була першою бойовою перевіркою міцності пролетарської солідарності робітничого класу Росії. Пролетаріат України взяв активну участь у масових страйках протесту против розстрілу робітників Петербурга, в Жовтневому загальномосковському політичному страйку. Героїчне Грудневе повстання московського пролетаріату було підтримане збройними виступами і страйками в Харкові, Катеринославі, на Донбасі. Багато українців було серед матерієвих повсталого броненосця «Петропавловськ».

Революційна боротьба робітничого класу і селянства України стала частиною загальномосковської революційної боротьби. Український народ, як і всі народи Росії, мав надійного, перевіреного в революційних битвах керівника і воїнка — Комуністичну партію — «розум, честь і совість нашої епохи» (Ленін).

Поширення впливу марксистсько-ленинської партії на пролетаріат, а також на селянство і передову інтелігенцію вініграв вирішальну роль у поглибленні і зміцненні багатовікової дружби між українським і російським народами, у зближенні всіх народів Росії.

Під впливом розгортаючоїся революційного руху змінювались також культурні зв'язки між народами Росії. Животворною основою цих зв'язків став ленінізм — піонерське досягнення російської і світової культури.

Більшовицькі організації на Україні і в країні діячі української культури викривали націоналістичну і шовіністичну пропаганду, сяючи зберігали традиції дружби і взаємовіднуви двох братніх культур, поширявали досягнення передової російської літератури, її революційні ідеї.

Величезний вплив на розвиток української культури, особливо на розвиток української літератури, на у дореволюційний, так і в післереволюційний період, мала творчість видатного російського письменника — основоположника пролетарської літератури О. М. Горького.

Весь історичний досвід єдиних революційних дій з великоруським робітничим класом підтверджував мудрість політики Комуністичної партії, спрямованої на об'єднання народів Росії навколо великого російського народу і його робітничим класу.

### IV

Товариши! Під керівництвом Комуністичної партії робітничий клас Росії в союзі з трудящим селянством у 1917 році здійснив Велику Жовтневу соціалістичну революцію, поклавши владу імперіалістичній буржуазії і поміщиців. В результаті Великої Жовтневої соціалістичної революції в нашій країні встановлена ліквідація пролетаріату, створена перша в світі держава робітників і селян, яка проголосила політику миру і дружби народів, рівності і суверенітет усіх народів Росії. Розійський народ перший прорвал фронт світового імперіалізму, відкрив усім народам Росії шлях переможної боротьби за соціалізм.

Український народ первім пішов слідом за російським народом, став на шлях соціалістичної революції і почав нову, славну епоху в своїй історії.

В результаті перемоги соціалістичної революції в грудні 1917 року Перший Всеукраїнський з'їзд Рад проголосив Україну Радянською соціалістичною державою.

Будуючи свою молоду Радянську державу, український народ завиди пам'ятав вказівку Леніна про те, що найтісніший союз великоруських і українських

300-лет воссоединения Украины с Россией  
Документы и материалы о праздновании

Госполитиздат УССР

(На украинском языке)



Редактор Ф. Сарана

Художник І. Хотинак

Художний редактор Ю. Нікіс

Техничний редактор Г. Дерев'яно

Коректори Л. Грищенко, А. Протодьяконова



Підписано до друку 30. XII 1955 р.

Формат 84 × 108<sup>1/4</sup> ін. Філ.-друн. арн. 72,98+31 вкладка.  
Ун.-друн. арн. 77,39. обл.-вид. арн. 53,63+31 вкладка.

Тираж 6000. с.Ф 1-го л. Зам. 131.

Ціна 100: в багат. за крб. 19 кро.



Державне видавництво політичної літератури УРСР.  
Київ, «олігархія» 42

Книжково-інформаційна фабрика  
Головиздату Міністерства культури УРСР.  
Київ, вул. Тараса Шевченка, 24.

робітників, союз між трудящими Центральної Росії і України є однією з запоруک міцності і непохитності Радянської влади.

Найлікіші вороги українського народу, його свободи і незалежності — українські буржуазні націоналісти диктували всіх зусиль, щоб розколоти єдиний революційний фронт українського народу з величним російським народом і всіма народами Росії.

Не маючи вілької підтримки в народі, націоналісти пішли на прямий аговір з іноземними загарбниками. Центральна рада на чолі з продажними авантюристами Грушевським, Петлюрою, Винниченком у 1918 році закликала на Україну німецьку національну армію. Згодом петлюровська Директорія злигасла з англо-французькими і американськими імперіалістами.

Жовтоблакитники діяли завдючи в деміковському чорносотенною армією, служили тій самій шляхти, яку триста літ тому били славні полки Богдана Хмельницького; вони служили б кому завгодно, щоб тільки відірвати Україну від Росії, знищити Українську Радянську державу і встановити владу поміщиков і капіталістів.

Трудящі України лишилися вірними революції. Націоналістична контрреволюція безсила була внести розбит між народами революційної Росії.

«Між українським і російським народами нема і не може бути конфлікту, — писав І. В. Сталін у тій дні. — Український і російський народ, як і інші народи Росії, складаються з робітників і селян, з солдатів і матросів. Всі вони разом боролися проти царизму і керенських, проти поміщиків і капіталістів, проти війни і імперіалізму. Всі вони разом пролили кров за землю і мир, за свободу і соціалізм. В боротьбі за поміщиками й капіталістами всі вони — брати й товариші. В боротьбі за свої кровні інтереси у них нема і не може бути конфлікту».

Захищаючи свою молоду Радянську республіку, трудящі України вигнали австро-німецьких загарбників і їх націоналістичних найманців. У боротьбі проти імперіалістичних загарбників український народ спирається на дружню підтримку народів нашої країни, підпільної Комуністичної партію на розгром ворогів. Об'єднаніми зусиллями трудящі нашої Вітчизни розгромили англо-американських і французьких інтервенцій, Деникін, Білополіків, Врангеля, петлюровсько-макаровські банди та інших запороднів, що пішли на службу до імперіалістів США і Антанти.

Український народ, як і всі народи нашої Батьківщини, в роки іноземної воєнної інтервенції і громадянської війни музньо і героїчно захищав свою рідну Радянську владу. Імена героїв громадянської війни Шорса, Пархоменка, Боженка та багатьох інших стали національною гордістю українського народу і всіх народів нашої Батьківщини.

Для перемоги над об'єднаними силами контрреволюції, для будівництва і зміцнення Української Радянської держави величезне значення мало створення

в липні 1918 року Комуністичної партії України — складової частини Комуністичної партії Радянського Союзу.

Для допомоги молоді Радянській Україні у зміщенні її державності, в боротьбі проти внутрішньої і зовнішньої контрреволюції, в налагодженні політичного, господарського і культурного життя трудящих Комуністична партія послана на Україну своїх найвидатніших діячів — вірних учнів і соратників В. І. Леніна. Безпосередня участя П. В. Сталіна, В. М. Молотова, Я. М. Свердлова, Ф. Е. Даєржинського, М. В. Фрунзе, М. С. Хрущова, К. Є. Ворошилова, Л. М. Кагановича в роботі державних і партійних органів України, в керівництві військами на Українських фронтах і партізанським рухом була неопіненою допомогою українському народові в успішному розв'язанні пайкрадливих завдань будівництва Української Радянської соціалістичної держави. (Бурхливи оплески).

Минувши століття, а в пам'яті українського народу, в серцах нових поколінь вічно живимає свідомість того, що своїм вільним життям, добромуттю і розви- том соціалістичної культури вони зобов'язані заслугами революційних дій своїх батьків з геройчним російським народом, їх вірності рідній Комуністичній партії. (Оплески).

Левінська дружба народів, що виникла на основі перемоги Великої Жовтневої соціалістичної революції і скріплення кров'ю в період громадянської війни, при переході до мирного будівництва виявилася в могутній рух за об'єднання всіх народів нашої країни в єдину братську сім'ю.

Новий дуже важливий етап в розвитку дружби між народами нашої країни почався з утворенням Союзу Радянських Соціалістичних Республік. Об'єднання радянських республік не тільки змінило їх співробітництво в економічному, політичному і воєнному житті, а й становило новий, вищий ступінь у згрублі народів нашої країни, стало азаком розв'язання національного питання для всіх великих і малих народів світу.

## V

Товариши! Після переможного завершення громадянської війни перед Комуністичною партією, перед радянським народом постали великі, історичні ваги завдання — якнайшвидше ліквідувати економічну відсталість країни, перевороти її аграрного і могутньої промисловської держави.

В роз'єднані під завданням народи Радянського Союзу могли розраховувати тільки на власні сили. Виконуючи ініціативу Леніна про соціалістичну індустриалізацію, його геніальні кооперативний план, трудящі Країни Рад під керівництвом Комуністичної партії, її Центрального Комітету, на чолі з продовжувачем справи Леніна — Просіфом Віссаріоновичем Сталіним у найкоротший строк перетворили Радянський Союз в могутнє індустриально-колгоспову соціалістичну державу.

Політику соціалістичної індустриалізації країни Комуністична партія проводила рішуче, переборюючи численні труднощі і запеклій опір троцькістів, бухарінів, буржуазних націоналістів та інших ворогів радянського народу, які намагалися звернути партію і країну в ленінському шляху на шлях реставрації капіталізму.

Здійснюючи програму індустриалізації, Комуністична партія забезпечила швидке зростання в усіх національних республіках соціалістичної економіки і культури, зростання і розвиток продуктивних сил.

Чи не ясно, що ми не змогли б добути такі успіхи в будівництві соціалізму, коли б не було дружби народів СРСР, їх братерської взаємодопомоги і співробітництва.

В сувірі радянських республік Україна за роки довосіннях п'ятирічок була перетворена в могутню індустриальну-колгоспну республіку. На Україні вбудовані такі величезні соціалістичній індустрії, як Харківський тракторний завод, Ново-Краматорський завод важкого машинобудування, Харківський турбогенераторний завод, металургійні заводи «Азовсталі» і «Запоріжсталі», Дніпровська гідроелектростанція імені Леніна та інші. Реконструйовані Донецький вугільний і Криворізький заливорудний басейни. Розквітили велики промислові центри — Харків, Київ, Сталіно, Ворошиловград, Дніпропетровськ, Запоріжжя, багато промислових селищ виросли у великих містах.

На основі індустриалізації країни Комуністична партія здійснила колективізацію сільського господарства. Це була перемога, яка своїми результатами дорівняє революційному перевороту в 1917 році. Колективне сільське господарство, обробляючи передовою технікою, довело свою виправданість перевагу не тільки перед прібютоварним, але і перед великим націоналістичним сільськогосподарським виробництвом.

Радянська Україна стала республікою передового соціалістичного землеробства.

Последовне здійснення Комуністичною партією ленінсько-сталинської національної політики забезпечило перемогу культурної революції в нашій країні і бурхливий розвиток національної формою, соціалістичної амістом культури народів СРСР.

Змінення могутності і зростання міжнародного авторитету Радянського Союзу дали можливість перетворити в життя багатовікові сподівання українського народу про національну воз'єднання. Завдяки мудрій лояльній політиці Комуністичної партії і Радянського уряду було завершено об'єднання всіх українських земель, покладено країні новому роз'єднанню українського народу.

З перемогою соціалізму дружба народів СРСР виросла в одну з рушійних сил розвитку радянського суспільства.

Борючись за змінення дружби з російським і всіма народами нашої Батьківщини, за побудову комунізму в нашій країні, український народ, керований

\* Комуністичною партією, ненадію громив своїх найдюшіших ворогів, підліх зрадників, агентів іноземних загарбників — українських буржуазних націоналістів.

Вислужуючись перед українськими поміщиками і капіталістами, перед іноземними імперіалістами, буржуазні націоналісти завжди зраджували інтереси українського народу. Националістичні «історики» грубо фальсифікували історію України, заперечували спільність походження братій російського і українського народів, перекручували суть народно-визвольної боротьби українського народу, прогресивне значення воз'єднання Україна з Росією, приписували істориччу роль Богдана Хмельницького.

Буржуазні націоналісти вигадали реакційну «теорію» «єдиного потоку», безбуриаківності української нації, вони намагалися змінити «національним обручем» робітників і селян України з експлуататорами — українськими поміщиками і фабрикантами — безбородьками, лизогубами, терещенками, харитоненками та іншими.

Український народ і його передові діячі виникали фальші і лицемірство націоналістичних «теорій», показували антинародну суть націоналізму.

Український письменник В. Стефанік у 1927 році говорив співробітникам львівської націоналістичної газети «Діло»: «Інє шахти, що наш музик не слухав вас, а має свій розум, твердий, як той п'ястук, що підійде під голову замість подушки. Хто вам казав, що наше село підінисеться під вашими програмами?.. Вони чус посом через усі перелази, що за вашими вібіто машинами словами ховається бажання знайти спільну мову з польськими панами. Вони знає, що, як довго існуватиме панська Польща, наси селяни не одержимуть від неї землі, а без землі — камінь на шию і просто у воду. Землі йому не дасть і не продасть ніхто, а ви мусить сам собі її панти. Революція на великій Україні показала нам, коли і як не робити... Та єдина Україна, яка існує в світі, створена не вашими з'їздами і не вашими статтями. Але ми, музички, не боямось більшовиків, бо всі більшовики в душі...» (О п л е с к и).

Український народ під керівництвом Комуністичної партії розгромив українських буржуазних націоналістів. Мерзлі недобітка цієї логанії знайшли собі притулок на американських смітниках. Тепер вони прип'ятали доларовим ланцюгом до своїх хазій, сноробляючи юшку в смердючих залізничних тавернах і сказувати щось про «соборну Україну». Вони — як той черв'ян: почепили його на гачок, він думає, що рибачить. (С м і х. О п л е с к и).

Товариши! Соціалістичний лад, породжений Жовтневою революцією, дав народам нашої країни нездолану силу.

Велика Вічніччина війна Радянського Союзу проти військо-фашистських загарбників була випробуванням могутності соціалістичної держави і радянського народу, непохідності дружби і стальної єдності наших народів, суворим випробуванням стійкості і гордизу наших людей.

В роки тяжких воєнних випробувань особливо яскраво проявилася сила братства і братерства народів СРСР.

В період Вітчизняної війни на долю України пришло винятково тяжке випробування. Вся її територія була окупована і зазнала страждіння спустошень. Фашисти майже повністю знищили промисловість нашої республіки. Неймовіро величчю руйнувань зазнало і сільське господарство. Гітлерівські вороги по-варварському знищували культуру українського народу. Мільйони людей були замучені і вбиті фашистськими розбійниками.

Сини всіх народів Радянського Союзу бородися за визволення України.

На фронти і в тилу український народ, як і всі народи нашої Батьківщини, показав небачену героїзм, виняткову доблесть і неперевершенню моральну стійкість. Український народ пішається там, що в славній ленді Героя Радянського Союзу з 1938 року і дочек українського народу. Близько півтора мільйона українців — учасників Великої Вітчизняної війни — нагороджено орденами і медалями СРСР.

Невимірювуючу славою вірила себе партізанів України. За доблесть і мужність, проявлені в боротьбі проти фашистів, уряд нагородив понад 40 тисяч українських партизанів, і великий групі партизанів присвоєно звання Героя Радянського Союзу.

Високий патріотизм і безмежну відданість своїй соціалістичній Батьківщині проявили комуністи і комсомольці, якішли в перших рядах борців проти окупації.

Український народ славить Комуністичну партію, що цементувала єдність фронту і тилу, єдність наших воєнних і трудових зусиль.

Робітники, колгоспники і інтелігенція України безмежно відчіні славним війнам — солдатам і матросам, офіцерам, полководцям Радянської Армії, які проявили героїзм у боротьбі за визволення української землі від фашистських окупантів.

Український народ з почуттям глибокої поваги шанує нам'ять видатних полководів Ватутіна, Черняховського, генералів, офіцерів і солдатів, які віддали своє життя в боротьбі за честь і свободу нашої Вітчизни.



В результаті розгрому фашистських загарбників від системи капіталізму відішов ряд країн Європи і Азії, в яких утвердився народно-демократичний лад. Тепер по всьому західному кордону України розташовані дружні Радянському Союзовій державі — Польща, Чехословаччина, Угорщина, Румунія. Український народ встановив братські відносини з продажами демократичних країн.

Після возз'єднання всіх українських земель Радянська Україна є однією з найбільших держав Європи. Територію України більша від Франції і майже

вдвое більша від Італії, та її значно багатша західних країн. Українська РСР тепер налічує понад 42 мільйони чоловік населення.

Суверенна Українська Радянська держава вийшла на міжнародну арену. Наша республіка є одним із засновників Організації Об'єднаних Націй. У під організації разом з Білоруською РСР і представниками всього Радянського Союзу Україна бере активну участь у боротьбі за мир і вносить значний вклад у справу зміцнення міжнародної безпеки.

Великі успіхи Радянської України в справі комуністичного будівництва. Ці успіхи в результаті геройчної праці українського народу під керівництвом Комуністичної партії України.

З 1938 по 1949 рік Центральний Комітет Комуністичної партії України очолював учень великого Леніна товариш М. С. Хрушчов. (Бурхливі оплески). Його діяльність на Україні тісно звязана з успішним розвитком індустрії Української РСР, підвищенням сільського господарства, возз'єднанням українських земель в єдиний Український Радянський державі, керівництвом воєнними операціями і партизанською боротьбою на Україні в період Великої Вітчизняної війни, вирощуванням і вихованням партизанських, радянських, господарських кадрів, української народної інтелігенції і мобілізацією трудящих республіки на відбудову зруйнованого фашистськими загарбниками господарства, підвищенням науки і культури. (Бурхливі оплески).

## VI

Товариш! Народи Радянського Союзу в небачено короткій строк ліквідували наслідки війни, відбудували і рутили вперед усі галузі радянської економіки, науки і культури.

Понівчиці відбудовані і значно розширені на основі сучасної техніки промисловість республіки. Створено ряд нових галузей промисловості — автомобільну, газову, буровугільну, промисловість будівельних матеріалів, налагоджено виробництво засобів зв'язку, оптичних приладів.

Перевиникано під час четвертої п'ятирічки, успішно здійснюються завдання п'ятого п'ятирічного плану.

Велика промисловість республіки дає продукції майже в чотири рази більше, ніж давала вся велика промисловість нарахової Росії в 1913 році. (Бурхливі оплески).

Донбас знову став найбільшим і найтехнічнішим вугільним басейном Радянського Союзу. Вже в 1950 році видобуток вугілля в Донбасі перевершив досягнений рівень. Гірники Донбасу дають країні вугілля в чотири рази більше, ніж видобувалось його в 1913 році.

Збудовані потужні підприємства буровугільної промисловості в Черкаській і Кіровоградській областях.

Металургійна промисловість республіки відбудована й переустаткована на основі північних досягнень науки і техніки. В минулому році порівняно з 1913 роком на промислові чавуну, сталь, прокату збільшилося майже в 5 раз. Один тільки завод «Запоріжсталь» виплавляє тепер чавуну більше, ніж виплавляли всі металургійні заводи України в 1913 році. У цьому році в республіці буде виплавлено чавуну стільки, скільки його давала напередодні Великої Вітчизняної війни вся металургійна промисловість СРСР.

Значних успіхів досягла машинобудування промисловість, яка стала однією з провідних галузей народного господарства республіки. Продукція металобудувальної промисловості збільшилась майже в 70 раз проти дореволюційного рівня.

Відбудоване і розширене енергетичне господарство України. В минулому році на Україні вироблено електроенергії в 42 рази більше, ніж виплавляли її всі електростанції України до революції.

На рік настане передбаченого строку стане до ладу Каховська ГЕС.

Успіхи в розвитку важкої промисловості на Україні, як і в усьому Радянському Союзі, створили умови для дальшого широкого розвитку легкої і харчової промисловості, для різкого збільшення виробництва предметів народного споживання. Збагачуються новими підприємствами республіканська, місцева і кооперація промисловості.

Велико соціалістичні перетворення відбулися в західних областях. Здійсненістю індустріалізації Львова та інших міст західних областей. Значно розширені і технічно оснащені нафтова, газова, лісова та інші галузі промисловості. Зново створена машинобудування і вугільна промисловість. Виросли кадри робітників, інженерно-технічних працівників з місцевого населення.

Своїми успіхами промисловість Радянської України зобов'язана сміливому починові, новаторству, творчій ініціативі і самовідданій праці наших славних шахтарів, гірників, металургів, машинобудівників, енергетиків, залізничників, робітників легкої, харчової і всіх інших галузей промисловості.

Геройчний робітничий клас Радянської України, змішуючи союз з колгоспним селянством, помножить свої успіхи, доб'ється дальшого могутнього піднесення важкої промисловості і бурхливого розвитку всіх галузей легкої і харчової промисловості.

Товариш! Невпинно розвиває соціалістичне сільське господарство Радянської України. Уже в 1950 році буде перевершений доведений рівень урожайності і валового збору озимої пшениці, цукрових буряків та інших найважливіших сільськогосподарських культур. Потім плоти озимої пшениці у нас тепер на 6 млн. гектарів і технічних культур — у два або половиною рази більші, ніж було в 1913 році. Серіозні успіхи досягнуті в розвитку тваринництва і підвищенні його продуктивності. По всіх категоріях господарств ми маємо великої рогатої худоби на 4 млн. голів, корів — на 1,4 млн., свиней — на 8 млн. і овець та кіз — на 4 млн. голів більше порівняно з дореволюційним періодом.

Колгоспи, машинно-тракторні і спеціалізованиі станції, радгоспи республіки, обробні сучасною складовою технікою і передовою агрономічною науковою, ідути вперед по шляху кроткого піднесення сільського господарства. На полях України працює тракторів на 69 процентів і комбайнів на 65 процентів більше, ніж до війни. Проведена велика робота по укрупненню аграрних колгоспів і по зміцненню колгоспів першими надрами і спеціалістами сільського господарства.

Рік у рік зростає громадське благаство колгоспів, підвищуються матеріальний добробут і культура колгоспників.

Наша республіка широку з честю виконує свої зобов'язання перед державою. Україна дає Батьківщині пшениці, м'яса, цукру, сала та інших сільськогосподарських продуктів значно більше, ніж до війни.

Великими досягненнями в розвитку сільського господарства є завершення суцільної колективізації в західних областях. Трудні селляни цих областей твердо і безповоротно стали на шлях колгоспного життя.

Комунастична партія підтримала славний почина п'ятисотенників, який зародився на Україні і вилісся в масовий рух за високі врожаї, за підвищення продуктивності всіх галузей сільського господарства.

Існими зорями сліять імена багатьох тисяч передовіків сільського господарства — чудових майстрів високих урожаїв, знатних механізаторів, тваринників, виховників Комуністичною партією. 1 100 передовиковів сільського господарства удостоєні звання Героя Соціалістичної Праці і 62 тисячі — нагороджені орденами і медалями СРСР.

Високі врожаї сільськогосподарських культур і висока продуктивність тваринництва дедалі більше стають підзабором ве тільки окремих ланок, бригад і тваринницьких ферм, але й багатьох колгоспів і пільг районів республіки.

Проте в розвитку сільського господарства у вас є ще в серйозні недоліки. В постачаннях вересневого і листяно-березевого Пленумі ЦК КПРС, у дальших рішеннях партії і уряду накреслені життєво важливі, невідкладні завдання кроткого піднесення сільського господарства, і вказані шляхи здійснення цих завдань.

Славні колгоспні селянство Радянської України, працівники МТС і радгоспів, спеціалісти сільського господарства зараз з величезним політичним і трудовим піднесенням працюють над збільшенням виробництва зерна, цукрових буряків, овочів, картоплі, продуктів тваринництва.

На відзначення великого свята — 300-річчя возз'єднання України з Росією — учасники Всеросійської наради передовиковів сільського господарства викликали на соціалістичне змагання колгоспинці, колгоспниці, працівників МТС і спеціалістів сільського господарства Радянської України. Цей зважник російських братів та рудівників сільського господарства республіки прийняли з величим піднесенням і наполегливо борються за виконання своїх зобов'язань у змаганні.

Під керівництвом партійних організацій колгоспне селянство, працівники машинно-тракторних станцій і радгоспів республіки виправдлюють хиби і недоліки,

иа які вказали вересневий і лютнево-березневий Пленуми ЦК КПРС, приводять в дію резерви соціалістичного землеробства і тваринництва. Працівники сільського господарства виконують різучих заходів, щоб підготувати відстанчу райони і колгоспи до рівня передових і добитися такого загального підвищення врожайності польів і продуктивності тваринництва, щоб процвітали всі без виникнення колгоспи, щоб усі колгоспники стали забезпеченими, заможними людьми; щоб у нашій країні був повний достаток всіх продуктів харчування, всіх видів сировини для легкоб промисловості.

Успішно провівши весняну сіву, трудівники колгоспного села, механізатори і працівники радгоспів ведуть напруженну роботу по догляду за посівами і готуються до збирання врожаю.

Товариши! В розвитку всіх галузей народного господарства Україна досягла значних успіхів. У них, як і в успіхах всієї нашої Батьківщини, покраю відображене піднімання Комуністичної партії про те, щоб радянським людям жилося все краще і краще.

Соціалістична держава забезпечує розквіт мирної економіки і на цій основі підвищення добробуту радянських людей і рівня народного споживання. В нашій країні неухильна зростає реальна заробітна плата робітників і службовців. Рік у рік знижуються роздрібні ціни на промислові і продовольчі товари; зростають пенсії по соціальному страхуванню, допомога багатодітним матерям, поліпшується медична допомога. В результаті заходів по економічному заохоченню колгоспів і колгоспників, а також заходів у галузі податкової політики доходи колгоспів і колгоспників республіки зросли в минулому році більш як на 2 млрд. карбованців.

Невпинно зростають витрати на освіту, охорону здоров'я, культуру та інші соціально-культурні потреби. В минулому році тільки по республіканському бюджету вони досягли 12,5 млрд. карбованців — майже 70 процентів загальної суми бюджетних асигнувань. До Жовтневої революції на Україні витрати на народну освіту становили на рік в середньому 65 копійок на душу населення. А тепер на витрати становить 170 карбованців на душу населення.

Відбудовані міста і села, що були спустошені і спалені ворогом. Проведена велика робота по дальнішому розвитку міського господарства і поліпшенню комунално- побутового обслуговування населення.

Ще крашкою, після війни, стала столиця Радянської України — Київ. Завершується відбудова Хрестатика. Скоро виростуть корпуси нових будинків Державного університету імені Т. Г. Шевченка і Тріумфальна арка, що будуть споруджені на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією. Будеться багато нових житлів будинків.

Значно підвищились матеріальний добробут і культурний рівень робітників, колгоспників, інтелігенції, всіх трудящих республіки.

На Україні працює широка сітка медично-санітарних закладів. Населення обслуговують численні кадри медичних працівників. Порівняно з 1913 роком тепер

на Україні лікарів у 10 раз і середнього медичного персоналу в 6 раз більше. На території України є близько 600 санаторіїв і будинків відпочинку, де широку відпочивають сотні тисяч трудящих.

В республіці широким фронтом ведеться промислове, житлове і культурне будівництво. Зараз будеться понад 270 підприємств легкої, харчової і місцевої промисловості, в тому числі великий текстильний комбінат в Херсоні, камвольно-суконний комбінат у Чернігові.

Небаченого розвитку досягла соціалістична культура Радянської України. Одним з яскравих свідчень цього є успіхи в галузі народної освіти. В УРСР працює близько 31 тис. школ, в яких вчиться 6,6 млн. дітей і молоді. Кількість учнів семирічних шкіл збільшилась у 57 раз, середніх — у 21 раз порівняно з 1913 роком. Якщо до Великої Жовтневої соціалістичної революції три чверті населення України було неписемним, то тепер Україна є республікою суспільно писемності.

Корінні зміни стались і в західних областях. Тут створена широка сітка школ народної освіти, багато вищих учбових закладів. Вперше в історії Закарпатської України в Ужгороді відкритий університет. У Львові організований філіал Академії наук Української РСР. Випуска численна народна інтелігенція — вчителі, лікарі, інженери, агрономи з місцевого населення.

Для молоді Радянської України відкритий широкий доступ до вищої освіти. В республіці працюють 147 вузів проти 49 вищих учбових закладів, що були на Україні до революції. У вузах разом з заочниками, в технікумах і середніх спеціальних учбових закладах навчається 565 тис. чоловік. Розмах вищої і середньої освіти на Україні набагато перевинує все досягнуте в цій галузі в найбільших буржуазних країнах.

Важливим результатом культурної революції є створення на Україні нової, радянської інтелігенції, численної армії національних кадрів.

Вчеві, письменники, художники, архітектори, композитори, інженери, техніки, вчителі, агрономи, лікарі, вся нація народна інтелігенція об'єднала спільними інтересами з робітниками і селянами, вносить свій достойний вклад у справу комуністичного будівництва.

За роки Радянської влади на Україні створені Академія наук, Академія архітектури, 475 науково-дослідних закладів. Тепер в республіці вчених в десять раз більше, ніж іх було в усій колишній царській Росії.

Серйозних успіхів добралися українська радянська література і мистецтво. Українські письменники, композитори, художники, актори дали багато, значних творів, пройнятих ідеями радянського патріотизму і дружби народів. Ряд творів письменників, композиторів, художників, співаків удостоєно Сталінської премії. Імена багатьох діячів української культури широко відомі за межами республік.

Розвиток соціалістичної культури українського народу відбувається на гранітній основі марксизму-ленінізму, в нерозривному творчому взаємоз'язку з

культурою всіх братніх народів СРСР. Особливо благодійний вплив на розвиток української радянської культури робить культура великого російського народу.

Величною подією в житті українського народу була декада російської літератури і мистецтва в Києві, проведена в зв'язку з 300-річчям возз'єднання України з Росією. Перебування видатних письменників і творчих колективів Москви в столиці Радянської України — Києві з особливою силою продемонструвало міць, першорядність і глибокі братерські зв'язки російської літератури і мистецтва з українською літературою і мистецтвом, із благодійний вплив на розвиток української радянської культури.

Радянський лад відкрив усому народові широкий доступ до скарбів культури і мистецтва. Україна вирісла густою сіткою бібліотек, читальень, клубів, музеїв, палаців культури, кінотеатрів та інших культурних закладів. Бурхливо розвивається народна творчість, художня самодіяльність.

Значним показником зростання культури і духовних скарбів українського народу є видання літератури. Тільки за післявоєнні роки в республіці було видано понад 16 тисяч нових книг загальним тиражем близько півмільярда примірників.

На Україні є більше тисячі республіканських, обласних, районних, міських і багатотиражних газет і журналів загальним тиражем близько семи мільйонів примірників. Крім того, трудяні республіки передплачують 3,5 мільйона примірників газет і журналів, що видаються в Москві.

Український народ має широку можливість читати рідною мовою твори російських письменників. Великими тиражами видаються українською мовою твори Пушкіна, Гоголя, Герцева, Чернішевського, Лермонтова, Толстого, Горького, Маяковського та інших класиків, а також книги сучасних російських письменників. Рік у рік збільшується видання творів класиків української літератури — Тараса Шевченка, Івана Франка, Михайла Коцюбинського, Лесі Українки, Паваса Мирного тощо.

Значно більше, ніж до війни, перекладається на українську мову творів письменників братніх республік. Українці мають також змогу читати українською мовою твори письменників інших народів демократій.

Видатні діячі російського народу і всіх народів нашої Батьківщини завжди з увагою і любов'ю ставилися і ставляться до української літератури, мистецтва, любите і люблять народні пісні, українську мову. Найталановитіший поет нашої радянської епохи Маяковський писав про українську мову:

Разчите  
этую мову  
на знанчах,  
лексиконах альх,—  
этую мову  
величава и проста;  
«Чуешь, сумы загралы,  
час расплаты настан...»

Гоголь говорив, що українські пісні — це «народна історія, жива, іскрава, сповнена барв, істини, яка розкриває все життя народу».

Таких успіхів в культурному будівництві, яких досягли Україна і всі республіки Радянського Союзу, не знала жодна епоха, жодна капіталістична країна.

Перемога соціалізму зробила корінний переворот не тільки в економіці, але й у свідомості людей. «За нашим уявленням, — говорив В. І. Ленін, — держава сильна свідомістю мас. Вона сильна тоді, коли маси все знають, про все можуть судити і йдуть по все свідомому».

Соціалістична свідомість трудящих виросла в одну з найважливіших сил нашого розвитку. Ідеологія марксизму-ленінізму стала ідеологією всього нашого народу.



Товариши! Напередодні величного національного свята — 300-річчя возз'єдання України з Росією — російський народ ще раз проявив свою величезну любов і дружбу до українського народу: Російська Федерація передала Україні Кримську область. Передача до складу України Кримської області є новим яскравим відношенням дружби народів Радянського Союзу, торжества національної політики Комуністичної партії. (О п л е с к и)

Все величне і прекрасне, що адієнне і завойоване, все те, чим багата Україна, що радує її людей, — досягнуте трудящими України під керівництвом Комуністичної партії, в дружбі з братнім російським і всіма народами нашої Батьківщини. В братстві народів Союзу Радянських Соціалістичних Республік — наша сила, наша міць, заворука дальнього економічного і культурного розвитку Радянської України. (О п л е с к и).

В боротьбі за дальший розвід нашої Батьківщини, за перемогу комунізму, український народ, разом з усіма народами Радянського Союзу, їде тісно згуртованим навколо славної Комуністичної партії, навколо Радянського уряду. Як нинішні міцні і нерушимі єдності Комуністичної партії, Радянського уряду і народу. (О п л е с к и).

У світовій історії не було іншої партії, яка б так вміло, так віддано і чесно, з такою енергією служила своєму народові, як наша Комуністична партія. (О п л е с к и). Всює свою багатограністю і благородною діяльністю Комуністична партія завоювала гарячу любов і глибоку повагу всіх народів Радянського Союзу, всього прогресивного людства. (О п л е с к и).

Перетворюючи в житті історичні рішення XIX століття КПРС, партія під керівництвом Центрального Комітету забезпечила дальший могутній розвиток усіх галузей народного господарства, організувала радянський народ на успішне виконання нового п'ятирічного плану, на круте підвищення сільського господарства, на збільшення виробництва товарів широкого споживання, створення достатку продовольства в країні.

Мудра політика Партиї і Уряду високо піднесла міжнародний авторитет Радянського Союзу, як оплоту миру, демократії і соціалізму. На досвіді Радянського Союзу народи всього світу переконалися, що соціалізм — це свобода і незалежність, це життя без експлуатації і національного гнибління. Соціалізм — це мир і спасливе життя трудящих людей. (О п л е с к и).

Третина населення земної кулі — близько 800 мільйонів чоловік — стала під пропор демократії і соціалізму. Боротьба народів за мир вже привела до деякої розрядки міжнародної напруженості. Масовий рух трудящих капіталістичних країн, національно-визвольна боротьба в колгівках піднялась на новий, вищий етап. Народи почали розшукавати злочинні махінації агресорів, спримовані на ліквідацію міжнародного співробітництва, на підготовку нової війни. Табір мури, демократії і соціалізму виріс у непереможну силу.

Табір капіталізму перекинув все глубіше потрясіння. Реакційні сили намагаються зберегти позиції капіталізму, пріреченої історію на загибель. Всупереч інтересам більшості людства, вороги мури на чолі з імперіалістами США тримають курс на підготовку нової війни, в першу чергу проти СРСР, Китайської Народної Республіки і всіх країн народної демократії, хочуть зупинити переможний поступ історії. Та марні її намагання! Вони приреченні на провал.

Ми далекі від того, щоб недооцінювати сили ворога, але, як говорить пра-слів'я: «Хто в морі бував, той каложі не бойтесь». Нам не страшні ніякі погрози! Радянський народ, доблесні воїни Радянської Армії і Флоту зуміють постоити за честь, свободу і незалежність нашої Батьківщини. (Б у р х л і в і о п л е с к и).

У світі немає таких сил, які могли б зупинити поступальний рух Союзу Радянських Соціалістичних Республік. Партия і Уряд міцно тримають кермо нашого корабля, вміло направляють його до великої мети — комунізму. (Б у р х л і в і о п л е с к и).

Народ російський і народ український у спільній боротьбі вирили себе невмируючою славою. В огні і бурях громадинської війни, на фронтах Великої Вітчизняної війни, в мирному будівництві міціла і гартувалася дружба українського народу з народом російським, з усіма народами Радянського Союзу.

За честь Батьківщини, її свободи і незалежності, за велику справу комунізму український народ піде разом з російським народом, з усіма народами нашої Батьківщини в очікуванні і подуті.

Український народ пишаститься тим, що Україна є певід'ємною частиною Радянського Союзу — Батьківщини соціалізму, борці за підстилки трудящих усого світу.

Товариш! Робітники, колгоспники, інтелігentsі, весь український народ з величезною радістю і піднесенням зустріє звістку про нагородження Радянської України і столиці нашої республіки міста Києва високою урядовою нагородою — орденами Леніна. (Б у р х л і в і о п л е с к и).

На високу нагороду український народ підносять воними, що більшими усіхами в господарському і культурному будівництві. Комуністична партія України,

Центральний Комітет Компартії України будуть ще тісніше згортовувати український народ навколо Центрального Комітету КПРС, мобілізують трудящих республікін на завоювання нових успіхів на шляху до комунізму.

Товариш! Дозвольте від імені українського народу, Центрального Комітету Комуністичної партії України, уряду Української Радянської Соціалістичної Республіки передати наше, сердечне вітання нашому братові, пашому вищуватому і вірному другові народу російському, з яким український народ пліч-о-пліч пройшов славний шлях багатовікової героїчної боротьби і перемог, який завжди допомагав українському народові в бітвах з ворогами і в творчій праці. (Б у р х л і в і о п л е с к и. В с і в с т а т у т ) .

Народ український свято спанує і береже дружбу з російським і всіма іншими народами нашої соціалістичної Батьківщини, зміцнюю її і заповідає своїм синам і дочкам, прийдешнім поколінням, як найдорожчий скарб берегти, у віках продовжувати і зміцнювати священне і поздовжнє братство наших народів.

Дозвольте запевнити Центральний Комітет КПРС, Радянський уряд, російський народ і всі народи нашої Батьківщини, що український народ, Центральний Комітет КП України, уряд Української РСР, як зінцю ока, будуть берегти і зміцнювати дружбу народів на славу Вітчизни, на страх ворогам. (Б у р х л і в і о п л е с к и).

Народ український, Центральний Комітет Комуністичної партії України, уряд УРСР підуть сердечне вітання і глубоку подяку Комуністичній партії Радянського Союзу і Центральному Комітету, які викунали перушиму ленінсько-сталинську дружбу народів і агурували всі народи нашої країни в едину братню сім'ю. (Б у р х л і в і о п л е с к и). Ми широ відчині Центральному Комітетові КПРС і Союзному урядові за постійну увагу, допомогу і невтомне піклування про розвиток Радянської України, про розкіш матеріальних і духовних сил українського народу. Наша сердечна подяка Президії Верховної Ради СРСР, Раді Міністрів СРСР і Центральному Комітету КПРС за привітання з нагоди 300-річчя возз'єднання України з Росією. (Б у р х л і в і о п л е с к и).

Дорогі наші гости — представники братніх радянських республік! Український народ, Центральний Комітет Комуністичної партії України, уряд Радянської України просять вас передати народам Білорусії, Узбекистану, Казахстану, Грузії, Азербайджану, Литви, Молдавії, Латвії, Киргизії, Таджикистану, Вірменії, Туркменії, Естонії, Карело-Фінської республіки, народам автономних радянських республік гаряче привітання з нагоди 300-річчя возз'єднання України з Росією і сердечну подяку за ширу дружбу і безкорисливу допомогу трудящим Радянської України в розвитку народного господарства і культури. (Б у р х л і в і о п л е с к и. В с і в с т а т у т ) .

Будемо й далі зміцнювати священну дружбу радянських народів — основу сили і могутності нашої великій Батьківщини!

В цей урочистий день український народ шле привіт своїм синам і дочкам,

то звегодами долі підірвані від матері-Вітчизни — Радянської України, живуть в капіталістичних країнах і зберегли вірність інтересам свого народу, мужньо борються за мир, демократію і соціалізм (Б у р х л и в і оплески), проти паліїв війни і їх агентів — найпоганіших ворогів українського народу — українських буржуазних націоналістів.

З нашого древнього міста Києва ми шлемо братерський привіт українського народу великому китайському народові, народам Польщі, Чехословаччини, Болгарії, Угорщини, Румунії, Албанії, Німецької Демократичної Республіки, Монгольської Народної Республіки, Корейської Народно-Демократичної Республіки (Б у р х л и в і оплески).

Будемо і далі змінювати табір миру, демократії і соціалізму!

Наш братерський привіт усім народам, які борються за мир, демократію і соціалізм! (Б у р х л и в і оплески).

Від усього серця українського народ разом з російським народом урочисто повторює сьогодні сказані триста роїв тому великі слова — «чтоб если вовека все единго были». Навіки разом! (Б у р х л и в і оплески). Навеки вместе! (Б у р х л и в і оплески).

Хай живе наша величка Батьківщина — Союз Радянських Соціалістичних Республік! (Б у р х л и в і оплески. Всі встають).

Слава великому російському народові! (Оплески).

Хай живе братерська і незламна дружба українського і російського народів! (Оплески).

Пусть живет и крепнет дружба народов нашей страны! (Т р и в а л і оплески).

Хай живе Центральний Комітет Комуністичної партії Радянського Союзу і Радянський уряд! (Б у р х л и в і оплески).

Слава Комуністичній партії Радянського Союзу — спрямованій і першій силі радянського народу в боротьбі за побудову комунізму! (Б у р х л и в і оплески).

Під пропором Маркса — Енгельса — Леніна — Сталіна — вперед, до перемоги комунізму! (Б у р х л и в і, тривалі оплески. Всі встають).



Депутат тов. П. К. Щербак єносить пропозицію послати Президії Верховної Ради Союзу РСР, Раді Міністрів Союзу РСР та Центральному Комітетові Комуністичної партії Радянського Союзу привітального листа від українського народу. Текст привітального листа зачитує депутат тов. М. М. Крушельницький.

Президії Верховної Ради Союзу РСР

Раді Міністрів Союзу РСР

Центральному Комітетові Комуністичної партії  
Радянського Союзу

Ювілейна сесія Верховної Ради Української РСР, присвячена великому торжеству — 300-річчю возз'єдання України з Росією, від лінії робітників, колгоспників, інтелігенції і всіх трудящих Української Радянської Соціалістичної Республіки, сердечно дікує Верховній Раді Союзу РСР, Раді Міністрів Союзу РСР, Центральному Комітетові Комуністичної партії Радянського Союзу за теплі слова привітання українському народові з нагоди великого національного свята українського, російського і всіх братніх народів СРСР і висловлює Президії Верховної Ради Союзу РСР, Раді Міністрів СРСР, Центральному Комітетові Комуністичної партії Радянського Союзу палку любов і безмежну відданість.

Відкami боровся український народ проти іноземних поневолювачів — польської шляхти, турецько-татарських орд, за возз'єдання з братнім російським народом. В цій боротьбі український народ завжди бачив в російському народі вірного свого союзника і наційного захисника.

Триста років тому на славний Переяславській Раді український народ прийняв історичне рішення про возз'єдання України з Росією.

Об'єднання двох братніх народів поміжнало іх силу в боротьбі проти спільніх ворогів — пасирського самодержавства, поміщиків і капіталістів, великороджено-вих шовіністів та українських націоналістів, проти всіх іноземних загарбників, які зазіхали на наші землі.

Ювілейна сесія Верховної Ради РРФСР,  
присвячена 300-річчю відзначення України в Росією  
39 травня 1954 року

- Вступне слово Голови Верховної Ради РРФСР та Юліїної сесії.  
Текст привітального листа від Президії Верховної Ради СРСР, Ради Міністрів СРСР  
та Центрального Комітету Комуністичної партії Радянського Союзу.  
Указ Президії Верховної Ради СРСР. Про затвердження Постанови Радянської Федерації  
про 300-річчя відзначення України в Росією. Довідка Голови Ради Міністрів РРФСР  
також Привітального листа від Юліїної сесії Верховної Ради РРФСР Президії Верховної  
Ради СРСР, Ради Міністрів СРСР та Центрального Комітету Комуністичної партії  
Радянського Союзу.
- Промова першого секретаря ЦК КП України та Промова секретаря ЦК Білоруського Союзу  
Членів Центральної Ради України та Промова секретаря делегації Сейму Польської Народової Республіки.
- Промова першого заступника Голови Ради Міністрів Узбецької РСР та Демократичного  
Казахстану.
- Промова Голови Ради Міністрів Грузинської РСР та Азербайджанської РСР.
- Промова Голови Президії Верховної Ради Литовської РСР та Ю. І. Паленіка.
- Промова секретаря ЦК КП Молдавії та Д. С. Гладзього.
- Промова Голови Президії Верховної Ради Латвійської РСР та К. М. Озолінь.
- Промова Голови Президії Верховної Ради Киргизької РСР та Т. Кулатова.
- Промова представника делегації Вірменської РСР та Н. Г. Зар'єва.
- Промова заступника Голови Президії Верховної Ради Туркменської РСР та А. Сариса.
- Промова Голови Президії Верховної Ради Естонської РСР та О. В. Кусісена.
- Текст привітального листа від Юліїної сесії Верховної Ради РРФСР і російського  
союзу.
- Комплект для учасників Юлійної сесії Верховної Ради РРФСР у Великому театрі

- Прийняття російському народові, одержані з нагоди  
300-річчя відзначення України в Росією
- Від Білоруської РСР ..... 582  
Від Узбецької РСР ..... 584  
Від Казахської РСР ..... 593  
Від Грузинської РСР ..... 595  
Від Азербайджанської РСР ..... 598  
Від Литовської РСР ..... 600  
Від Молдавської РСР ..... 601  
Від Латвійської РСР ..... 603

Закарпатська область

Запорізька область

Київська область

Торжество в Переяславі-Хмельницькому

Закладка монумента і відкриття меморіальної дошки на честь 300-річчя заснування

нації Україні в Росією у Переяславі-Хмельницькому

Відвідування делегацією Сейму Польської Народової Республіки міста Переяслава

Хмельницький

Дара російського народу Переяславу-Хмельницькому

Кіровоградська область

Кримська область

Городиства у місті-герої Севастополі

Львівська область

Парад і демонстрація трудящих у Львові

Миколаївська область

Одеська область

Городиства у місті-герої

Нікопольська область

Ровенська область

Сумська область

Слов'янська область

Сумська область

Тернопільська область

Харківська область

Парад і демонстрація трудящих у Харкові

Херсонська область

Хмельницька область

Чернівецька область

Чернівецька область

Чернігівська область

Золота піонерів, присвячені 300-річчу відзначення

України в Росією

Зліт піонерів Києва

Республіканський зліт піонерів у Києві

Подарування українському народові  
на ознаменування 300-річчя відзначення України в Росією

Подарування українському народові від трудящих братніх союзних республік

Інструменти

Подарування польських вчених Академії наук Української РСР

Подарування з Чехословаччини

## Святкування в Російській Федерації

Прибуття в Москву делегації Української РСР

Нація військом гарантую міста Москви № 5 від 28 травня 1954 року

Відзначений слов'янськими організаціями Уругвай 300-річчя віз'єднання України з  
Росією 670

Висловлення позики за прийняття і поздоровлення, надіслані  
у жіночому з 300-річчя віз'єднання України з Росією

Від Президії Верховної Ради УРСР, Ради Міністрів УРСР і Центрального Комітету  
КП України 672

Від Президії Верховної Ради РРФСР і Ради Міністрів РРФСР 672

**Вруччення Російської Федерації і ж. Киселю на честь**

**урядової нагороди**

Вручена Російської Федерації орден Леніна на сесії Верховної Ради РРФСР 675

Промова Голови Президії Верховної Ради тов. О. М. Пузанова 677

Вручена Української РСР орден Леніна на сесії Верховної Ради СРСР тов. К. С. Ворошилова 678

Промова першого секретаря ЦК КП України тов. О. І. Кириченка 683

Вручена Киселю орден Леніна на сесії Кіровської міської Ради депутатів трудящих 688

Промова секретаря Кіровського міському КП України тов. К. Е. Ворошилова 690

Промова Голови Президії Верховної Ради СРСР тов. К. С. Симоні 695

Промова Голови Президії Верховної Ради СРСР тов. К. С. Ворошилова 697

Промова Голови Президії Верховної Ради міської Ради депутатів трудящих 698



### Святкування в союзних республіках

Білоруська РСР	62
Узбецька РСР	63
Казахська РСР	65
Грузинська РСР	65
Азербайджанська РСР	66
Литовська РСР	67
Молдавська РСР	68
Латвійська РСР	69
Киргизька РСР	69
Таджицька РСР	70
Вірменська РСР	71
Туркменська РСР	72
Естонська РСР	73
Карело-Фінська РСР	73

### Відзначення трьохсотріччя за кордоном

В Польській Народній Республіці	693
В Чехословачькій Республіці	695
В Народній Республіці Болгарії	697
В Румунській Народній Республіці	698
В Монгольській Народній Республіці	699
В Корейській Народно-Демократичній Республіці	700
Відзначення українцями і росіянами Канада 300-річчя віз'єднання України з Росією	700
Відзначення слов'янською громадськістю Аргентини 300-річчя віз'єднання України з Росією	701

300-лет воссоединения Украины с Россией  
Документы и материалы о праздновании

Госполитиздат УССР

(На украинском языке)



Редактор Ф. Сарана

Художник І. Хотинак

Художний редактор Ю. Нікіс

Техничний редактор Г. Дерев'яно

Коректори Л. Грищенко, А. Протодьяконова



Підписано до друку 30. XII 1955 р.

Формат 84 × 108<sup>1/4</sup> ін. Філ.-друн. арн. 72,98+31 вкладка.  
Ун.-друн. арн. 77,39. обл.-вид. арн. 53,63+31 вкладка.

Тираж 6000. с.Ф 1-го л. Зам. 131.

Ціна 100: в багат. за крб. 19 кро.



Державне видавництво політичної літератури УРСР.  
Київ, «олігархія» 42

Книжково-інформаційна фабрика  
Головиздату Міністерства культури УРСР.  
Київ, вул. Тараса Шевченка, 24.